

URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU

STATISTICAL OFFICE IN POZNAŃ

# BIULETYN STATYSTYCZNY

WOJEWÓDZTWA  
WIELKOPOLSKIEGO

# STATISTICAL BULLETIN

OF  
WIELKOPOLSKIE  
VOIVODSHIP

**90** lat  
1918-2008

II KWARTAŁ  
2<sup>nd</sup> QUARTER

**2008**

POZNAŃ SIERPIEŃ 2008  
AUGUST

# ZNAKI UMOWNE

## *SYMBOLS*

Kreska	(-)	-	zjawisko nie występuje. <i>magnitude zero.</i>
Zero	(0)	-	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;</i>
	(0,0)	-	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>
Kropka	(.)	-	zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak	(x)	-	wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak	(*)	-	oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych. <i>data revised.</i>
Znak	(Δ)	-	oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
„W tym” “Of which”		-	oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy ogólnej. <i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>

## WAŻNIEJSZE SKRÓTY *ABBREVIATIONS*

zł	– złoty <i>zloty</i>	m <sup>2</sup>	– metr kwadratowy <i>square metre</i>
tys.	– tysiąc <i>thousand</i>	m <sup>3</sup>	– metr sześcienny <i>cubic metre</i>
mln	– milion <i>million</i>	dam <sup>3</sup>	– dekametr sześcienny <i>cubic dekametre</i>
t	– tona <i>tonne</i>	dt	– decytona <i>deciton</i>
l	– litr <i>litre</i>	szt	– sztuka <i>piece, unit</i>
m	– metr <i>metre</i>	pkt	– punkt <i>point</i>
mb	– metr bieżący <i>current metre</i>	PKD	– Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE classification</i>
		PKWiU	– Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług <i>PRODCOM</i>

Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US  
*Please indicate source when publishing data SO*

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

*Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.*

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

*Relative numbers (indicies) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.*

---

WERSJA ELEKTRONICZNA:  
*ELECTRONIC VERSION:*

URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU  
*STATISTICAL OFFICE IN POZNAŃ*

WYDZIAŁ UDOSTĘPNIANIA INFORMACJI  
*DATA DISSEMINATION DIVISION*

---

Tablica <i>Table</i>		Strona <i>Page</i>
x	Uwagi ogólne .....	5
x	Wyjaśnienia metodyczne .....	9
<b>WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE</b>		
<i>SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS</i>		
1.	Wybrane dane o województwie .....	16
2.	Wybrane dane według sektorów własności .....	19
<b>LUDNOŚĆ</b>		
<i>POPULATION</i>		
3.	Stan i ruch naturalny ludności .....	23
<b>PRACA</b>		
<i>LABOUR</i>		
4.	Pracujący w sektorze przedsiębiorstw .....	23
5.	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw ..	26
6.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy .....	29
7.	Bezrobotni zarejestrowani, będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy .....	30
8.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wyk- ształcenia, wieku, czasu pozostawania bez pracy i stażu pracy .....	31
9.	Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według BAEL .....	31
10.	Bezrobocie według BAEL .....	32
<b>WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE</b>		
<i>WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS</i>		
11.	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw .....	32
12.	Świadczenia społeczne .....	35
<b>FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW</b>		
<i>FINANCE OF ENTERPRISES</i>		
13.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw .....	36
14.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji ... I. Przychody, koszty, wynik finansowy ze sprzedaży II. Wynik finansowy brutto III. Wynik finansowy netto .....	38 38 39 40
15.	Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych .....	41
16.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania długo- i krótko- terminowe przedsiębiorstw .....	44
17.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji .....	45
<b>CENY</b>		
<i>PRICES</i>		
18.	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych ...	46
19.	Średnie ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych .....	46
20.	Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych .....	49
21.	Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach .....	50
22.	Relacje cen w rolnictwie .....	50
<b>INWESTYCJE</b>		
<i>INVESTMENTS</i>		
23.	Nakłady inwestycyjne .....	51
24.	Mieszkania .....	52

Tablica Table		Strona Page
	PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ	<i>NATIONAL ECONOMY ENTITIES</i>
25.	Podmioty gospodarki narodowej według sekcji . . . . .	<i>National economy entities by sections . . . . .</i> 53
26.	Podmioty gospodarki narodowej według formy prawnej . . . . .	<i>National economy entities by form of legal . . . . .</i> 54
	ROLNICTWO	<i>AGRICULTURE</i>
27.	Zwierzęta gospodarskie . . . . .	<i>Livestock . . . . .</i> 55
28.	Pogłowie trzody chlewnej . . . . .	<i>Head of pigs . . . . .</i> 56
29.	Skup ważniejszych produktów rolnych . . . . .	<i>Procurement of major agricultural products . . . . .</i> 57
	PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO	<i>INDUSTRY AND CONSTRUCTION</i>
30.	Produkcja sprzedana przemysłu . . . . .	<i>Sold production of industry . . . . .</i> 58
31.	Produkcja ważniejszych wyrobów według PKWiU . .	<i>Production of major products by PRODCOM . . . . .</i> 61
32.	Produkcja sprzedana budownictwa . . . . .	<i>Sold production of construction . . . . .</i> 63
	HANDEL	<i>TRADE</i>
33.	Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów działalności przedsiębiorstwa . . . . .	<i>Retail sales of goods by type of enterprise activity . . . . .</i> 64
	TURYSTYKA	<i>TOURISM</i>
34.	Wykorzystanie obiektów noclegowych zbiorowego zakwaterowania . . . . .	<i>Occupancy in collective accommodation establish- ments . . . . .</i> 66
	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE	<i>PUBLIC SAFETY</i>
35.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowa- niach przygotowawczych w okresie I–VI . . . . .	<i>Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in the period I–VI . . . . .</i> 67
	Podregiony województwa wielkopolskiego . . . . .	<i>Subregions of wielkopolskie voivodship . . . . .</i> 68
	WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH	<i>SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS</i>
36.	Stan i ruch naturalny ludności w I kwartale 2008 r. . .	<i>Population and vital statistics in 1<sup>st</sup> quarter 2008 . . .</i> 69
37.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2008 r. . .	<i>Registered unemployed persons and job offers in 2008</i> 70
38.	Bezrobotni zarejestrowani według wieku w 2008 r. . .	<i>Registered unemployed persons by age in 2008 . . . . .</i> 71
39.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia w 2008 r. . . . .	<i>Registered unemployed persons by educational level in 2008 . . . . .</i> 72
40.	Nakłady inwestycyjne w okresie I–VI 2008 r. . . . .	<i>Investment outlays in the period I–VI 2008 . . . . .</i> 73
41.	Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–VI 2008 r. . . . .	<i>Dwellings completed in the period I–VI 2008 . . . . .</i> 74
42.	Podmioty gospodarki narodowej w 2008 r. . . . .	<i>Entities of the national economy in 2008 . . . . .</i> 75
43.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępo- waniach przygotowawczych w okresie I–VI 2008 r.	<i>Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in the period I–VI 2008 . . . . .</i> 78
44.	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w okresie I–VI 2008 r. . . . .	<i>Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in the period I–VI 2008 . . . . .</i> 79
45.	Wypadki drogowe w okresie I–VI 2008 r. . . . .	<i>Road traffic accidents in the period I–VI 2008 . . . . .</i> 80
	PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE	<i>BASIC DATA FOR POLAND</i>
46.	Wybrane wskaźniki ogólnopolskie . . . . .	<i>Selected indicators for Poland . . . . .</i> 81
47.	Podstawowe dane o województwach . . . . .	<i>Basic data on voivodships . . . . .</i> 85

## UWAGI OGÓLNE

1. Dane w *Biuletynie Statystycznym* prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, (Dz. U. Nr 33, poz. 289) w miejsce stosowanej wcześniej klasyfikacji PKD obowiązującej od 1 stycznia 1998 r.

Aktualna klasyfikacja PKD nie wpływa na poziom publikowanych dotychczas w *Biuletynie Statystycznym* danych w układzie obowiązującym do kwietnia 2004 r.

Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

2. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się podmioty stanowiące własność państwową, jednostek samorządu terytorialnego oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki stanowiące własność prywatną krajową (m.in. spółki, spółdzielnie, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, organizacje społeczne, stowarzyszenia, fundacje), zagraniczną (m.in. oddziały przedsiębiorców zagranicznych, przedstawicielstwa zagraniczne, spółki z wyłącznym udziałem kapitału zagranicznego) oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale podmiotu.

3. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

4. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

5. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

6. W zależności od częstotliwości i zakresu pozyskiwanego materiału źródłowego (sprawozdania, wyniki badań i inne), dane prezentowane w *Biuletynie* różnią się zakresem podmiotowym i czasowym:

1) dane o pracujących, zatrudnieniu i wynagrodzeniach – w ujęciu miesięcznym – dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, zaliczanych do sektora przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju (z wyjątkiem pracujących) oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i innych;

2) dane o wynikach finansowych przedsiębiorstw niefinansowych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe i zobowiązanych do sporządzania sprawozdania o przychodach, kosztach i wyniku finansowym F-01/I-01 (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD do sekcji „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo”, „Rybnactwo”, „Pośrednictwo finansowe”), przy czym dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 49;

## GENERAL NOTES

1. Data contained in the Statistical Bulletin is presented in accordance with the **Polish Classification of Activities (PKD)**, compiled on the basis of a publication of the Statistical Office of the European Communities EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne - NACE rev. 1.1”. PKD was introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated January 20, 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289) to replace the formerly applied PKD that had been effective as from January 1, 1998.

The present PKD does not affect data that has so far been published in the Statistical Bulletin in order applicable until April 2004.

Statistical data is presented in accordance with NACE as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

2. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, that is, included in the public and private sectors. The **public sector** includes units of state ownership, units of territorial self – government administration ownership and “mixed” ownership with a public sector unit capital majority. The **private sector** includes unit of private domestic ownership (among others: companies, co-operatives, natural persons conducting economic activities, social organizations, associations, foundations), private foreign ownership (among others: foreign enterprises branches, foreign representatives, partnerships with exclusive foreign capital share) and “mixed” ownership with a private sector unit capital majority or lack of sectors majority in unit capital.

3. Data is compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

4. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

5. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and services activity on their own-account in order to earn a profit.

6. Data presented in the Bulletin differs in subject and time period depending on frequency and scope of source documents (reports, research finding and other):

1) data on employment, employees, wages and salaries – for monthly periods – refers to those units of the national economy, included in enterprises sector which employ more than 9 persons; data does not include persons employed abroad (excluding employees) or in social and political organizations, trade unions and other;

2) data on financial results of non-financial enterprises covers economic units – for quarterly periods – units keeping accounting ledgers and which are obligated to prepare reports on revenues, costs and the financial result F-01/I-01 (with the exception of units in which the principal activity is classified as “Agriculture, hunting and forestry”, “Fishing” and “Financial intermediation” according to the NACE), in which the number of employees exceeds 49 persons;

3) dane o nakładach inwestycyjnych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych, prowadzących księgi rachunkowe, niezależnie od rodzaju działalności, w których liczba pracujących przekracza 49;

4) dane o skupie produktów rolnych:

– za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,

– za okresy półroczne (z kwartalnym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa;

5) dane o produkcji sprzedanej przemysłu, budowlano-montażowej oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;

6) dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49;

7. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **sektorze przedsiębiorstw**, dotyczy to podmiotów prowadzących działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa, włączając działalność usługową; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego, naprawy pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego; hoteli i restauracji; transportu, gospodarki magazynowej i łączności; obsługi nieruchomości, wynajmu maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczania artykułów użytku osobistego i domowego, informatyki, działalności gospodarczej pozostałej; odprowadzania i oczyszczania ścieków, gospodarowania odpadami, pozostałych usług sanitarnych i pokrewnych; działalności związanej z kulturą, rekreacją i sportem oraz działalności usługowej pozostałej.

8. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **przemysśle**, dotyczy to sekcji PKD: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

9. Dane w ujęciu wartościowym – o ile nie zaznaczono inaczej – podano w cenach bieżących i tak je uwzględniono przy obliczaniu wskaźników struktury. Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach stałych, którymi są średnie ceny bieżące 2000 r.

10. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

11. Dane według sekcji, działów i grup PKD oraz dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw.

12. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu*. W momencie wprowadzenia zmiany dane te oznaczone są „\*”.

13. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy z niższych poziomów klasyfikacji mogą się różnić – z tytułu zaokrąglenia – od wielkości „ogółem” na wyższych poziomach klasyfikacji.

3) *data on investment outlays and newly started investments – for quartely periods – refers to economic entities keeping accounting ledgers, irrespective of kind of activities, in which the number of employees exceeds 49 persons;*

4) *data on procurement of agricultural product:*

– *for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,*

– *for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.*

*Both monthly, registration and half-yearly reported data includes procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship;*

5) *data on sold production of industry and of assembly-construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employees exceeds 9 persons;*

6) *production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employees exceeds 49 persons.*

7. *The category – enterprise sector – used in the Bulletin, indicates those units which carry out economic activities in the following areas: forestry, logging and related service activities; sea fishing; mining, quarrying; manufacturing; electricity, gas and water supply; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods; hotels and restaurants; transport, storage and communication; real estate activities, renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods, computer and related activities, other business activities; collection and treatment of sewage and of other waste, sanitation, remediation and similar activities; recreational, cultural and sporting activities and other service activities.*

8. *The category – industry used in the Bulletin, refers to the NACE (rev. 1) sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”.*

9. *Data expressed in pecuniary values – if not otherwise stated – were presented in current prices and so used to computation of structural coefficients. Indices of dynamics were calculated on the basis of values expressed in constant prices, which are assumed as average current prices in 2000.*

10. *In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain – base index method.*

11. *Data by the NACE section, division and group and data of production of products is compiled following the enterprise method.*

12. *Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Bulletin. Such revised data will be marked with sign “\*”.*

13. *Due to electronic data processing technology, in selected cases the grand totals for lower classification levels may differ, due to number roundings, from the figure “total” at higher classification levels.*

14. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością, niż podano w tablicach.

15. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji – podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego kwartał.

16. Grupowania wyrobów i towarów dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU), wprowadzonej z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 89, poz. 844). PKWiU została opracowana na podstawie następujących klasyfikacji i nomenklatur międzynarodowych: „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, „Classification of Products by Activity – CPA”, oraz „Products of the Community - PRODCOM”.

17. W stosunku do obowiązującej Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) oraz Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU) w *Biuletynie* zastosowano skróty; skrócone nazwy oznaczone zostały w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

14. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

15. In tables presenting monthly data on the side, when such data is not available, quarterly data is shown in the line of the month ending a quarter.

16. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers, dated April 6, 2004 (Journal of Laws No. 89, item 844). PKWiU was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Products of the Community – PRODCOM”.

17. In regard to NACE and the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), abbreviations are used in the Bulletin which are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are given below:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
<b>sekcje PKD</b>		<b>sections of the NACE</b>	
handel i naprawy	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego	trade and repair	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
obsługa nieruchomości i firm	obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej	x	real estate, renting and business activities
administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenie zdrowotne	x	public administration and defence; compulsory social security
<b>działy PKD</b>		<b>divisions of the NACE</b>	
x	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	manufacture of wearing apparel and furriery	manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich	produkcja skór wyprawionych i wyrobów ze skór wyprawionych	processing of leather and manufacture of leather products	tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz z korka (z wyłączeniem mebli), wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	manufacture of wood and wood, straw and wicker products	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja masy włóknistej oraz papieru	produkcja masy włóknistej, papieru oraz wyrobów z papieru	manufacture of pulp and paper	manufacture of pulp, paper and paper products
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipments n.e.c.

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
<b>działy PKD (dok.)</b>		<b>divisions of the NACE (cont.)</b>	
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej, gdzie indziej nieklasyfikowana	x	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna	produkcja mebli; działalność produkcyjna, gdzie indziej nieklasyfikowana	x	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw	sprzedaż, obsługa i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw do pojazdów samochodowych	x	sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail trade of automotive fuel
handel hurtowy i komisowy	handel hurtowy i komisowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi i motocyklami	wholesale and commission trade	wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles
handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	handel detaliczny, z wyłączeniem sprzedaży pojazdów samochodowych i motocykli; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	retail trade; repair of personal and household goods	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and households goods
<b>grupy PKD</b>		<b>the NACE groups</b>	
wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna	wznoszenie kompletnych budynków i budowli lub ich części; inżynieria lądowa i wodna	building of constructions; civil engineering	building of complete construction or parts there of; civil engineering
<b>wyroby według PKWiU</b>		<b>products by PRODCOM (PKWiU)</b>	
mleko	mleko płynne przetworzone	milk	processed liquid milk
masło	masło oraz inne tłuszcze otrzymane z mleka	butter	butter and other fats from milk
akumulatory	akumulatory ołowiowe (kwasowe)	accumulators	lead-acid accumulators
<p><b>18.</b> Zgodnie z ustawą z dn. 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) wprowadzono rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) <i>Nomenclaturę Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)</i>, która została opracowana na podstawie <i>Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS)</i>, obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS dzieli Polskę na hierarchicznie powiązane jednostki terytorialne z uwzględnieniem pięciu poziomów, z czego trzy określamy jako poziomy regionalne, a dwa – lokalne.</p> <p>Rozporządzenie z 2000 r. zostało skorygowane rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 27 IV 2004 r. (Dz. U. Nr 98, poz. 998), wchodzącym w życie z dniem uzyskania przez Polskę członkostwa w Unii Europejskiej. Zmiany dotyczyły poziomu NTS1, który do tej pory oznaczał obszar całego państwa, a obecnie obejmuje swym zasięgiem 6 nowo wyodrębnionych regionów.</p> <p>Powyższe rozporządzenia zostały zastąpione rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573) w sprawie wprowadzenia <i>Nomenclatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)</i>, wchodzącym w życie z dniem 1 I 2008 r. Zmiany dotyczą poziomu podregionów (NTS3), zwiększając ich liczbę z 45 do 66 jednostek. Przyporządkowanie poszczególnych jednostek terytorialnych do odpowiednich poziomów NTS podano w załączniku do cytowanego wyżej rozporządzenia.</p> <p><b>19.</b> Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.</p>			
<p><b>18.</b> According to the Act on Public Statistics dated June 29, 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) was introduced on the decree of the Council of Ministers dated July 13, 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), which was elaborated on the basis of Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), standing in countries of the European Union. NTS divides Poland in the hierarchically connected territorial units with five levels; three of them are described as regional levels, and two left – as local levels.</p> <p>Regulation from 2000 was corrected by the Regulation of the Council of Ministers dated April 27, 2004 (Journal of Laws No. 98, items 998) valid from date of accession of Poland into the European Union. The amendments concerned the level NTS1, which has been denoted a country as a whole as yet and now includes 6 newly established regions.</p> <p>The above decrees were replaced by the Regulation of the Council of Ministers dated November 14, 2007 (Journal of Laws No. 214, items 1573) on implementation of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS) valid from January 1, 2008. The amendments concerned the subregions level (NTS3), increasing the number of units from 45 to 66. An allocation of particular territorial units to respective levels of NTS was given in the enclosure with the above-cited decree.</p> <p><b>19.</b> Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.</p>			

## WYJAŚNIENIA METODYCZNE

## 1. Dane o:

1) ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej o ruchu naturalnym i migracji ludności;

2) urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) zostały obliczone zgodnie z kryteriami definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;

2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;

3) osoby wykonujące pracę nakładczą;

4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;

5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w *Biuletynie* dane nie obejmują pracujących w rolnictwie indywidualnym oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Od czerwca 2004 r. dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami), w miejsce ustawy z dnia 14 grudnia 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. z 2003 r. Nr 58, poz. 514 z późniejszymi zmianami).

Do „bezrobotnych zarejestrowanych w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki” zaliczono osoby bezrobotne, które w ww. okresie ukończyły (potwierdzoną dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) naukę w szkole, kursy zawodowe trwające co najmniej 24 miesiące lub nabyły uprawnienia do wykonywania zawodu jako osoby niepełnosprawne.

„Długotrwale bezrobotni” są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem (od listopada 2005 r.) okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

„Bezrobotni do 25 roku życia” są to osoby, które do dnia zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy nie ukończyły 25 roku życia. Do października 2005 r., były to osoby, które w roku kalendarzowym nie ukończyły 25 lat.

„Bezrobotni powyżej 50 roku życia” są to osoby, które w dniu zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy ukończyły co najmniej 50 lat. Do października 2005 r. były to osoby, które w roku kalendarzowym ukończyły co najmniej 50 lat

„Bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych” są to osoby nieposiadające kwalifikacji do wykonywania jakiegokolwiek zawodu, poświadczonych dyplomem, świadectwem, zaświadczeniem instytucji szkoleniowej lub innym dokumentem uprawniającym do wykonywania zawodu. Od listopada 2005 r. – łącznie z osobami z wykształceniem średnim ogólnokształcącym.

**Stopę bezrobocia rejestrowanego** obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo.

Stopę bezrobocia podaje się z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (będących składową cywilnej ludności aktywnej zawodowo) wyszacowanych na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym. Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych.

## METHODOLOGICAL NOTES

## 1. Data concerning:

1) population is compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration;

2) births and deaths (including infant deaths) – is calculated according to the definition of infant birth and death – recommended by the World Health Organization (WHO).

2. Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

**Employed persons include:**

1) persons employed on the basis of a labour contract;

2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;

3) outworkers;

4) agents and persons employed by agents;

5) members of agricultural production co-operatives.

Data presented in the Bulletin does not include private farmers or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. Since June 2004, the data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments), which replaced the Law dated 14 December 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514, with later amendments).

Among the „unemployed registered within the period of 12 months since the completion of education” are counted persons unemployed during the above mentioned period who completed (confirmed with a diploma, certificate, or other document) school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled persons.

The „long term unemployed” are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding (since November 2005) the periods of traineeship and occupational preparation at the workplace.

The „unemployed aged up to 25 years” – are persons who were under 25 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged less than 25 in the calendar year.

The „unemployed over 50 years old” are persons who were over 50 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged at least 50 years in the calendar year

The „unemployed without occupational qualifications” – are persons who do not have qualifications for performing any occupation confirmed by a diploma, certificate, certificate issued by a training institution or any other document entitling them to perform an occupation. Since November 2005 it also concerns persons with general secondary education.

The **registered unemployment rate** was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civil population.

The unemployment rate is given including persons working on private farms in agriculture (comprising a part of economically active civil population) estimated on the basis of the results of the 2002 Population and Housing Census and 2002 Agricultural Census.

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, is compiled on the basis of Labour Force Survey (LFS), which is conducted quarterly. The survey includes the members of randomly selected households.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w badanym tygodniu:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą dochód lub zarobek, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnej gospodarki rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
  - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
  - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

**Bezrobotni** to osoby, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć. Od I kwartału 2001 r. populacja bezrobotnych, według zaleceń Eurostatu, została ograniczona do osób w wieku 15–74 lata.

**Współczynnik aktywności zawodowej** obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Wskaźnik zatrudnienia** obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Stopę bezrobocia** obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**6. Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

**8. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwoty świadczeń bieżących oraz wyrównawczych za okresy wsteczne, nie obejmują natomiast wypłat świadczeń realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

9. Dane dotyczące wyników **finansowych przedsiębiorstw** prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2002 r. Nr 76, poz. 694 z późniejszymi zmianami).

Among the **employed** are included all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;
- 2) had work but did not perform it:
  - due to illness, maternity leave or vacation,
  - due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

The **unemployed** are person, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work. Since the 1<sup>st</sup> quarter of 2001 the population of unemployed persons, in compliance with the Eurostat recommendation, has been limited to persons aged 15–74 years.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population, aged 15 and (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group), in the number of the economically active persons, aged 15 and older (total or a given group).

**6. Average monthly nominal wage and salary per employee** are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries is presented in gross terms.

**8. Information regarding retirement pay and pension benefits (excluding farmers)** concerns benefits financed from the Social Insurance Fund of the Social Insurance Institution.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social Insurance Fund, in the case of farmers who are authorized to receive benefits from both of these funds simultaneously.

Retirement pay and pension benefits comprise amounts of current benefits and compensatory benefits for preceding periods, however not include the amount of benefits paid arising out of international agreements.

9. Data on **financial results** of enterprises is presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29 September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694 with later amendments).

**10. Przychody z całokształtu działalności** obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.  
Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;
- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

**11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności** obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

**12. Wyniki finansowe:**

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);

**10. Revenues from total activity** includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.  
Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result is established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;
- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

**11. Costs of obtaining revenues from total activity** includes:

- 1) cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;
- 2) other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;
- 3) financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.

**12. Financial results:**

- 1) the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);

- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz płatności z nim zrównanych, na podstawie odrębnych przepisów (wpłaty z zysku po opodatkowaniu podatkiem dochodowym na rzecz budżetu przez przedsiębiorstwa państwowe i jednoosobowe spółki Skarbu Państwa).

Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczona stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;

- 9) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

### 13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;

- 2) the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. From 2002 this item comprise part of extraordinary events related to operating activity;
- 3) the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;
- 4) the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;
- 5) the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;
- 6) the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;
- 8) encumbrances of gross financial result include: income tax on legal and natural persons and other payments pursuant to separate regulations (payable out of profits after taxation with income tax to the benefit of the state budget by state owned enterprises and sole-shareholder companies of the State Treasury).

The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;

- 9) net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

### 13. Current assets and liabilities:

- 1) current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;
- 2) short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;

- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego.
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

#### 14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

**15.** Wartość produkcji sprzedanej i usług w przemyśle od 1996 r. wykazywana jest w bieżących lub stałych cenach bazowych. **Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymana przez producenta za jednostkę produktu, pomniejszona o podatki opłacone od danego produktu (podatek od towarów i usług VAT, podatek akcyzowy) względnie rabaty i upusty, powiększona o dotacje otrzymywane do danego produktu. Jako stałe ceny bazowe przyjmuje się średnie ceny z 2000 roku.

#### 16. Wskaźniki cen:

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
  - dla szerebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
  - dla szerebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szerebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,
- b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szerebli ważone wartością ich sprzedaży z 2000 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date.*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

#### 14. Indices:

- 1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;*
- 2) *the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;*
- 3) *the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;*
- 4) *the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;*
- 5) *the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;*
- 6) *the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.*

**15.** *The value of sold production and service in the industry since 1996 has been presented in current or constant base prices. The **base price** is defined as the amount of money obtained by a producer for the unit of product decreased by the tax on this product (the tax on goods and services VAT, excises tax) or discounts and rebates, increased by subsidies to the very product. The average prices in 2000 are assumed as constant base prices.*

#### 16. Price indices:

- 1) *sold production of industry are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas and water supply”.*

*With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:*

- a) *price indices on the base “previous month = 100”:*
  - *at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,*
  - *at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,*
- b) *price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2000. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.*

*The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.*

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 16.1.

**17. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych** uzyskano na podstawie obserwacji zmian cen wytypowanych towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1800 reprezentantów w 2007 r.) notowanych w 209 rejonach na terenie całego kraju.

Wskaźniki cen obliczono, przyjmując jako system wag roczną strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

**18.** Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (Patrz uwagi ogólne pkt. 6.4).

**19.** Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankietatorów na celowo wytypowanych 450 targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym od 2005 r. dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

**20.** Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankietatorów urzędów statystycznych. Ceny żywności notowane są raz w miesiącu, a owoców i warzyw – trzy razy w miesiącu (w każdej dekadzie).

**21.** Prezentowany **podział nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**Nakłady na środki trwałe** to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zaszczepienia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 XII 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

**Pozostałe nakłady** są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section. Price indices calculation is analogous in item 16.1.*

**17. The price index of consumer commodities and services** are obtained on the basis of price observation of selected consumer commodities and services (about 1800 representatives in 2007) quoted in 209 districts of the country.

Price indices are based on the following weights system of annual structure expenditures (excluding subsistence consumption) of households for purchases of goods and services in the year preceding the one examined.

**18.** Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax - VAT) and quantity of each agricultural product (See general notes item 6.4).

**19.** The information on **prices of agricultural products and livestock received** by farmers on market-places comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected 450 market-places. Until 2004 information on prices received by farmers was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore since 2005 data are not fully comparable with data in previous years. Average prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

**20.** The sources of information on **retail prices** of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of food are collected once a month, prices of fruit and vegetables – three times a month (every decade).

**21.** The presented division of **investment outlays**, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the “ESA 1995” recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

**Outlays on fixed assets** include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment;
- other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31 December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

**Other outlays** include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

**22. Pogłowie zwierząt gospodarskich** podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

**23.** Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę) oraz produkcji budowlano-montażowej prezentuje się – bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

**24. Dane o produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”, natomiast o produkcji sprzedanej budownictwa – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” i obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;”
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceńiowym (tj. na rzecz obcych zleceńiodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

**25. Dane o sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

**26. Przepęstwo stwierdzone** jest to zbrodnia lub występęk ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występęk skarbowy, których charakter jako przepęstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

**27. Wskaźnik wykrywalności sprawców przepęstw** jest to stosunek liczby przepęstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przepęstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przepęstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

**22. Farm animal stocks** have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as at June and December.

**23.** Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply) and of construction and assembly production is presented – excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services – in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

**24. Data on sold production of industry** covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”, instead data on sold production of construction, covers construction and non-construction activities of economic entities includes to the section “Construction” and concerns:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concerns work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

**25. Data on retail sales** covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

**26. An ascertained crime** is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

**27. The rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

## WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABLE 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE  
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS	Ludność <sup>ab</sup> w tysiącach <i>Population<sup>ab</sup></i> <i>10<sup>3</sup></i>	Podmioty gospodarki narodowej <sup>ac</sup> w tys. <i>National economy entities<sup>ac</sup></i> <i>10<sup>3</sup></i>	Bezrobotni zarejestrowani <sup>a</sup> <i>Registered unemployed persons<sup>a</sup></i>			Stopa bezrobocia rejestr- owanego <sup>ad</sup> w % <i>Unemployment rate<sup>ad</sup></i> <i>in %</i>	Oferty pracy <sup>e</sup> <i>Job offers<sup>e</sup></i>	Bezrobotni zarejestrowani na 1 ofertę pracy <sup>a</sup> <i>Registered unemployed persons per job offer<sup>a</sup></i>
			w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>	A	B			
2006 I–XII . . . . .	3378,5	345,7	169,1	80,0	101,0	11,7	x	x
2007 I–XII . . . . .	.	352,2	112,8	66,7	101,1	8,0	x	x
2007 VI . . . . .	3382,2	346,4	130,8	70,2	94,5	9,2	10208	19
VII . . . . .	.	.	127,4	69,7	97,3	9,0	10082	18
VIII . . . . .	.	.	123,4	69,0	96,9	8,7	10429	18
IX . . . . .	3385,8	349,0	117,1	67,2	94,9	8,3	9963	18
X . . . . .	.	.	112,1	66,1	95,7	7,9	9840	17
XI . . . . .	.	.	111,6	66,7	99,6	7,9	6593	24
XII . . . . .	3386,9	352,2	112,8	66,7	101,1	8,0	4107	35
2008 I . . . . .	.	.	117,7	68,1	104,3	8,2	6752	25
II . . . . .	.	.	112,8	66,5	95,9	7,9	7434	23
III . . . . .	3388,8	353,7	107,1	66,3	94,9	7,5	8024	20
IV . . . . .	.	.	99,5	66,4	92,9	7,0	8065	19
V . . . . .	.	.	93,7	67,7	94,2	6,6	7904	17
VI . . . . .	.	356,4	88,7	67,8	94,6	6,3	7964	14

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw <i>Average paid employment in enterprise sector</i>			Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw <i>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector</i>			Przeciętna miesięczna emerytura i renta <sup>f</sup> brutto z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych <i>Average monthly gross retirement pay and pension<sup>f</sup> from the Social Insurance Fund</i>	
	w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>	A	B	w złotych <i>in zł</i>	A	B	w złotych <i>in zł</i>	A
2006 I–XII . . . . .	514,5	104,4	104,4	2362,62	105,2	105,2	1149,42	108,0
2007 I–XII . . . . .	542,2	105,4	105,4	2625,29	111,1	111,1	1184,59	103,1
2007 VI . . . . .	541,4	105,3	100,5	2654,75	112,9	103,3	1178,18	104,1
VII . . . . .	542,8	105,6	100,3	2625,82	110,9	98,9	.	.
VIII . . . . .	546,6	105,9	100,7	2648,32	112,1	100,9	.	.
IX . . . . .	549,1	106,0	100,5	2622,06	111,5	99,0	1181,34	103,4
X . . . . .	552,9	106,6	100,7	2684,10	112,3	102,4	.	.
XI . . . . .	555,4	106,6	100,4	2820,49	112,3	105,1	.	.
XII . . . . .	556,7	106,3	100,2	2804,48	109,2	99,4	1184,59	103,1
2008 I . . . . .	569,3	107,4	102,3	2716,47	112,0	96,9	.	.
II . . . . .	573,3	107,5	100,7	2712,65	114,1	99,9	.	.
III . . . . .	574,2	107,3	100,2	2848,59	110,7	105,0	1228,11	104,6
IV . . . . .	575,2	107,1	100,2	2906,46	115,3	102,0	.	.
V . . . . .	575,7	106,9	100,1	2861,95	111,3	98,5	.	.
VI . . . . .	576,2	106,4	100,1	2922,89	110,1	102,1	1268,94	107,7

a Stan w końcu okresu. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. c Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. d Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. e W ciągu miesiąca. f Dane narastające.

a End of period. b See methodological notes item 1. c Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. d Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. e During a month. f Accrued date.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)  
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen skupu Price indice of procurement							
	ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)				żywca rzeźnego animals for slaughter			
	pszenicy wheat		żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs	
	A	B	A	B	A	B	A	B
2006 I–XII .....	119,3	x	134,8	x	100,8	x	91,5	x
2007 I–XII .....	159,1	x	153,0	x	97,9	x	98,1	x
2007 VI .....	136,5	94,8	152,4	95,6	87,9	99,4	98,5	110,1
VII .....	142,8	101,0	151,0	91,5	91,1	100,0	100,7	112,0
VIII .....	151,6	119,0	153,2	110,8	103,0	108,2	93,4	102,6
IX .....	161,2	122,7	153,5	131,4	101,1	101,6	99,0	100,3
X .....	158,2	100,2	148,4	97,2	98,4	96,7	96,3	88,0
XI .....	147,6	96,8	137,0	96,6	100,2	96,6	95,9	91,1
XII .....	139,5	96,9	139,7	100,2	101,0	101,1	101,3	101,3
2008 I .....	135,5	107,2	121,4	108,0	100,0	103,8	108,8	103,8
II .....	135,4	102,6	119,2	101,7	100,9	102,6	98,7	94,5
III .....	141,2	104,1	123,1	97,2	100,9	98,2	109,0	111,5
IV .....	147,8	102,1	133,9	104,4	104,5	101,9	110,3	100,1
V .....	144,1	93,8	130,2	97,5	109,5	99,6	124,6	110,4
VI .....	137,8	90,6	123,4	90,6	112,7	102,3	121,2	107,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso Procurement of animals for slaughter in terms of meat			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen 1 kg żyta na targowiskach Procurement prices of pigs for slaughter to prices of kg of rye on market-places
	w tys. t $10^3 t$	A	B	w mln l $10^6 l$	A	B	
2006 I–XII .....	696,4	108,0	x	1101,2	99,8	x	.
2007 I–XII .....	721,5	103,6	x	1100,8	100,0	x	.
2007 VI .....	33,2	96,1	83,2	91,3	93,7	92,8	5,2
VII .....	41,3	124,2	124,3	93,7	97,6	102,6	6,0
VIII .....	43,7	113,4	105,8	91,5	98,6	97,7	6,2
IX .....	38,0	105,7	87,1	86,7	98,0	94,8	5,6
X .....	47,2	110,2	124,1	87,0	98,8	100,3	4,6
XI .....	43,6	109,8	92,4	84,5	101,9	97,1	4,2
XII .....	38,1	90,4	87,4	91,2	104,0	108,0	4,3
2008 I .....	45,2	98,1	118,6	94,6	102,2	103,7	4,4
II .....	42,3	111,5	93,6	93,4	108,8	98,8	4,0
III .....	44,2	103,1	104,4	99,8	103,5	106,9	4,3
IV .....	44,5	118,9	100,7	97,4	102,7	97,6	4,2
V .....	40,5	101,4	91,0	103,1	104,7	105,8	4,6
VI .....	36,9	111,0	91,1	97,2	106,4	94,3	5,0

**TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)**  
**SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)**

OKRESY PERIODS		Produkcja sprzedana przemysłu <sup>a</sup> Sold production of industry <sup>a</sup>							
		ogółem total		górnictwo mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	
		A	B	A	B	A	B	A	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
2006	I–XII	110,5	110,5	109,4	109,4	110,9	110,9	104,8	104,8
2007	I–XII	104,4	104,4	90,4	90,4	105,7	105,7	86,0	86,0
2007	VI	101,0	100,6	84,5	98,0	101,3	100,9	98,4	94,7
	VII	105,2	96,4	101,7	112,3	106,1	96,8	89,2	85,1
	VIII	106,2	103,4	90,7	108,0	107,6	103,3	85,7	104,1
	IX	100,5	102,8	83,8	97,7	101,5	102,9	85,7	100,3
	X	106,4	107,8	104,6	109,1	107,1	107,6	95,2	112,6
	XI	104,1	96,5	95,8	93,2	104,8	96,0	94,8	106,7
	XII	97,1	87,0	113,5	107,8	96,8	85,3	99,1	114,4
2008	I	105,8	109,2	94,4	84,0	107,2	111,2	87,6	86,3
	II	109,4	98,3	94,4	93,6	111,4	98,5	84,8	95,8
	III	96,8	102,7	108,3	115,5	97,5	102,7	82,9	100,6
	IV	112,5	104,0	116,8	100,1	113,6	104,6	93,1	92,8
	V	101,8	91,6	110,7	94,7	102,5	91,6	88,1	90,8
	VI	108,3	106,3	103,8	92,5	109,1	106,6	94,1	102,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Produkcja budowlano-montażowa <sup>bc</sup> Construction and assembly production <sup>bc</sup>		Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed			Sprzedaż detaliczna towarów <sup>c</sup> Retail sales of goods <sup>c</sup>	
		A	B	ogółem total	A	B	A	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2006	I–XII	122,8	122,8	10549	88,6	88,6	112,2	112,2
2007	I–XII	130,8	130,8	14226	134,9	134,9	123,4	123,4
2007	VI	118,3	113,3	833	122,7	89,1	125,5	104,3
	VII	125,7	95,7	1007	132,5	120,9	122,5	102,1
	VIII	125,9	108,3	1599	140,3	158,8	125,3	100,1
	IX	122,1	119,6	1350	139,8	84,4	120,3	96,4
	X	122,7	121,2	1530	137,5	113,3	127,3	109,2
	XI	115,9	73,1	1308	153,3	85,5	128,4	97,0
	XII	132,1	187,3	1931	147,4	147,6	120,5	117,2
2008	I	86,1	17,4	1321*	120,0*	68,4*	125,1	80,9
	II	138,9	200,5	936*	79,6*	70,9*	124,8	101,1
	III	117,2	112,7	1402*	165,9*	149,8*	128,7	121,9
	IV	122,8	120,6	1056	151,9	75,3	122,7	97,7
	V	120,7	109,5	1216	142,9	115,2	119,0	95,7
	VI	123,8	116,2	1371	164,6	112,7	115,6	101,3

<sup>a</sup> Ceny stałe 2000 (średnie ceny bieżące z 2000 r.); patrz uwagi ogólne pkt 8. <sup>b</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. <sup>c</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

<sup>a</sup> Constant prices 2000 (2000 average current prices); see general notes item 8. <sup>b</sup> See methodological notes item 24. <sup>c</sup> Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI  
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

OKRESY PERIODS	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> National economy entities <sup>a</sup>			Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector								
				ogółem grand total			w tym of which					
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	w % ogółem % of grand total	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	w % razem % of total	
												stan w końcu okresu end of period
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100												
2006 I–XII .....	345669	10138	335531	514506	51683	462823	90,0	294309	31542	262767	89,3	
2007 I–XII .....	352236	10162	342074	542200	50772	491428	90,6	303950	29375	274575	90,3	
<b>A</b>	<b>101,9</b>	<b>100,2</b>	<b>102,0</b>	<b>105,4</b>	<b>98,2</b>	<b>106,2</b>	<b>x</b>	<b>103,3</b>	<b>93,1</b>	<b>104,5</b>	<b>x</b>	
2007 I–VI .....	346368	10117	336251	535105	50880	484225	90,5	302352	30371	271981	90,0	
I–IX .....	349027	10130	338897	537403	50768	486635	90,6	302447	29704	272743	90,2	
I–XII .....	352236	10162	342074	542200	50772	491428	90,6	303950	29375	274575	90,3	
2008 I–III .....	353682	10319	343363	572016	49662	522354	91,3	313358	28391	284967	90,9	
I–VI .....	356415	10353	346062	574611	49710	524901	91,3	314826	28255	286571	91,0	
<b>A</b>	<b>102,9</b>	<b>102,3</b>	<b>102,9</b>	<b>107,4</b>	<b>97,7</b>	<b>108,4</b>	<b>x</b>	<b>104,1</b>	<b>93,0</b>	<b>105,4</b>	<b>x</b>	

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)											
	w tym of which											
	budownictwo construction					handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>						
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100												
2006 I–XII .....	34174	2090	32084	93,9	111127	993	110134	99,1				
2007 I–XII .....	37237	2510	34727	93,3	123075	1026	122049	99,2				
<b>A</b>	<b>109,0</b>	<b>120,1</b>	<b>108,2</b>	<b>x</b>	<b>110,8</b>	<b>103,3</b>	<b>110,8</b>	<b>x</b>				
2007 I–VI .....	35726	2136	33590	94,0	120659	1028	119631	99,1				
I–IX .....	35769	2151	33618	94,0	122077	1031	121046	99,2				
I–XII .....	37237	2510	34727	93,3	123075	1026	122049	99,2				
2008 I–III .....	39974	2417	37557	94,0	136228	977	135251	99,3				
I–VI .....	40124	2434	37690	93,9	136434	981	135453	99,3				
<b>A</b>	<b>112,3</b>	<b>114,0</b>	<b>112,2</b>	<b>x</b>	<b>113,1</b>	<b>95,4</b>	<b>113,2</b>	<b>x</b>				

a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in REGON register; excluding persons tending private farms. b See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)  
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)				Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			
		w tym of which							
		transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication							
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem grand total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w osobach number of persons		w % razem % of total	w złotych in zł			w % ogółem % of grand total	
2006	I–XII . . . . .	22666	6005	16661	73,5	2362,62	3111,88	2278,96	96,5
2007	I–XII . . . . .	24036	5919	18117	75,4	2625,29	3355,87	2549,81	97,1
	<b>A</b>	<b>106,0</b>	<b>98,6</b>	<b>108,7</b>	<b>x</b>	<b>111,1</b>	<b>107,8</b>	<b>111,9</b>	<b>x</b>
2007	I–VI . . . . .	23826	5958	17868	75,0	2526,36	3197,58	2455,83	97,2
	I–IX . . . . .	23923	5933	17990	75,2	2574,38	3209,46	2508,13	97,4
	I–XII . . . . .	24036	5919	18117	75,4	2625,29	3355,87	2549,81	97,1
2008	I–III . . . . .	26968	5916	21052	78,1	2765,44	3502,69	2695,34	97,5
	I–VI . . . . .	27406	5933	21473	78,4	2836,47	3520,42	2771,70	97,7
	<b>A</b>	<b>115,0</b>	<b>99,6</b>	<b>120,2</b>	<b>x</b>	<b>112,3</b>	<b>110,1</b>	<b>112,9</b>	<b>x</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
		w tym of which							
		przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>				budownictwo construction			
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w złotych in zł		w % razem % of total	w złotych in zł			w % razem % of total	
2006	I–XII . . . . .	2424,34	3299,92	2319,24	95,7	2406,52	2733,65	2385,21	99,1
2007	I–XII . . . . .	2682,43	3624,34	2581,66	96,2	2926,40	3025,63	2919,23	99,8
	<b>A</b>	<b>110,6</b>	<b>109,8</b>	<b>111,3</b>	<b>x</b>	<b>121,6</b>	<b>110,7</b>	<b>122,4</b>	<b>x</b>
2007	I–VI . . . . .	2587,32	3432,24	2492,97	96,4	2641,38	2821,06	2629,96	99,6
	I–IX . . . . .	2629,69	3450,43	2540,31	96,6	2855,51	2926,07	2850,99	99,8
	I–XII . . . . .	2682,43	3624,34	2581,66	96,2	2926,40	3025,63	2919,23	99,8
2008	I–III . . . . .	2831,33	3815,28	2733,30	96,5	2991,44	3271,27	2973,43	99,4
	I–VI . . . . .	2890,75	3804,44	2800,67	96,9	3131,38	3480,79	3108,81	99,3
	<b>A</b>	<b>111,7</b>	<b>110,8</b>	<b>112,3</b>	<b>x</b>	<b>118,6</b>	<b>123,4</b>	<b>118,2</b>	<b>x</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8.  
<sup>a</sup> See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)  
 SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
		w tym of which							
		handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>				transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w złotych in zł		w % razem % of total		w złotych in zł		w % razem % of total	
2006	I–XII . . . . .	2234,44	2804,41	2229,30	99,8	2430,02	2611,72	2364,53	97,3
2007	I–XII . . . . .	2461,39	3041,55	2456,52	99,8	2646,05	2766,61	2606,66	98,5
	<b>A</b>	<b>110,2</b>	<b>108,5</b>	<b>110,2</b>	<b>x</b>	<b>108,9</b>	<b>105,9</b>	<b>110,2</b>	<b>x</b>
2007	I–VI . . . . .	2414,51	2800,73	2411,19	99,9	2553,11	2653,12	2519,76	98,7
	I–IX . . . . .	2443,09	2833,25	2439,76	99,9	2597,93	2732,19	2553,65	98,3
	I–XII . . . . .	2461,39	3041,55	2456,52	99,8	2646,05	2766,61	2606,66	98,5
2008	I–III . . . . .	2615,40	3116,62	2611,78	99,9	2747,66	2840,57	2721,55	99,0
	I–VI . . . . .	2699,50	3152,43	2696,21	99,9	2821,84	2907,79	2798,09	99,2
	<b>A</b>	<b>111,8</b>	<b>112,6</b>	<b>111,8</b>	<b>x</b>	<b>110,5</b>	<b>109,6</b>	<b>111,0</b>	<b>x</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Nakłady inwestycyjne <sup>a</sup> Investment outlays <sup>a</sup>				Produkcja sprzedana przemysłu <sup>b</sup> Sold production of industry <sup>b</sup>			
		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł		w % ogółem % of total		w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł		w % ogółem % of total	
2006	I–XII . . . . .	6902,2	1113,3	5788,9	83,9	83913,1	7399,2	76513,9	91,2
2007	I–XII . . . . .	7623,1	1142,7	6480,4	85,0	89537,5	6214,3	83323,2	93,1
	<b>A</b>	<b>110,4</b>	<b>102,6</b>	<b>111,9</b>	<b>x</b>	<b>104,4</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
2007	I–VI . . . . .	2993,8	430,8	2562,9	85,6	43881,7	3425,1	40456,7	92,2
	I–IX . . . . .	4911,7	650,9	4260,8	86,7	66260,4	4899,5	61360,9	92,6
	I–XII . . . . .	7623,1	1142,7	6480,4	85,0	89537,5	6214,3	83323,2	93,1
2008	I–III . . . . .	x	x	x	x	23206,0	720,8	6562,5	90,1
	I–VI . . . . .	3655,2	443,7	3211,5	87,9	46761,6	3125,7	43635,9	93,3
	<b>A</b>	<b>122,1</b>	<b>103,0</b>	<b>125,3</b>	<b>x</b>	<b>106,5</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

<sup>a</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

<sup>a</sup> Index numbers are calculated according to current price level. <sup>b</sup> See general notes item 8; index numbers are calculated on the constant prices (2000 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności <sup>a</sup> <i>Income from the whole activity<sup>a</sup></i>				Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <sup>b</sup> <i>Cost of income acquisition from total activity<sup>b</sup></i>					
	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>		ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>			
	w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł		w % ogółem % of total		w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł		w % ogółem % of total			
2006 I–XII . . . . .	148305,9	13565,9	134740,0		90,9	140727,4	13136,6	127590,8		90,7
2007 I–XII . . . . .	169258,4	14477,4	154781,0		91,4	160237,4	13902,3	146335,1		91,3
<b>A</b>	<b>114,1</b>	<b>106,7</b>	<b>114,9</b>		<b>x</b>	<b>113,9</b>	<b>105,8</b>	<b>114,7</b>		<b>x</b>
2007 I–VI . . . . .	78753,2	6568,0	72185,2		91,7	74464,8	6294,5	68170,3		91,5
I–IX . . . . .	121124,7	10096,0	111028,6		91,7	114482,5	9743,4	104739,1		91,5
I–XII . . . . .	169258,4	14477,4	154781,0		91,4	160237,4	13902,3	146335,1		91,3
2008 I–III . . . . .	42338,5	3997,0	38341,5		90,6	40152,7	3823,4	36329,3		90,5
I–VI . . . . .	90798,0	7994,8	82803,1		91,2	85822,4	7617,4	78205,1		91,1
<b>A</b>	<b>115,3</b>	<b>121,7</b>	<b>114,7</b>		<b>x</b>	<b>115,3</b>	<b>121,0</b>	<b>114,7</b>		<b>x</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy netto <sup>c</sup> w mln zł <i>Net financial result<sup>c</sup> 10<sup>6</sup> zł</i>			Wskaźnik rentowności obrotu <sup>d</sup> w % <i>Profitability rate of turnover<sup>d</sup> in %</i>					
	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	brutto <sup>e</sup> <i>gross<sup>e</sup></i>			netto <sup>f</sup> <i>net<sup>f</sup></i>		
				ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>
2006 I–XII . . . . .	6156,6	320,9	5835,7	5,1	3,2	5,3	4,2	2,4	4,3
2007 I–XII . . . . .	7875,9	957,7	6918,2	5,3	4,0	5,5	4,7	6,6	4,5
<b>A</b>	<b>127,9</b>	<b>298,4</b>	<b>118,6</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
2007 I–VI . . . . .	3568,3	215,9	3352,4	5,4	4,2	5,6	4,5	3,3	4,6
I–IX . . . . .	5415,8	273,8	5142,0	5,5	3,5	5,7	4,5	2,7	4,6
I–XII . . . . .	7875,9	957,7	6918,2	5,3	4,0	5,5	4,7	6,6	4,5
2008 I–III . . . . .	1729,6	132,5	1597,1	5,2	4,3	5,3	4,1	3,3	4,2
I–VI . . . . .	4088,5	294,7	3793,9	5,5	4,7	5,6	4,5	3,7	4,6
<b>A</b>	<b>114,6</b>	<b>136,5</b>	<b>113,2</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

a – d Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne: a – pkt 10, b – pkt 11, c – pkt 12.9, d – pkt 14. e Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności. f Relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

a – d See general notes item 6.2 and methodological notes: a – item 10, b – item 11, c – item 12.9, d – item 14. e Relation of gross financial result to income from total activity. f Relation of net financial result to income from total activity.

# LUDNOŚĆ POPULATION

TABL. 3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI<sup>a</sup>  
POPULATION AND VITAL STATISTICS<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ludność <sup>b</sup> <i>Population<sup>b</sup></i>	Małżeń- stwa zawarte <i>Marria- ges contra- cted</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny <sup>c</sup> <i>Natural increase<sup>c</sup></i>	Małżeń- stwa zawarte <i>Marria- ges contra- cted</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny <sup>c</sup> <i>Natural increase<sup>c</sup></i>
				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt <sup>d</sup> <i>of which infants<sup>d</sup></i>				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt <sup>d,e</sup> <i>of which infants<sup>d,e</sup></i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>			w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
2006 I–XII .....	3378502	20706	36440	30872	223	5568	6,31	11,78	9,07	5,53	2,72
2007 I–XII .....	3386882	23599	38114	31017	255	7097	6,99	11,28	9,18	6,69	2,10
<b>A</b>	<b>100,2</b>	<b>114,0</b>	<b>104,6</b>	<b>100,5</b>	<b>114,3</b>	<b>127,5</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
Kwartały: <i>Quarters:</i>											
2007 I .....	3380237	2073	9305	7919	69	1386	2,46	11,03	9,39	7,42	1,64
II .....	3382189	6172	9337	7665	64	1672	7,31	11,06	9,08	6,85	1,98
III .....	3385780	10186	10091	7227	72	2864	12,06	11,95	8,56	7,14	3,39
IV .....	3386882	5168	9381	8206	50	1175	6,11	11,10	9,71	5,33	1,39
2008 I .....	3388790	2278	9872	8106	58	1766	2,69	11,67	9,58	5,88	2,09
<b>A</b>	<b>100,3</b>	<b>109,9</b>	<b>106,1</b>	<b>102,4</b>	<b>84,1</b>	<b>127,4</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
<b>B</b>	<b>100,1</b>	<b>44,1</b>	<b>105,2</b>	<b>98,8</b>	<b>116,0</b>	<b>150,3</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. <sup>b</sup> Stan w końcu okresu. <sup>c</sup> Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. <sup>d</sup> Dzieci w wieku poniżej 1 roku. <sup>e</sup> Na 1000 urodzeń żywych.

<sup>a</sup> See methodological notes item 1. <sup>b</sup> End of period. <sup>c</sup> The difference between the number of live births and deaths in a given period. <sup>d</sup> Children under the age of 1. <sup>e</sup> Per 1000 live births.

# PRACA LABOUR

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW  
Stan w końcu miesiąca  
EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR  
End of month

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>					
		przemysł <sup>a</sup> <i>industry<sup>a</sup></i>					
		razem <i>total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>		przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>		
razem <i>total</i>	w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu <i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
				produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>		włókiennictwo <i>manufacture of textiles</i>	
2007 VI .....	558817	310215	7704	6161	286536	55461	8612
VII .....	560540	310052	7659	6148	286883	55252	8470
VIII .....	564932	311655	7621	6119	288545	55572	8694
IX .....	566191	312524	7572	6085	289430	55463	8866
X .....	570681	314497	7545	6061	291442	55941	9326
XI .....	573540	315342	7546	6069	292243	55967	9595
XII .....	572727	313727	7483	6016	290684	55529	9614
2008 I .....	586659	317886	7349	5952	294977	56794	9849
II .....	590397	319705	7577	5975	296564	56900	9880
III .....	590194	319776	7521	5920	296711	57249	9800
IV .....	591325	320077	7489	5896	297025	57466	9555
V .....	591989	321487	7472	5887	298463	59904	9083
VI .....	592483	319069	7438	5868	296070	58658	8844
<b>A</b>	<b>106,0</b>	<b>102,9</b>	<b>96,5</b>	<b>95,2</b>	<b>103,3</b>	<b>105,8</b>	<b>102,7</b>
<b>B</b>	<b>100,1</b>	<b>99,2</b>	<b>99,5</b>	<b>99,7</b>	<b>99,2</b>	<b>97,9</b>	<b>97,4</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8.  
<sup>a</sup> See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery <sup>Δ</sup>	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich <sup>Δ</sup> processing of leather and manufacture of leather products <sup>Δ</sup>	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny <sup>Δ</sup> manufacture of wood and wicker products <sup>Δ</sup>	produkcja masy włóknistej oraz papieru <sup>Δ</sup> manufacture of pulp and paper <sup>Δ</sup>	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
2007 VI .....	16953	1291	16551	5633	8518	7724	17866
VII .....	16826	1281	16458	5664	8470	7896	17966
VIII .....	16847	1300	16605	5715	8424	7870	18127
IX .....	16816	1302	16683	5767	8475	7855	18144
X .....	16779	1298	16717	5812	8548	7965	18172
XI .....	16662	1275	16683	5861	8582	7962	18220
XII .....	16564	1257	16653	5821	8565	7886	18116
2008 I .....	16143	1316	16874	5826	8585	7370	18485
II .....	16026	1323	17112	6009	8478	7419	18530
III .....	15942	1342	16969	6022	8466	7433	18797
IV .....	15789	1307	17047	6008	8339	7402	18890
V .....	15811	1287	16950	5906	8402	7427	18939
VI .....	15576	1265	16778	6093	8165	7450	18972
<b>A</b>	<b>91,9</b>	<b>98,0</b>	<b>101,4</b>	<b>108,2</b>	<b>95,9</b>	<b>96,5</b>	<b>106,2</b>
<b>B</b>	<b>98,5</b>	<b>98,3</b>	<b>99,0</b>	<b>103,2</b>	<b>97,2</b>	<b>100,3</b>	<b>100,2</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali <sup>Δ</sup> manufacture of metal products <sup>Δ</sup>	produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup> manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej <sup>Δ</sup> manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
2007 VI .....	10810	5369	23741	20156	18928	1285	3433
VII .....	10916	5377	24684	19416	19120	1366	3466
VIII .....	11000	5368	24747	19416	19160	1373	3474
IX .....	11023	5328	24664	19522	19366	1375	3470
X .....	10973	5312	24603	19596	19700	1363	3474
XI .....	10816	5291	24550	19611	20008	1337	3518
XII .....	10722	5332	24357	19645	19908	1308	3502
2008 I .....	11082	5384	25006	19839	20105	1190	3980
II .....	11047	5310	25480	19638	20337	1126	4099
III .....	10897	5111	25410	19657	20491	1128	4133
IV .....	11067	5195	25486	19630	20491	1121	4184
V .....	11085	5220	25448	19740	20328	1095	4160
VI .....	11197	5258	25514	19778	19917	1073	4186
<b>A</b>	<b>103,6</b>	<b>97,9</b>	<b>107,5</b>	<b>98,1</b>	<b>105,2</b>	<b>83,5</b>	<b>121,9</b>
<b>B</b>	<b>101,0</b>	<b>100,7</b>	<b>100,3</b>	<b>100,2</b>	<b>98,0</b>	<b>98,0</b>	<b>100,6</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł <sup>a</sup> (dok.) industry <sup>a</sup> (cont.)					wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	
		przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			w tym of which			
		produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna <sup>Δ</sup> manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2007 VI .....	22171	5287	35117	15975	12277	3698		
VII .....	22270	5277	35077	15510	11820	3690		
VIII .....	22440	5254	35518	15489	11816	3673		
IX .....	22493	5247	35913	15522	11837	3685		
X .....	22666	5212	36330	15510	11828	3682		
XI .....	22772	5206	36725	15553	11875	3678		
XII .....	22660	5193	36456	15560	11879	3681		
2008 I .....	23190	5363	36992	15560	11848	3712		
II .....	23333	5280	37639	15564	11843	3721		
III .....	23589	5311	37391	15544	11801	3743		
IV .....	23756	5334	37386	15563	11829	3734		
V .....	23808	5298	37045	15552	11813	3739		
VI .....	23909	5279	36654	15561	11815	3746		
<b>A</b>	<b>107,8</b>	<b>99,8</b>	<b>104,4</b>	<b>97,4</b>	<b>96,2</b>	<b>101,3</b>		
<b>B</b>	<b>100,4</b>	<b>99,6</b>	<b>98,9</b>	<b>100,1</b>	<b>100,0</b>	<b>100,2</b>		

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		budownictwo construction			handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>			
		razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych; sprzedaż detaliczna paliw <sup>Δ</sup> sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel <sup>Δ</sup>	handel hurtowy i komisowy <sup>Δ</sup> wholesale and commission trade <sup>Δ</sup>	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego <sup>Δ</sup> retail trade; repair of personal and household goods <sup>Δ</sup>
			wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna <sup>Δ</sup> building constructions; civil engineering <sup>Δ</sup>	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2007 VI .....	38673	30625	6152	129556	12886	53444	63226	
VII .....	38891	30719	6251	131226	13040	53774	64412	
VIII .....	39730	31526	6270	132306	13020	54110	65176	
IX .....	39706	31570	6184	132683	13076	54052	65555	
X .....	40184	31990	6235	134193	13179	54359	66655	
XI .....	40176	31994	6196	136021	13180	54505	68336	
XII .....	39833	31618	6164	136951	13186	54422	69343	
2008 I .....	42170	33144	6780	141026	13630	56096	71300	
II .....	42284	33144	6861	142224	13749	56257	72218	
III .....	42542	33380	6855	141701	13738	56296	71667	
IV .....	42835	33651	6876	141893	13771	56173	71949	
V .....	42989	33798	6851	141200	13743	54625	72832	
VI .....	43206	33956	6902	143765	13943	55855	73967	
<b>A</b>	<b>111,7</b>	<b>110,9</b>	<b>112,2</b>	<b>111,0</b>	<b>108,2</b>	<b>104,5</b>	<b>117,0</b>	
<b>B</b>	<b>100,5</b>	<b>100,5</b>	<b>100,7</b>	<b>101,8</b>	<b>101,5</b>	<b>102,3</b>	<b>101,6</b>	

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	hotele i restauracje hotels and restaurants	W tym Of which					
		transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities		
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities	
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2007 VI .....	6911	24401	15545	2276	34875	7640	
VII .....	6909	24463	15537	2297	34866	7607	
VIII .....	6947	24625	15533	2345	35563	7592	
IX .....	6929	24690	15532	2376	35462	7588	
X .....	6870	24895	15490	2425	35792	7616	
XI .....	6818	25034	15500	2460	35917	7651	
XII .....	6865	25052	15517	2475	36090	7792	
2008 I .....	7358	27168	16564	2482	36903	7701	
II .....	7474	27496	16615	2551	37037	7736	
III .....	7430	27527	16616	2554	37000	7714	
IV .....	7422	27676	16716	2586	37178	7698	
V .....	7507	27892	16822	2597	36672	7763	
VI .....	7416	28336	16864	2590	36454	7873	
<b>A</b>	<b>107,3</b>	<b>116,1</b>	<b>108,5</b>	<b>113,8</b>	<b>104,5</b>	<b>103,0</b>	
<b>B</b>	<b>98,8</b>	<b>101,6</b>	<b>100,2</b>	<b>99,7</b>	<b>99,4</b>	<b>101,4</b>	

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which					
		przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>					
		razem total	górnictwo mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
			razem total	w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu of which mining of coal and lignite; extraction of peat	razem total	w tym of which	włókiennictwo manufacture of textiles
				produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages			
2006 I–XII .....	514506	294309	8128	6592	270167	53245	8324
2007 I–XII .....	542200	303950	7685	6188	280642	52835	8908
2008 I–VI .....	574611	314826	7497	5923	291855	56856	9436
<b>A</b>	<b>107,4</b>	<b>104,1</b>	<b>96,3</b>	<b>94,8</b>	<b>104,7</b>	<b>107,0</b>	<b>105,6</b>
2007 VI .....	541382	304433	7716	6180	280811	53740	8536
VII .....	542778	304162	7656	6150	281093	53606	8389
VIII .....	546570	305366	7625	6128	282316	53827	8578
IX .....	549127	306325	7568	6089	283340	53914	8708
X .....	552935	308045	7544	6069	285080	54323	9182
XI .....	555402	308659	7525	6059	285680	54382	9367
XII .....	556663	308563	7506	6048	285593	54204	9557
2008 I .....	569338	311853	7347	5955	289037	55368	9698
II .....	573263	313919	7566	5973	290866	55449	9808
III .....	574151	314266	7520	5931	291296	55767	9753
IV .....	575202	314306	7479	5895	291342	55905	9602
V .....	575747	316000	7456	5884	293084	58511	9061
VI .....	576219	313828	7424	5872	290921	57425	8825
<b>A</b>	<b>106,4</b>	<b>103,1</b>	<b>96,2</b>	<b>95,0</b>	<b>103,6</b>	<b>106,9</b>	<b>103,4</b>
<b>B</b>	<b>100,1</b>	<b>99,3</b>	<b>99,6</b>	<b>99,8</b>	<b>99,3</b>	<b>98,1</b>	<b>97,4</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery <sup>Δ</sup>	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich <sup>Δ</sup> processing of leather and manufacture of leather products <sup>Δ</sup>	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny <sup>Δ</sup> manufacture of wood and wood, straw and wicker products <sup>Δ</sup>	produkcja masy włóknistej oraz papieru <sup>Δ</sup> manufacture of pulp and paper <sup>Δ</sup>	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
2006	I–XII	17779	1055	16027	4878	7237	6623	16112
2007	I–XII	16391	1231	16184	5446	7999	7854	17290
2008	I–VI	15365	1249	16754	5890	7790	7337	18433
	<b>A</b>	<b>93,2</b>	<b>101,3</b>	<b>104,2</b>	<b>109,9</b>	<b>96,5</b>	<b>94,2</b>	<b>108,1</b>
2007	VI	16363	1250	16236	5407	8052	7696	17501
	VII	16248	1242	16237	5442	8014	7856	17531
	VIII	16241	1260	16380	5452	7929	7829	17667
	IX	16192	1261	16409	5514	7957	7809	17658
	X	16178	1229	16524	5568	8025	7909	17667
	XI	16021	1230	16458	5609	8058	7899	17666
	XII	15923	1182	16450	5586	8086	7831	17643
2008	I	15725	1235	16507	5578	8130	7286	18129
	II	15602	1249	16777	5755	8039	7343	18197
	III	15604	1265	16690	5780	8021	7349	18431
	IV	15178	1241	16723	5784	7889	7331	18515
	V	15216	1222	16611	5682	8061	7379	18595
	VI	14922	1186	16463	5852	7716	7378	18695
	<b>A</b>	<b>91,2</b>	<b>94,9</b>	<b>101,4</b>	<b>108,2</b>	<b>95,8</b>	<b>95,9</b>	<b>106,8</b>
	<b>B</b>	<b>98,1</b>	<b>97,1</b>	<b>99,1</b>	<b>103,0</b>	<b>95,7</b>	<b>100,0</b>	<b>100,5</b>

**(cd.) (cont.)**

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali <sup>Δ</sup> manufacture of metal products <sup>Δ</sup>	produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup> manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej <sup>Δ</sup> manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
2006	I–XII	9526	5188	21564	18733	18095	1523	3218
2007	I–XII	10053	5297	23937	19093	19004	1308	3417
2008	I–VI	10479	5235	25111	19531	20260	1242	4042
	<b>A</b>	<b>106,6</b>	<b>99,0</b>	<b>110,0</b>	<b>98,4</b>	<b>108,5</b>	<b>91,9</b>	<b>119,4</b>
2007	VI	10238	5336	23325	19955	18856	1378	3407
	VII	10375	5339	24228	19205	19067	1239	3433
	VIII	10461	5331	24322	19232	19071	1256	3426
	IX	10458	5300	24365	19284	19323	1257	3439
	X	10441	5274	24173	19342	19570	1253	3452
	XI	10350	5241	24048	19360	19908	1219	3480
	XII	10334	5299	24015	19451	19998	1202	3476
2008	I	10573	5344	24546	19604	19864	1299	3927
	II	10556	5284	24911	19416	20296	1231	4013
	III	10405	5112	24895	19433	20461	1229	4076
	IV	10538	5158	24981	19448	20454	1226	4121
	V	10549	5180	24953	19451	20302	1216	4123
	VI	10679	5210	25033	19566	19963	1193	4149
	<b>A</b>	<b>104,3</b>	<b>97,6</b>	<b>107,3</b>	<b>98,1</b>	<b>105,9</b>	<b>86,6</b>	<b>121,8</b>
	<b>B</b>	<b>101,2</b>	<b>100,6</b>	<b>100,3</b>	<b>100,6</b>	<b>98,3</b>	<b>98,1</b>	<b>100,6</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8.

<sup>a</sup> See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
	w tym of which			razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna <sup>Δ</sup> manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 I–XII .....	21000	5573	32779	16014	12351	3663
2007 I–XII .....	22380	5295	35124	15623	11958	3665
2008 I–VI .....	23463	5265	36599	15474	11780	3694
<b>A</b>	<b>107,9</b>	<b>98,8</b>	<b>105,5</b>	<b>97,6</b>	<b>96,7</b>	<b>100,5</b>
2007 VI .....	22218	5276	34458	15906	12235	3671
VII .....	22222	5260	34566	15413	11769	3644
VIII .....	22343	5243	34875	15425	11784	3641
IX .....	22400	5233	35248	15417	11783	3634
X .....	22463	5202	35691	15421	11779	3642
XI .....	22632	5179	36004	15454	11816	3638
XII .....	22595	5171	36031	15464	11817	3647
2008 I .....	23010	5327	36338	15469	11809	3660
II .....	23217	5242	36937	15487	11810	3677
III .....	23413	5285	36811	15450	11753	3697
IV .....	23664	5309	36763	15485	11784	3701
V .....	23701	5275	36500	15460	11765	3695
VI .....	23833	5241	36116	15483	11775	3708
<b>A</b>	<b>107,3</b>	<b>99,3</b>	<b>104,8</b>	<b>97,3</b>	<b>96,2</b>	<b>101,0</b>
<b>B</b>	<b>100,6</b>	<b>99,4</b>	<b>98,9</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,4</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	budownictwo construction			handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>			
	razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych; sprzedaż detaliczna paliw <sup>Δ</sup> sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel <sup>Δ</sup>	handel hurtowy i komisowy <sup>Δ</sup> wholesale and commission trade <sup>Δ</sup>	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego <sup>Δ</sup> retail trade repair of personal and household goods <sup>Δ</sup>
		wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna <sup>Δ</sup> building constructions; civil engineering <sup>Δ</sup>	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2006 I–XII .....	34174	26817	5655	111127	11774	47158	52195
2007 I–XII .....	37237	29150	6247	123075	12345	51353	59377
2008 I–VI .....	40124	31413	6657	136434	13410	54468	68556
<b>A</b>	<b>112,3</b>	<b>112,9</b>	<b>107,6</b>	<b>113,1</b>	<b>109,7</b>	<b>106,6</b>	<b>119,6</b>
2007 VI .....	36300	28548	6049	123809	12409	51811	59589
VII .....	36455	28617	6135	125370	12550	52110	60710
VIII .....	36262	28395	6177	127321	12555	52616	62150
IX .....	37283	29435	6112	127766	12587	52547	62632
X .....	37861	29979	6141	128824	12708	52684	63432
XI .....	37923	30055	6107	130439	12683	52856	64900
XII .....	38036	30101	6075	131352	12737	52745	65870
2008 I .....	40026	31337	6704	135722	13178	54491	68053
II .....	40155	31367	6779	136636	13233	54771	68632
III .....	40249	31444	6749	136751	13253	54807	68691
IV .....	40625	31779	6769	137067	13315	54714	69038
V .....	40667	31797	6750	136201	13298	53168	69735
VI .....	40911	32019	6791	138724	13482	54427	70815
<b>A</b>	<b>112,7</b>	<b>112,2</b>	<b>112,3</b>	<b>112,0</b>	<b>108,6</b>	<b>105,0</b>	<b>118,8</b>
<b>B</b>	<b>100,6</b>	<b>100,7</b>	<b>100,6</b>	<b>101,9</b>	<b>101,4</b>	<b>102,4</b>	<b>101,5</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

**TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)**  
**AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)**

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	Hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 I–XII .....	6271	22666	14625	1961	32591	7602
2007 I–XII .....	6580	24036	15370	2272	33752	7419
2008 I–VI .....	6701	27406	16638	2533	35371	7753
<b>A</b>	<b>111,1</b>	<b>115,0</b>	<b>108,3</b>	<b>115,3</b>	<b>107,4</b>	<b>106,8</b>
2007 VI .....	6476	24048	15377	2254	32654	7242
VII .....	6483	24085	15311	2269	32598	7243
VIII .....	6486	24230	15321	2326	33310	7229
IX .....	6505	24191	15304	2359	33376	7217
X .....	6410	24460	15280	2408	33601	7243
XI .....	6374	24565	15291	2440	33712	7283
XII .....	6421	24618	15310	2451	33955	7401
2008 I .....	6836	26673	16275	2454	34621	7326
II .....	6995	27000	16343	2538	34872	7366
III .....	6964	27141	16398	2536	35080	7372
IV .....	6941	27269	16465	2567	35279	7355
V .....	7001	27449	16580	2578	34684	7399
VI .....	6909	27930	16641	2568	34182	7516
<b>A</b>	<b>106,7</b>	<b>116,1</b>	<b>108,2</b>	<b>113,9</b>	<b>104,7</b>	<b>103,8</b>
<b>B</b>	<b>98,7</b>	<b>101,8</b>	<b>100,4</b>	<b>99,6</b>	<b>98,6</b>	<b>101,6</b>

**TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY**  
Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS  
End of month

OKRESY PERIODS	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons									
	ogółem grand total	z ogółem of grand total							w okresie 12-mcy od dnia ukończenia nauki <sup>b</sup> in period of 12 months since completion of education <sup>b</sup>	
		kobiety females	dotyczące niepracujący previously not employed	uprzednio pracujący previously working		bez prawa do zasiłku without benefit rights	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok <sup>a</sup> out of job for period longer than 1 year <sup>a</sup>	razem total	w tym w szkole wyższej, którzy nie ukończyli 27 lat of which in the tertiary school who did not finish 27 years of age	
				razem total	w tym z przyczyn dotyczących zakładów pracy of which terminated for company reason					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100										
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100										
2007 VI .....	130835	85882	27066	103769	7069	112669	62576	3874	1093	
VII .....	127357	84395	26382	100975	6670	109422	.	4300	1310	
VIII .....	123401	82741	25994	97407	6318	106443	.	4855	1520	
IX .....	117087	79128	24903	92184	5954	101470	52787	5863	1397	
X .....	112143	75778	23768	88375	5578	96803	.	5753	1437	
XI .....	111559	74356	23343	88216	5361	95886	.	5690	1496	
XII .....	112827	74192	23034	89793	5320	96547	46799	5735	1490	
2008 I .....	117698	75784	23267	94431	4493	100576	.	6412	1602	
II .....	112842	72241	22087	90755	4269	96034	.	5930	1403	
III .....	107136	68607	20678	86458	4100	91219	41135	5523	1382	
IV .....	99484	64078	19156	80328	3843	83889	.	3234	1239	
V .....	93745	61156	18934	74811	3606	79109	.	4221	1140	
VI .....	88722	58755	18276	70446	3485	74615	32471	3693	980	
<b>A</b>	<b>67,8</b>	<b>68,4</b>	<b>67,5</b>	<b>67,9</b>	<b>49,3</b>	<b>66,2</b>	<b>51,9</b>	<b>95,3</b>	<b>89,7</b>	
<b>B</b>	<b>94,6</b>	<b>96,1</b>	<b>96,5</b>	<b>94,2</b>	<b>96,6</b>	<b>94,3</b>	<b>x</b>	<b>87,5</b>	<b>86,0</b>	

a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.  
a As of the end of a month ending a quarter. b See methodological notes item 4.

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	Stopa bezrobocia <sup>a</sup> w % Unemployment rate <sup>a</sup> in %	Bezrobotni nowo zarejestrowani <sup>b</sup> Newly registered unemployed persons <sup>b</sup>	Bezrobotni wyrejestrowani <sup>b</sup> Persons removed from unemployment rolls <sup>b</sup>		Oferty pracy Job offers		
			ogółem total	w tym z tytułu podjęcia pracy of which received jobs	w ciągu miesiąca during a month	stan w końcu miesiąca end of month	
		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year =100							
B – okres poprzedni = 100 previous period =100							
2007 VI .....	9,2	14805	22452	8688	10208	7059	
VII .....	9,0	17419	20897	7671	10082	7075	
VIII .....	8,7	16020	19976	8064	10429	6843	
IX .....	8,3	17666	23980	10410	9963	6515	
X .....	7,9	19367	24311	9320	9840	6421	
XI .....	7,9	19291	19875	8878	6593	4687	
XII .....	8,0	15078	13810	6239	4107	3193	
2008 I .....	8,2	18178	13307	6396	6752	4707	
II .....	7,9	13681	18537	7319	7434	4883	
III .....	7,5	12310	18016	7437	8024	5235	
IV .....	7,0	13387	21039	8450	8065	5308	
V .....	6,6	12319	18058	7401	7904	5675	
VI .....	6,3	13428	18451	6853	7964	6385	
<b>A</b>	<b>x</b>	<b>90,7</b>	<b>82,2</b>	<b>78,9</b>	<b>78,0</b>	<b>90,5</b>	
<b>B</b>	<b>x</b>	<b>109,0</b>	<b>102,2</b>	<b>92,6</b>	<b>100,8</b>	<b>112,5</b>	

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. <sup>b</sup> W ciągu miesiąca.<sup>a</sup> See methodological notes item 4. <sup>b</sup> During a month.TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI  
NA RYNKU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET

End of month

OKRESY PERIODS	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons						
	ogółem grand total	do 25 roku życia <sup>a</sup> below 25 years of age <sup>a</sup>	długotrwale bezrobotni <sup>a</sup> long-term unemployed <sup>a</sup>	powyżej 50 roku życia <sup>a</sup> over 50 years of age <sup>a</sup>	bez kwalifikacji zawodowych <sup>a</sup> without occupational qualifications <sup>a</sup>	samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko w wieku do 18 roku życia <sup>b</sup> bringing up single-handed at least one child aged 18 and below <sup>b</sup>	niepełnosprawni disabled
2007 VI .....	130835	27157	82353	25577	38963	5792	5050
VII .....	127357	26522	78806	24852	37499	5699	5097
VIII .....	123401	25821	75528	23945	36150	5667	5012
IX .....	117087	25229	70838	22668	33962	5599	4994
X .....	112143	24212	67258	21881	32711	5448	4965
XI .....	111559	24020	66622	21985	32599	5675	5035
XII .....	112827	23739	67437	22765	33431	5413	5100
2008 I .....	117698	25471	67890	23293	37843	9066	5269
II .....	112842	24273	64580	22499	31847	8773	5197
III .....	107136	22232	61046	21809	30165	8684	5235
IV .....	99484	20677	55702	20506	27785	8272	5180
V .....	93745	20280	51557	19258	26057	7957	5121
VI .....	88722	19552	47500	18026	24238	7622	4978
<b>A</b>	<b>67,8</b>	<b>72,0</b>	<b>57,7</b>	<b>70,5</b>	<b>62,2</b>	<b>131,6</b>	<b>98,6</b>
<b>B</b>	<b>94,6</b>	<b>96,4</b>	<b>92,1</b>	<b>93,6</b>	<b>93,0</b>	<b>95,8</b>	<b>97,2</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. <sup>b</sup> Do grudnia 2007 r. były to osoby wychowujące co najmniej jedno dziecko w wieku do 7 roku życia; od stycznia 2008 r. dane nieporównywalne z publikowanymi wcześniej.<sup>a</sup> See methodological notes item 4. <sup>b</sup> Until December 2007 they were persons bringing up single-handed at least one child aged 7 and below; since January 2008 data are not comparable to those published earlier.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku In age				
		wyższym tertiary	średnim zawodo- wym <sup>a</sup> secondary vocational <sup>a</sup>	średnim ogólno- kształ- cącym general secondary	zasadni- czym zawo- dowym basic vocational	poniżej 25 lat below age 25	25 – 34	35 – 44	45 – 54	55 lat i więcej 55 age and more
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100										
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100										
2007 VI .....	130835	7552	29982	11470	41026	27157	37079	25198	32239	9162
IX .....	117087	7683	27443	10381	36471	25229	33638	22007	27894	8319
XII .....	112827	7608	26079	9813	34782	23739	32191	21188	27136	8573
2008 III .....	107136	7548	24539	9281	33228	22232	30984	20267	25175	8478
VI .....	88722	6793	21841	8804	26387	19552	25914	15985	20260	7011
A	<b>67,8</b>	<b>89,9</b>	<b>72,8</b>	<b>76,8</b>	<b>64,3</b>	<b>72,0</b>	<b>69,9</b>	<b>63,4</b>	<b>62,8</b>	<b>76,5</b>
B	<b>82,8</b>	<b>90,0</b>	<b>89,0</b>	<b>94,9</b>	<b>79,4</b>	<b>87,9</b>	<b>83,6</b>	<b>78,9</b>	<b>80,5</b>	<b>82,7</b>

a Łącznie z policealnym.

a Including post-secondary education.

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Według czasu pozostawania bez pracy <sup>ab</sup> By duration of unemployment <sup>ab</sup>						Według stażu pracy w latach <sup>b</sup> By work seniority in years <sup>b</sup>						
	1 miesiąc i mniej 1 month and less	1 – 3	3 – 6	6 – 12	12 – 24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1 – 5	5 – 10	10 – 20	20 – 30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100													
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100													
2007 VI .....	12630	14738	17291	23600	19645	42931	19058	25751	18741	22099	14823	3297	27066
IX .....	14638	17427	13504	18731	16953	35834	17044	23734	16526	19399	12581	2900	24903
XII .....	11697	22815	16338	15178	15560	31239	16724	23183	15877	18827	12270	2912	23034
2008 III .....	10285	19165	20012	16539	14034	27101	15597	23122	15356	17879	11720	2785	20677
VI .....	11501	13623	13930	17197	11215	21256	12638	18761	12616	14558	9533	2340	18276
A	<b>91,1</b>	<b>92,4</b>	<b>80,6</b>	<b>72,9</b>	<b>57,1</b>	<b>49,5</b>	<b>66,3</b>	<b>72,9</b>	<b>67,3</b>	<b>65,9</b>	<b>64,3</b>	<b>71,0</b>	<b>67,5</b>
B	<b>111,8</b>	<b>71,1</b>	<b>69,6</b>	<b>104,0</b>	<b>79,9</b>	<b>78,4</b>	<b>81,0</b>	<b>81,1</b>	<b>82,2</b>	<b>81,4</b>	<b>81,3</b>	<b>84,0</b>	<b>88,4</b>

a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a From the date of registering in a labour office. b Intervals were shifted upward.

TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL<sup>ab</sup>  
ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS<sup>ab</sup>

OKRESY PERIODS	Ludność w tys. Population 10 <sup>3</sup>				Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
	ogółem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons	bierni zawodowo economically inactive persons	w % in %	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 X–XII .....	2742	1358	171	1213	55,8	49,5
2007 IV–VI .....	2632	1312	117	1203	54,3	49,8
VII–IX .....	2617	1303	122	1192	54,4	49,8
X–XII .....	2580	1297	104	1180	54,3	50,3
2008 I–III .....	2537	1292	85	1160	54,3	50,9
A	<b>94,6</b>	<b>96,8</b>	<b>64,9</b>	<b>95,5</b>	x	x
B	<b>98,3</b>	<b>99,6</b>	<b>81,7</b>	<b>98,3</b>	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia.

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the 2<sup>nd</sup> quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact date of birth.

TABL. 10. **BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL**<sup>ab</sup>  
UNEMPLOYMENT BY LFS<sup>ab</sup>

OKRESY PERIODS	Bezrobotni w tys. <i>Unemployed persons 10<sup>3</sup></i>				Stopa bezrobocia w % <i>Unemployment rate in %</i>							
	ogółem <i>tota</i>	z ogółem <i>of total</i>			ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	z ogółem <i>of total</i>				
		kobiety <i>females</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>				miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	osoby w wieku 15–24 lata <i>persons aged 15–24 years</i>	osoby z wykształceniem podstawowym i zasadniczym zawodowym <sup>c</sup> <i>persons by primary and basic vocational education attainment<sup>c</sup></i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>												
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>												
2005 X–XII .....	264	149	160	104	17,1	13,5	21,5	17,1	17,1	35,9	20,8	
2006 X–XII .....	171	93	92	79	11,2	9,0	13,7	10,4	12,2	25,9	13,0	
2007 IV–VI .....	117	66	70	46	8,2	6,3	10,4	8,7	7,4	19,4	9,7	
VII–IX .....	122	66	67	55	8,6	7,1	10,4	8,4	8,8	19,2	10,4	
X–XII .....	104	58	54	50	7,4	5,9	9,4	7,2	7,7	16,5	9,0	
2008 I–III .....	85	52	49	35	6,2	4,2	8,7	6,5	5,7	13,5	7,3	
A	64,9	71,2	72,1	55,6	x	x	x	x	x	x	x	
B	81,7	89,7	90,7	70,0	x	x	x	x	x	x	x	

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia. c Łącznie z wykształceniem gimnazjalnym i niepełnym podstawowym.

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the 2<sup>nd</sup> quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact date of birth. c Including lower secondary education and incomplete primary.

## WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 11. **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW**  
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>					
		przemysł <sup>a</sup> <i>industry<sup>a</sup></i>					
		razem <i>total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>		przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>		
			razem <i>total</i>	w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobycie torfu <i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
			produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	włókiennictwo <i>manufacture of textiles</i>			
w złotych <i>in zł</i>							
2005 I–XII .....	2245,27	2292,01	3654,80	3621,46	2169,40	2280,48	1685,44
2006 I–XII .....	2362,62	2424,34	3798,43	3737,27	2305,37	2422,28	1758,88
2007 I–VI .....	2836,47	2890,75	3760,67	3821,90	2788,90	2848,88	1955,91
A	112,3	111,7	109,7	110,1	112,5	108,2	106,5
2007 VI .....	2654,75	2768,83	3913,05	4030,95	2648,71	3170,28	1811,77
VII .....	2625,82	2686,84	3482,18	3547,77	2573,51	2676,07	1889,27
VIII .....	2648,32	2688,77	3546,37	3630,99	2600,66	2692,44	1909,33
IX .....	2622,06	2678,96	3529,31	3542,73	2589,41	2665,11	1906,11
X .....	2684,10	2741,58	3671,61	3714,83	2656,82	2650,06	1929,72
XI .....	2820,49	2958,13	8025,01	8308,62	2757,62	2772,57	1896,06
XII .....	2804,48	2808,07	4564,79	4118,68	2652,25	2760,44	1800,60
2008 I .....	2716,47	2766,09	3591,48	3614,66	2690,38	2706,37	1944,77
II .....	2712,65	2771,42	3853,75	3927,77	2685,59	2642,34	1999,06
III .....	2848,59	2935,70	3759,93	3808,21	2763,99	2811,71	1967,53
IV .....	2906,46	2962,63	3829,16	3765,24	2850,67	2821,62	2014,69
V .....	2861,95	2892,79	3775,63	3877,53	2806,66	2833,22	1899,44
VI .....	2922,89	2990,56	3862,77	3943,56	2897,39	3286,45	1927,72
A	110,1	108,0	98,7	97,8	109,4	103,7	106,4
B	102,1	103,4	102,3	101,7	103,2	116,0	101,5

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery <sup>Δ</sup>	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich <sup>Δ</sup> processing of leather and manufacture of leather products <sup>Δ</sup>	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny <sup>Δ</sup> manufacture of wood and wood, straw and wicker products <sup>Δ</sup>	produkcja masy włóknistej oraz papieru <sup>Δ</sup> manufacture of pulp and paper <sup>Δ</sup>	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w złotych in zł						
2006	I–XII	1306,82	1271,87	1709,40	2890,97	2461,78	3574,31	2647,33
2007	I–XII	1458,53	1310,80	1905,79	3001,02	2758,97	3640,22	2946,55
2008	I–VI	1588,24	1504,80	2085,33	3286,43	3111,79	4166,22	3222,61
	<b>A</b>	<b>113,0</b>	<b>117,7</b>	<b>113,7</b>	<b>115,1</b>	<b>119,4</b>	<b>115,5</b>	<b>113,0</b>
2007	VI	1416,54	1263,92	1959,48	2953,17	2600,14	3404,03	3019,90
	VII	1511,00	1282,53	1901,19	3019,04	2815,67	3668,43	2985,35
	VIII	1518,10	1314,60	1975,49	3176,14	2837,79	3660,31	3053,87
	IX	1501,45	1274,07	1946,31	2978,45	2816,48	3553,39	2994,93
	X	1527,53	1328,32	1971,53	3219,97	2952,69	3634,34	3010,65
	XI	1508,16	1338,21	2044,05	3347,57	2925,60	3797,96	3031,67
	XII	1488,56	1548,05	1975,68	3043,52	2974,50	3735,55	3088,86
2008	I	1636,42	1484,53	2035,97	3378,52	3077,44	4018,73	3058,50
	II	1588,72	1488,55	2052,35	3336,51	3168,47	3794,46	3236,14
	III	1571,62	1525,14	2146,69	3281,37	3280,79	4829,26	3119,06
	IV	1624,32	1493,71	2116,46	3248,08	3058,85	4316,48	3305,05
	V	1615,81	1391,49	2070,02	3147,57	2975,10	4038,79	3156,14
	VI	1628,49	1675,13	2062,21	3282,48	3102,66	3952,63	3290,61
	<b>A</b>	<b>115,0</b>	<b>132,5</b>	<b>105,2</b>	<b>111,2</b>	<b>119,3</b>	<b>116,1</b>	<b>109,0</b>
	<b>B</b>	<b>100,8</b>	<b>120,4</b>	<b>99,6</b>	<b>104,3</b>	<b>104,3</b>	<b>97,9</b>	<b>104,3</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		produkcja wyrobów z surowców niemetalicznych pozostałych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali <sup>Δ</sup> manufacture of metal products <sup>Δ</sup>	produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup> manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparaty elektrycznej <sup>Δ</sup> manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w złotych in zł						
2006	I–XII	2400,13	2804,71	2225,85	2675,89	2523,40	1379,13	2760,27
2007	I–XII	2714,10	2998,83	2518,36	2926,64	2720,47	1610,84	3005,20
2008	I–VI	2949,53	3119,47	2623,92	3172,23	2873,21	1760,79	3183,68
	<b>A</b>	<b>112,9</b>	<b>109,8</b>	<b>109,8</b>	<b>112,9</b>	<b>105,0</b>	<b>117,6</b>	<b>108,7</b>
2007	VI	2640,88	2937,18	2491,32	2883,96	3151,45	1478,88	2829,15
	VII	2736,73	2792,83	2612,24	2913,38	2746,76	1912,03	2958,05
	VIII	2871,87	2799,46	2592,04	3012,57	2601,95	1794,98	2989,35
	IX	2709,58	3234,74	2577,78	2899,46	2660,78	1704,85	3097,21
	X	2845,68	3223,45	2695,09	3140,28	2779,85	1787,31	2980,71
	XI	2820,49	4109,41	2630,13	3087,50	2637,83	1791,63	3063,97
	XII	2806,05	2976,34	2611,77	2980,26	2785,72	1679,53	3361,71
2008	I	2813,84	3070,42	2517,94	3046,14	2759,24	1674,83	3172,91
	II	2912,91	3090,67	2570,43	2941,10	2714,23	1762,06	3017,34
	III	2991,52	3183,29	2571,85	3098,51	2753,04	1665,09	3090,53
	IV	3156,09	3071,52	2780,19	3321,55	3033,16	1802,53	3306,70
	V	2879,20	3031,58	2587,50	3097,56	2788,52	1716,94	3412,25
	VI	2914,82	3262,84	2623,59	3320,23	3071,11	1768,40	3115,55
	<b>A</b>	<b>110,4</b>	<b>111,1</b>	<b>105,3</b>	<b>115,1</b>	<b>97,5</b>	<b>119,6</b>	<b>110,1</b>
	<b>B</b>	<b>101,2</b>	<b>107,6</b>	<b>101,4</b>	<b>107,2</b>	<b>110,1</b>	<b>103,0</b>	<b>91,3</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.  
 a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which					
		przemysł <sup>a</sup> (dok.) industry <sup>a</sup> (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
		przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)					
		w tym of which			razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprzodzenie wody collection, purification and distribution of water
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna <sup>Δ</sup> manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.					
		w złotych in zł					
2006	I–XII	2840,25	2360,35	1755,66	3734,01	3991,61	2865,41
2007	I–XII	3314,01	2626,81	1984,52	4119,34	4460,29	3006,90
2008	I–VI	3836,22	2922,65	2159,73	4390,28	4801,27	3079,65
	<b>A</b>	<b>122,9</b>	<b>116,6</b>	<b>113,0</b>	<b>107,7</b>	<b>108,2</b>	<b>107,5</b>
2007	VI	3184,41	2498,45	1931,97	4334,57	4736,78	2994,06
	VII	3238,42	2652,49	1949,25	4358,60	4795,92	2946,19
	VIII	3206,27	2834,73	2039,52	3877,50	4088,44	3194,78
	IX	3413,89	2560,42	2028,32	3907,36	4155,78	3101,90
	X	3489,94	2844,94	2087,12	3853,63	4093,45	3078,01
	XI	4059,04	2987,87	2178,74	4197,57	4545,35	3068,03
	XII	3318,57	2630,69	2089,60	4833,10	5234,02	3534,03
2008	I	3608,34	2868,11	2142,22	3788,60	4018,42	3047,08
	II	3593,49	2819,99	2181,67	3854,79	4129,84	2971,39
	III	3682,88	2843,25	2146,65	5771,95	6639,07	3015,31
	IV	3873,55	3096,99	2206,63	4650,53	5119,59	3157,01
	V	4418,22	2898,37	2162,85	4099,93	4411,57	3107,66
	VI	3812,16	2903,47	2089,79	4322,92	4677,89	3195,66
	<b>A</b>	<b>119,7</b>	<b>116,2</b>	<b>108,2</b>	<b>99,7</b>	<b>98,8</b>	<b>106,7</b>
	<b>B</b>	<b>86,3</b>	<b>100,2</b>	<b>96,6</b>	<b>105,4</b>	<b>106,0</b>	<b>102,8</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which						
		budownictwo construction			handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>			
		razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych; sprzedaż detaliczna paliw <sup>Δ</sup> sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel <sup>Δ</sup>	handel hurtowy i komisowy <sup>Δ</sup> wholesale and commission trade <sup>Δ</sup>	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego <sup>Δ</sup> retail trade repair of personal and household goods <sup>Δ</sup>
			wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna <sup>Δ</sup> building constructions; civil engineering <sup>Δ</sup>	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
		w złotych in zł						
2006	I–XII	2406,52	2394,20	2645,62	2234,44	2511,10	2576,77	1862,73
2007	I–XII	2926,40	2924,92	3188,27	2461,39	2850,46	2827,52	2063,85
2008	I–VI	3131,38	3098,53	3644,65	2699,50	3196,25	3085,99	2295,25
	<b>A</b>	<b>118,6</b>	<b>119,4</b>	<b>120,4</b>	<b>111,8</b>	<b>114,8</b>	<b>111,9</b>	<b>113,1</b>
2007	VI	2768,90	2762,34	3015,49	2442,79	2744,53	2792,44	2075,94
	VII	2878,22	2836,40	3305,92	2486,26	2781,27	2859,03	2105,31
	VIII	3000,57	2988,17	3284,13	2537,88	2846,39	2853,52	2208,34
	IX	3008,38	3003,83	3290,45	2463,52	2776,53	2836,26	2087,89
	X	3113,65	3076,05	3570,54	2492,73	2875,50	2878,82	2095,37
	XI	3107,63	3094,11	3470,97	2515,66	3082,83	2928,16	2068,88
	XII	3298,58	3341,72	3343,19	2585,49	2966,77	3014,94	2167,89
2008	I	2933,40	2910,78	3295,60	2615,35	3076,71	2975,59	2237,57
	II	2973,05	2962,28	3350,36	2575,59	3051,83	3021,11	2128,22
	III	3033,09	3000,74	3513,42	2663,36	3053,62	3151,08	2198,92
	IV	3190,71	3187,22	3569,01	2786,40	3261,67	3202,14	2365,25
	V	3202,89	3157,12	3792,47	2763,56	3233,98	3074,07	2437,12
	VI	3220,54	3192,60	3720,34	2748,39	3211,88	3108,92	2383,05
	<b>A</b>	<b>116,3</b>	<b>115,6</b>	<b>123,4</b>	<b>112,5</b>	<b>117,0</b>	<b>111,3</b>	<b>114,8</b>
	<b>B</b>	<b>100,6</b>	<b>101,1</b>	<b>98,1</b>	<b>99,5</b>	<b>99,3</b>	<b>101,1</b>	<b>97,8</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.  
 a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)  
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication		
w złotych in zł						
2006 I–XII .....	1586,77	2430,02	2389,36	2311,65	2205,26	2719,95
2007 I–XII .....	1759,09	2646,05	2565,73	2741,67	2456,29	3106,45
2008 I–VI .....	1890,61	2821,84	2728,36	3033,81	2727,21	3251,69
<b>A</b>	<b>112,7</b>	<b>110,5</b>	<b>110,7</b>	<b>117,6</b>	<b>115,9</b>	<b>113,3</b>
2007 VI .....	1683,93	2630,11	2522,87	2719,79	2394,97	2937,99
VII .....	1768,89	2644,00	2569,68	2797,36	2454,01	3067,00
VIII .....	1709,44	2665,27	2601,96	2715,43	2381,50	2894,25
IX .....	1676,97	2796,06	2797,34	2760,92	2364,08	2943,81
X .....	1874,59	2711,62	2618,03	2895,56	2435,30	3011,10
XI .....	1765,52	2774,14	2703,94	2969,80	2611,27	2999,78
XII .....	1996,81	2822,96	2659,91	3110,12	2715,42	3607,46
2008 I .....	1831,79	2709,16	2635,43	2848,61	2594,70	3059,35
II .....	1839,40	2710,72	2647,90	2720,53	2596,04	3098,59
III .....	1882,35	2820,00	2716,42	3006,31	2693,24	3366,87
IV .....	1975,12	2891,14	2790,04	3163,34	2797,47	3512,09
V .....	1856,55	2844,46	2694,19	3227,85	2847,75	3200,54
VI .....	1934,46	2895,99	2841,75	3162,93	2764,68	3259,45
<b>A</b>	<b>114,9</b>	<b>110,1</b>	<b>112,6</b>	<b>116,3</b>	<b>115,4</b>	<b>110,9</b>
<b>B</b>	<b>104,2</b>	<b>101,8</b>	<b>105,5</b>	<b>98,0</b>	<b>97,1</b>	<b>101,8</b>

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE<sup>a</sup>  
SOCIAL BENEFITS<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Liczba emerytów i rencistów <sup>b</sup> w tys. Number of retirees and pensioners <sup>b</sup> 10 <sup>3</sup>			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł Average monthly gross retirement pay and pension in zł				
	ogółem total	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund	rolników indywidualnych farmers	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund				rolników indywidualnych farmers
				ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension result- ing from an inability to work	renta rodzinna family pension	
2006 I–XII .....	757,6	617,3	140,3	1149,42	1272,96	926,83	1116,81	803,14
2007 I–XII .....	761,2	624,7	136,5	1184,59	1305,92	946,93	1143,61	812,67
<b>A</b>	<b>100,5</b>	<b>101,2</b>	<b>97,3</b>	<b>103,1</b>	<b>102,6</b>	<b>102,2</b>	<b>102,4</b>	<b>101,2</b>
2007 I–VI .....	760,5	623,2	137,4	1178,18	1301,45	943,89	1135,87	812,68
I–IX .....	760,8	623,8	136,9	1181,34	1303,93	945,13	1139,12	812,68
I–XII .....	761,2	624,7	136,5	1184,59	1305,92	946,93	1143,61	812,67
2008 I–III .....	765,2	630,6	134,5	1228,11	1352,07	976,23	1179,28	829,14
I–VI .....	765,6	631,5	134,1	1268,94	1398,57	1004,60	1213,57	846,85
<b>A</b>	<b>100,7</b>	<b>101,3</b>	<b>97,6</b>	<b>107,7</b>	<b>107,5</b>	<b>106,4</b>	<b>106,8</b>	<b>104,2</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. <sup>b</sup> Przeciętna miesięczna.

<sup>a</sup> See methodological notes item 8. <sup>b</sup> Monthly average.

## FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

## FINANCE OF ENTERPRISES

 TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup>  
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności <i>Income from total activity</i>					przychody finansowe <i>financial income</i>
	ogółem <i>grand total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net income from sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net income from sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational income</i>		
				razem <i>total</i>	w tym dotacje <i>of which subsidies</i>	
w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł						
2006 I–XII .....	148305,9	85700,7	59231,4	2270,8	173,5	1103,0
2007 I–VI .....	78753,2	44851,7	32174,5	1195,2	84,9	531,9
I–IX .....	121124,7	68791,0	49913,2	1623,0	125,5	797,5
I–XII .....	169258,4	95579,1	69593,6	2689,6	191,5	1396,1
2008 I–III .....	42338,5	22904,2	18506,9	570,5	40,7	357,0
I–VI .....	90798,0	50359,5	38173,8	1265,4	107,2	999,3

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining income from total activity</i>				koszty finansowe <i>financial costs</i>
	ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operating cost</i>	
w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł					
2006 I–XII .....	140727,4	85849,2	51373,5	2070,5	1434,2
2007 I–VI .....	74464,8	45352,9	27589,4	811,6	710,9
I–IX .....	114482,5	70013,7	42138,6	1242,4	1087,7
I–XII .....	160237,4	97887,2	58530,3	2217,7	1602,3
2008 I–III .....	40152,7	24060,3	15267,6	335,5	489,4
I–VI .....	85822,4	52608,8	31276,7	836,6	1100,2

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup> (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>		
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł						
2006 I–XII .....	7709,4	7578,5	5,0	7583,5	8226,6	643,1
2007 I–VI .....	4083,8	4288,4	-4,4	4284,1	4669,8	385,7
I–IX .....	6551,9	6642,2	3,0	6645,1	7203,9	558,7
I–XII .....	8755,2	9021,0	-9,3	9011,7	9568,0	556,3
2008 I–III .....	2083,2	2185,8	3,3	2189,1	2580,1	391,0
I–VI .....	4647,7	4975,6	7,8	4983,3	5524,1	540,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Obciążenia wyniku finansowego brutto <i>Encumbrances of gross financial result</i>			Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
	ogółem <i>total</i>	podatek dochodowy <i>income tax</i>	pozostałe obowiązkowe zmniejszenie zysku <i>other obligatory charge on profits</i>	saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł						
2006 I–XII .....	1426,9	1415,2	11,7	6156,6	6804,8	648,2
2007 I–VI .....	715,7	708,0	7,7	3568,3	3963,0	394,7
I–IX .....	1229,3	1210,6	18,7	5415,8	5976,2	560,3
I–XII .....	1135,8	1115,4	20,4	7875,9	8431,3	555,3
2008 I–III .....	459,5	418,4	41,1	1729,6	2142,3	412,7
I–VI .....	894,8	870,9	23,9	4088,5	4643,2	554,6

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

**TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI**  
**I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY <sup>a</sup>**  
**FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION**  
**I. INCOME, COST, FINANCIAL RESULT FROM SALE <sup>a</sup>**

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Net income from the sale of products, goods and materials 10 <sup>6</sup> zł								
2006 I–XII .....	144932,1	1050,1	73324,1	9504,9	4873,0	49595,0	2979,2	2870,9
2007 I–VI .....	77026,1	456,5	38823,0	4724,0	2383,0	26999,0	1578,7	1633,8
I–IX .....	118704,2	710,2	59247,9	7238,3	4370,7	41670,8	2489,5	2333,8
I–XII .....	165172,7	984,5	80959,9	10344,0	7003,0	58167,7	3448,6	3374,3
2008 I–III .....	41411,1	240,7	19738,2	3191,9	1231,3	15075,0	816,9	864,7
I–VI .....	88533,3	491,4	42862,7	6059,3	3292,1	31149,9	2051,2	2029,6
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł Cost of sold products, goods and materials 10 <sup>6</sup> zł								
2006 I–XII .....	137222,7	993,3	67892,2	9106,7	4651,9	48318,8	2917,0	2631,4
2007 I–VI .....	72942,3	432,0	36048,1	4575,9	2299,2	26237,4	1526,0	1407,2
I–IX .....	112152,3	669,7	54729,3	7109,0	4147,2	40377,6	2397,9	2105,2
I–XII .....	156417,5	903,8	75402,5	10017,3	6556,0	56329,3	3340,9	3011,8
2008 I–III .....	39327,8	242,7	18395,0	3007,6	1205,3	14687,5	797,1	751,6
I–VI .....	83885,5	489,4	40075,2	5788,4	3085,6	30181,0	1953,9	1740,3
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Financial result from sale of products, goods and materials 10 <sup>6</sup> zł								
2006 I–XII .....	7709,4	56,8	5431,9	398,2	221,1	1276,2	62,3	239,6
2007 I–VI .....	4083,8	24,5	2774,9	148,0	83,8	761,6	52,7	226,6
I–IX .....	6551,9	40,4	4518,6	129,3	223,5	1293,2	91,6	228,6
I–XII .....	8755,2	80,7	5557,4	326,7	446,9	1838,4	107,7	362,5
2008 I–III .....	2083,2	-1,9	1343,2	184,3	25,9	387,5	19,8	113,1
I–VI .....	4647,7	2,0	2787,6	270,8	206,5	968,8	97,3	289,3

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.

<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO<sup>a</sup>

## FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>							
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy <sup>Δ</sup> <i>trade and repair</i> <sup>Δ</sup>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> <i>real estate, renting and business activities</i>	
Zysk brutto w mln zł <i>Gross profit 10<sup>6</sup> zł</i>									
2006 I–XII .....	8226,6	47,6	5780,0	384,6	289,1	1281,2	116,9	278,2	
2007 I–VI .....	4669,8	26,2	3020,3	182,7	162,0	795,6	107,7	345,9	
I–IX .....	7203,9	47,3	4820,2	202,5	322,6	1281,7	138,5	346,0	
I–XII .....	9568,0	88,8	6040,0	359,1	522,2	1845,0	162,8	482,3	
2008 I–III .....	2580,1	4,4	1575,6	195,7	103,8	449,7	63,4	164,2	
I–VI .....	5524,1	14,5	3282,5	366,5	278,9	963,0	155,9	395,2	
Strata brutto w mln zł <i>Gross loss 10<sup>6</sup> zł</i>									
2006 I–XII .....	643,1	21,1	256,4	11,9	68,5	216,7	43,4	15,3	
2007 I–VI .....	385,7	4,0	178,1	2,7	55,2	95,4	20,1	19,3	
I–IX .....	558,7	5,1	288,1	30,5	43,8	141,8	14,0	25,9	
I–XII .....	556,3	0,0	318,4	26,6	15,8	134,8	9,2	44,0	
2008 I–III .....	391,0	10,2	190,5	0,9	57,4	79,5	14,8	18,4	
I–VI .....	540,8	12,8	338,5	1,4	49,7	90,6	26,9	11,1	
Wynik finansowy brutto w mln zł <i>Gross financial result 10<sup>6</sup> zł</i>									
2006 I–XII .....	7583,5	26,6	5523,6	372,7	220,6	1064,5	73,6	262,9	
2007 I–VI .....	4284,1	22,2	2842,2	180,1	106,8	700,2	87,5	326,7	
I–IX .....	6645,1	42,2	4532,1	172,0	278,8	1139,9	124,5	320,1	
I–XII .....	9011,7	88,8	5721,6	332,4	506,4	1710,2	153,6	438,3	
2008 I–III .....	2189,1	-5,8	1385,1	194,7	46,4	370,2	48,6	145,8	
I–VI .....	4983,3	1,7	2944,0	365,2	229,2	872,4	129,1	384,1	

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO<sup>a</sup>

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy <sup>Δ</sup> <i>trade and repair. <sup>Δ</sup></i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> <i>real estate, renting and business activities</i>
Zysk netto w mln zł <i>Net profit 10<sup>6</sup> zł</i>								
2006 I–XII .....	6804,8	32,8	4789,4	302,7	236,5	1093,9	94,5	214,5
2007 I–VI .....	3963,0	17,3	2568,3	155,0	134,0	677,7	86,6	299,3
I–IX .....	5976,2	32,7	3985,7	166,7	270,4	1093,4	110,0	278,9
I–XII .....	8431,3	61,1	5010,1	807,5	433,5	1551,7	128,3	378,5
2008 I–III .....	2142,3	3,6	1341,8	155,8	86,3	352,6	43,4	138,7
I–VI .....	4643,2	10,9	2772,1	309,9	222,9	795,3	135,2	337,4
Strata netto w mln zł <i>Net loss 10<sup>6</sup> zł</i>								
2006 I–XII .....	648,2	19,1	265,4	12,0	66,4	216,4	44,4	14,7
2007 I–VI .....	394,7	4,0	182,4	2,7	56,2	99,3	21,1	18,1
I–IX .....	560,3	5,1	289,7	26,2	45,3	143,7	15,0	25,6
I–XII .....	555,3	0,0	314,4	27,8	17,2	134,5	10,5	43,2
2008 I–III .....	412,7	11,1	206,2	0,9	57,8	83,5	15,0	18,9
I–VI .....	554,6	13,4	345,3	1,4	50,8	94,9	27,6	11,1
Wynik finansowy netto w mln zł <i>Net financial result 10<sup>6</sup> zł</i>								
2006 I–XII .....	6156,6	13,7	4524,0	290,8	170,1	877,5	50,1	199,9
2007 I–VI .....	3568,3	13,3	2385,9	152,3	77,8	578,4	65,6	281,2
I–IX .....	5415,8	27,6	3696,0	140,4	225,1	949,7	95,0	253,3
I–XII .....	7875,9	61,1	4695,7	779,7	416,2	1417,3	117,8	335,3
2008 I–III .....	1729,6	-7,5	1135,6	154,8	28,5	269,0	28,3	119,9
I–VI .....	4088,5	-2,5	2426,8	308,5	172,1	700,4	107,6	326,3

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 12.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH<sup>a</sup>ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>							
		górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy $\Delta$ <i>trade and repair <math>\Delta</math></i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm $\Delta$ <i>real estate, renting and business activities</i>	
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % <i>Sales profitability rate in %</i>									
2006 I–XII .....	5,3	5,4	7,4	4,2	4,5	2,6	2,1	8,3	
2007 I–VI .....	5,3	5,4	7,1	3,1	3,5	2,8	3,3	13,9	
I–IX .....	5,5	5,7	7,6	1,8	5,1	3,1	3,7	9,8	
I–XII .....	5,3	8,2	6,9	3,2	6,4	3,2	3,1	10,7	
2008 I–III .....	5,0	-0,8	6,8	5,8	2,1	2,6	2,4	13,1	
I–VI .....	5,2	0,4	6,5	4,5	6,3	3,1	4,7	14,3	
Wskaźnik poziomu kosztów w % <i>Cost level indicator in %</i>									
2006 I–XII .....	94,9	97,5	92,7	96,2	95,6	97,9	97,6	91,5	
2007 I–VI .....	94,6	95,5	92,8	96,3	95,7	97,4	94,8	81,8	
I–IX .....	94,5	94,2	92,5	97,7	93,8	97,3	95,2	87,4	
I–XII .....	94,7	91,3	93,1	96,9	93	97,1	95,7	88,1	
2008 I–III .....	94,8	102,4	93,2	94,0	96,4	97,6	94,4	85,2	
I–VI .....	94,5	99,7	93,3	94,2	93,3	97,2	94,0	83,2	
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % <i>Profitability rate of gross turnover in %</i>									
2006 I–XII .....	5,1	2,5	7,3	3,8	4,4	2,1	2,4	8,5	
2007 I–VI .....	5,4	4,7	7,2	3,7	4,3	2,6	5,2	18,2	
I–IX .....	5,5	5,8	7,5	2,3	6,2	2,7	4,8	12,5	
I–XII .....	5,3	8,7	6,9	3,1	7	2,9	4,3	11,9	
2008 I–III .....	5,2	-2,4	6,9	6,0	3,6	2,4	5,6	14,8	
I–VI .....	5,5	0,3	6,7	5,8	6,7	2,8	6,0	16,8	

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH<sup>a</sup> (cd.)

ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities	

Wskaźnik rentowności obrotu netto w %

Profitability rate of net turnover in %

2006 I–XII .....	4,2	1,3	6,0	3,0	3,4	1,7	1,6	6,5
2007 I–VI .....	4,5	2,8	6,0	3,1	3,2	2,1	3,9	15,6
I–IX .....	4,5	3,8	6,1	1,9	5,0	2,3	3,7	9,9
I–XII .....	4,7	6,0	5,6	7,4	5,8	2,4	3,3	9,1
2008 I–III .....	4,1	-3,1	5,6	4,8	2,2	1,8	3,3	12,2
I–VI .....	4,5	-0,5	5,5	4,9	5,1	2,2	5,0	14,3

Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w %

The first degree financial liquidity indicator in %

2006 I–XII .....	30,6	54,6	30,2	42,3	30,5	24,7	21,5	72,7
2007 I–VI .....	30,6	70,5	32,8	62,7	31,9	17,0	27,4	107,3
I–IX .....	31,6	81,5	35,8	49,7	22,7	17,4	26,9	122,9
I–XII .....	32,4	60,1	32,8	43,7	36,8	21,6	31,4	113,3
2008 I–III .....	33,3	55,7	36,6	50,5	33,8	19,6	25,5	97,5
I–VI .....	29,5	48,4	30,3	52,2	31,2	17,9	21,5	85,3

Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w %

The second degree financial liquidity indicator in %

2006 I–XII .....	93,4	122,1	101,0	113,0	95,9	67,8	110,7	170,4
2007 I–VI .....	95,4	136,5	109,0	129,7	95,6	60,8	112,9	219,7
I–IX .....	96,5	159,8	109,3	127,8	88,1	61,5	118,4	242,7
I–XII .....	94,4	114,4	103,9	111,9	99,7	64,2	110,7	219,6
2008 I–III .....	97,9	127,1	111,2	123,1	101,8	62,9	111,2	201,4
I–VI .....	89,6	107,5	95,6	112,8	110,1	60,4	99,7	182,8

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH<sup>a</sup> (dok.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities

## Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem

Number of enterprises covered by survey

2006 I–XII .....	1703	5	967	35	134	335	59	113
2007 I–VI .....	1714	5	972	35	140	336	57	109
I–IX .....	1728	5	982	36	144	335	56	110
I–XII .....	1815	5	994	36	147	337	58	111
2008 I–III .....	1728	6	972	35	147	341	59	107
I–VI .....	1797	6	1014	35	152	351	64	109

## Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw w %

Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises in %

2006 I–XII .....	81,1	80,0	80,9	80,0	89,6	83,9	67,8	72,6
2007 I–VI .....	75,9	80,0	76,7	74,3	64,3	81,3	71,9	67,9
I–IX .....	78,0	80,0	78,6	69,4	73,6	83,9	66,1	67,3
I–XII .....	83,9	100,0	82,6	72,2	90,5	87,8	79,3	75,7
2008 I–III .....	69,0	50,0	72,1	85,7	51,7	69,5	57,6	68,2
I–VI .....	72,6	66,7	71,6	77,1	67,1	75,5	62,5	79,8

## Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności w %

Share of income of enterprises showing net profit in total income from the whole activity in %

2006 I–XII .....	88,2	42,9	92,4	98,8	89,6	83,8	61,6	66,4
2007 I–VI .....	89,7	92,4	90,0	98,2	80,5	90,5	76,9	76,0
I–IX .....	89,1	91,8	90,1	77,8	83,6	91,8	84,5	73,9
I–XII .....	.	100,0	.	87,3	92,0	.	79,3	.
2008 I–III .....	85,2	12,8	85,9	99,3	73,5	84,5	69,0	83,9
I–VI .....	86,6	70,7	85,0	99,0	81,1	88,2	70,1	91,9

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 14.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA DŁUGO- I KRÓTKOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup>

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES<sup>a</sup>

End of period

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>							
	ogółem <i>grand total</i>	zapasy <i>stocks</i>					należności krótkoterminowe <i>short-term dues</i>	
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				razem <i>total</i>	w tym z tytułu dostaw i usług <sup>c</sup> <i>of which from deliveries and services<sup>c</sup></i>
			materiały <i>materials</i>	półprodukty i produkty w toku <i>work in progress and semi-finished goods</i>	produkty gotowe <i>finished products</i>	towary <i>goods</i>		
w milionach złotych <i>10<sup>6</sup> zł</i>								
2006 XII .....	41769,6	12943,8	3972,3	1409,8	2649,4	4815,6	18688,2	15791,5
2007 VI .....	44169,6	14262,2	4239,5	1824,5	2283,5	5748,4	19417,1	16251,2
IX .....	47130,6	15075,5	4673,3	2025,3	2258,5	5897,0	20633,7	17428,6
XII .....	48604,5	15920,6	4609,1	1889,5	2936,3	6247,1	20404,1	17156,9
2008 III .....	47295,9	15440,2	4436,7	2093,4	2678,6	6067,6	19938,3	16488,4
VI .....	51260,7	16489,2	4782,0	2220,7	2778,5	6524,0	22088,2	18583,9

**(dok.)** (cont.)

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe (dok.) <i>Current assets (cont.)</i>		Zobowiązania krótkoterminowe <sup>b</sup> <i>Short-term liabilities<sup>b</sup></i>				Zobowiązania długoterminowe <i>Long-term liabilities</i>
	inwestycje krótkoterminowe <i>short-term investments</i>	krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe <i>short-term inter-period settlements</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
				kredyty bankowe i pożyczki <sup>c</sup> <i>bank credits and loans<sup>c</sup></i>	z tytułu dostaw i usług <sup>d</sup> <i>from deliveries and services<sup>d</sup></i>	z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń <i>on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits</i>	
w milionach złotych <i>10<sup>6</sup> zł</i>							
2006 XII .....	9096,8	1040,9	29742,5	4861,0	17431,7	3139,8	10134,3
2007 VI .....	9148,2	1342,0	29931,3	5102,9	17163,0	2727,0	10720,7
IX .....	10032,2	1389,3	31792,6	5308,5	18284,3	2818,2	11197,8
XII .....	10646,9	1632,9	32888,5	5567,0	18874,7	3061,4	11394,0
2008 III .....	10288,9	1628,5	30872,4	5506,8	17475,7	2485,8	11006,4
VI .....	10837,7	1845,7	36732,6	7336,8	19437,6	3057,8	12428,7

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. <sup>b</sup> Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. <sup>c</sup> Od jednostek niepowiązanych. <sup>d</sup> Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. <sup>b</sup> Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services, excluding special funds. <sup>c</sup> From not related entities. <sup>d</sup> Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI<sup>a</sup>

Stan w końcu czerwca 2008 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTION<sup>a</sup>

End of June 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe <sup>b</sup> Short-term liabilities <sup>b</sup>				
	ogółem grand total	w tym of which						ogółem total	w tym of which			
		zapasy stocks			należności krótkoterminowe short-term dues				inwestycje krótko- terminowe short- term invest- ments	ogółem total	kredyty bankowe i po- życzki <sup>c</sup> bank credits and loans <sup>c</sup>	z tytułu dostaw i usług <sup>d</sup> from deliveries and services <sup>d</sup>
		razem total	w tym of which		razem total	w tym z tytułu dostaw i usług <sup>d</sup> of which from delive- ries and services <sup>d</sup>						
			produkty gotowe finished products	towary goods								
w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł												
<b>OGÓŁEM</b> .....	<b>51260,7</b>	<b>16489,2</b>	<b>2778,5</b>	<b>6524,0</b>	<b>22088,2</b>	<b>18583,9</b>	<b>10837,7</b>	<b>36732,6</b>	<b>7336,8</b>	<b>19437,6</b>		
<i>TOTAL</i>												
w tym:												
<i>of which:</i>												
Górnictwo.....	272,2	59,1	9,0	0,1	107,0	81,1	87,7	181,1	46,4	24,2		
<i>Mining and quarrying</i>												
Przetwórstwo przemysłowe .....	28229,3	9651,7	2614,2	1103,8	12310,5	10488,8	5718,4	18862,4	4624,2	8496,7		
<i>Manufacturing</i>												
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę .....	2784,9	132,2	0,0	36,6	1258,0	976,2	1083,7	2076,8	97,7	971,6		
<i>Electricity, gas and water supply</i>												
Budownictwo .....	4284,4	791,7	11,9	162,3	2017,4	1755,9	797,0	2555,5	573,7	1225,2		
<i>Construction</i>												
Handel i naprawy <sup>Δ</sup> .....	12442,8	5658,1	110,2	5168,3	4683,3	4079,8	1963,0	10996,4	1585,4	7872,2		
<i>Trade and repair<sup>Δ</sup></i>												
Transport, gospodarka magazynowa i łączność .....	936,4	89,1	30,8	10,3	624,6	540,7	171,7	798,6	90,9	404,2		
<i>Transport, storage and communication</i>												
Obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> .....	1935,3	84,0	1,2	36,8	943,1	542,0	824,7	966,9	232,4	334,7		
<i>Real estate, renting and business activities</i>												

<sup>a</sup> Patrzący uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. <sup>b</sup> Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. <sup>c</sup> Od jednostek niepowiązanych. <sup>d</sup> Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

<sup>a</sup> See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. <sup>b</sup> Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. <sup>c</sup> From not related entities. <sup>d</sup> Regardless the maturity date.

# CENY

## PRICES

TABL. 18. WSKAŹNIK CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		żywność i napoje bezalcoholowe food and non- alcoholic beverages	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe alcoholic beverages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	mieszkania dwellings	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
2006 I–XII .....	100,7	100,6	101,6	92,8	103,3	101,4	99,7	98,7	100,8
2007 I–XII .....	102,4	104,5	103,4	93,3	103,3	102,1	102,6	100,2	102,2
2007 I–III .....	101,8	103,1	101,3	92,5	103,0	101,6	100,5	102,4	101,6
IV–VI .....	102,4	104,1	101,9	93,2	103,1	102,1	101,9	102,7	101,6
VII–IX .....	101,8	103,6	104,5	93,2	103,3	102,4	100,6	98,1	102,3
X–XII .....	103,7	107,0	106,0	94,1	103,9	102,3	107,7	97,8	103,4
2008 I–III .....	104,6	107,6	106,1	93,9	106,6	102,7	107,2	98,0	103,9

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2007		2008	
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June	
	w złotych in zł			A
Ryż – za 1 kg .....	2,90	3,35	3,74	129,0
Rice – per kg				
Bułka pszenna – za 50 g .....	0,36	0,40	0,41	113,9
Wheat roll – per 50 g				
Chleb pszenno-żytni – za 0,5 kg .....	1,60	1,77	1,89	118,1
Wheat-rye bread – per 0,5 kg				
Mąka pszenna „Poznańska” – za 1 kg .....	1,63	1,98	2,00	122,7
Wheat flour "Poznańska" – per kg				
Kasza jęczmienna – za 0,5 kg .....	1,32	1,67	1,71	129,5
Pearl-barley – per 0,5 kg				
Mięso – za 1 kg:				
Meat – per kg:				
wołowe: z kością (rostbef) .....	18,69	19,39	19,47	104,2
beef: bone-in (roast beef)				
bez kości (z udźca) .....	23,91	24,96	25,03	104,7
boneless (gammon)				
wieprzowe z kością: schab środkowy .....	12,09	13,27	14,55	120,3
pork, bone-in: centre loin				
Kurczęta patroszone – za 1 kg .....	6,49	6,22	6,10	94,0
Disembowelled chicken – per kg				
Szynka wieprzowa gotowana – za 1 kg .....	19,34	19,95	20,26	104,8
Pork ham, boiled – per kg				

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)  
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2007		2008		A
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June		
	w złotych in zł				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
Kiełbasa – za 1 kg: Sausage – per kg:					
„Myśliwska” .....	20,70	22,68	22,85	110,4	
„Toruńska” .....	11,14	11,18	11,44	102,7	
Filety z morszczuka mrożone – za 1 kg .....	12,99	13,71	13,89	106,9	
Fillets of hake, frozen – per kg					
Karp świeży – za 1 kg .....	.	12,75	.	.	
Fresh carp – per kg					
Mleko krowie spożywcze – za 1 l: Cows' milk – per l:					
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane .....	2,54	2,93	2,91	114,6	
fat content 3-3,5%, sterilized					
o zawartości tłuszczu 2-2,5% .....	1,59	1,97	1,99	125,2	
fat content 2-2,5%					
Ser – za 1 kg: Cheese – per kg:					
twarogowy półtłusty .....	9,66	11,35	11,27	116,7	
semi-fat cottage cheese					
dojrzewający „Gouda” .....	15,96	19,98	17,65	110,6	
ripening "Gouda" cheese					
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% – za 200 ml .....	1,33	1,47	1,49	112,0	
Sour cream, fat content 18% – per 200 ml					
Jaja kurze świeże – za 1 szt .....	0,36	0,40	0,40	111,1	
Hen eggs, fresh – per piece					
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% – za 200 g .....	2,95	3,89	3,69	125,1	
Fresh butter, fat content 82,5% – per 200 g					
Masło z dodatkiem oleju – za 200 g .....	2,43	3,01	2,82	116,0	
Butter with vegetable oil – per 200 g					
Olej rzepakowy produkcji krajowej – za 1 l .....	4,74	5,78	5,99	126,4	
Rape-oil, domestic production – per l					
Cytryny – za 1 kg .....	4,62	7,90	8,93	193,3	
Lemons – per kg					
Marchew – za 1 kg .....	1,97	1,76	3,10	157,4	
Carrots – per kg					
Cebula – za 1 kg .....	2,90	1,64	2,36	81,4	
Onions – per kg					
Ziemniaki – za 1 kg .....	1,99	0,73	0,74	37,2	
Potatoes – per kg					
Cukier biały kryształ – za 1 kg .....	3,06	2,86	2,64	86,3	
White sugar, crystallized – per kg					
Czekolada pełna mleczna – za 100 g .....	3,11	3,15	3,12	100,3	
Milk chocolate – per 100 g					
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” – za 250 g .....	5,00	5,80	5,89	117,8	
Natural coffee "Tchibo Family", ground – per 250 g					
Herbata „Madras” – za 100 g .....	2,35	2,64	2,68	114,0	
Tea "Madras" – per 100 g					
Sok jabłkowy – za 1 l .....	2,93	3,44	3,48	118,8	
Apple juice – per l					

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)  
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2007		2008		
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June		
	w złotych		in zł		A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelkowane – za 0,5 l . . . . .	2,60	2,65	2,68	103,1	
<i>Beer, full light, 12,5% of extract, bottled – per 0,5 l</i>					
Papierosy „Mars” – za 20 szt . . . . .	5,99	6,15	6,15	102,7	
<i>Cigarettes "Mars" – per 20 pcs</i>					
Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowej – za 1 kpl . . . .	441,04	434,13	440,13	99,8	
<i>Men's suit, polyester staple fibres and wool – per set</i>					
Spodnie męskie z tkaniny typu teksas . . . . .	104,50	99,47	99,57	95,3	
<i>Men's trousers, jeans type</i>					
Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw . . . . .	81,73	82,80	83,66	102,4	
<i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve</i>					
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw . . . . .	16,50	18,16	17,66	107,0	
<i>Men's cotton undershirt, short sleeve</i>					
Rajstopy damskie cienkie, gładkie . . . . .	2,52	2,46	2,46	97,6	
<i>Women's tights thin, plain</i>					
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego – za 1 kpl . . . . .	23,64	24,86	25,62	108,4	
<i>Men's suit dry-cleaning – per set</i>					
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej – za 1 parę: <i>Low leather shoes with non-leather sole – per pair:</i>					
męskie . . . . .	142,73	147,41	147,99	103,7	
<i>men's</i>					
damskie . . . . .	149,89	150,88	149,16	99,5	
<i>women's</i>					
Podzelowanie obuwia męskiego – za 1 parę . . . . .	27,89	30,37	31,05	111,3	
<i>Resoling men's shoes – per pair</i>					
Bateria zlewozmywakowa . . . . .	111,43	112,09	114,04	102,3	
<i>Sink fixture</i>					
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej – za 1 m <sup>3</sup> . . . .	2,50	2,57	2,60	104,0	
<i>Cold water by municipal water-system – per m<sup>3</sup></i>					
Wywóz śmieci – za 1 m <sup>3</sup> . . . . .	42,52	53,82	53,82	126,6	
<i>Refuse collection – per m<sup>3</sup></i>					
Węgiel kamienny – za 1 t . . . . .	524,64	593,22	600,14	114,4	
<i>Hard coal – per t</i>					
Ciepła woda – za 1 m <sup>3</sup> . . . . .	13,78	13,88	14,33	104,0	
<i>Hot water – per m<sup>3</sup></i>					
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm – za 1 m . . . . .	22,31	21,78	21,84	97,9	
<i>Synthetic net curtain, 300 cm wide – per m</i>					
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (o wym. 50x100 cm)	16,65	17,31	17,02	102,2	
<i>Frotté cotton towel (50x100 cm size)</i>					
Mikser elektryczny . . . . .	171,31	172,58	172,05	100,4	
<i>Food mixer, electric</i>					
Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l . . . . .	328,47	317,95	317,55	96,7	
<i>Microwave oven, capacity 16-20 l</i>					
Talerz głęboki porcelanowy Ø 22-24 cm, dekorowany . . . .	8,98	9,48	9,50	105,8	
<i>Porcelain soup plate Ø 22-24 cm, decorated</i>					
Proszek do prania – za 0,4 kg . . . . .	5,14	5,25	5,08	98,8	
<i>Washing powder – per 0,4 kg</i>					
Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia . . . . .	56,05	64,21	65,79	117,4	
<i>Consultation of a second-graduated physician in specialist practice</i>					

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)  
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2007		2008		A
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June		
	w złotych in zł				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
Benzyna silnikowa „Euro-Super” – za 1 l . . . . .	4,40	4,32	4,64	105,5	
Motor petrol "Euro-Super" – per l					
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim . . . . .	2,01	2,26	2,34	116,4	
Regular ticket for travelling by intra-urban bus					
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna – za 5 km . . . .	12,43	12,86	13,92	112,0	
Taxi daily fare – for 5 km distance					
Odtwarzacz płyt DVD . . . . .	274,89	254,51	250,22	91,0	
DVD player					
Bilet normalny do kina . . . . .	13,00	13,17	13,44	103,4	
Regular cinema ticket					
Gazeta – dziennik lokalny . . . . .	1,34	1,41	1,42	106,0	
Local daily newspaper					
Strzyżenie włosów męskich . . . . .	10,63	11,00	11,26	105,9	
Men's hair-cutting					
Mydło toaletowe – za 100 g . . . . .	1,31	1,42	1,43	109,2	
Toilet soap – per 100 g					
Pasta do zębów – za 125 ml . . . . .	8,28	8,32	8,16	98,6	
Tooth-paste – per 125 ml					

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY SKUPU<sup>a</sup> WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES<sup>a</sup> OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cow's milk in zł per hl
	pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
	w złotych za 1 dt in zł per dt			w złotych za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2006 I–XII . . . . .	45,35	38,26	22,02	4,06	3,50	2,70	92,74
2007 I–XII . . . . .	72,17	58,54	22,72	3,97	3,43	3,41	106,12
2008 I–VI . . . . .	88,13	71,09	47,46	4,08	3,63	3,36	112,80
<b>A</b>	<b>139,9</b>	<b>123,0</b>	<b>59,4</b>	<b>101,9</b>	<b>111,0</b>	<b>105,2</b>	<b>115,8</b>
2007 VI . . . . .	57,70	52,85	86,24	3,76	3,52	3,60	98,77
VII . . . . .	58,30	48,36	55,55	3,76	3,94	3,81	100,93
VIII . . . . .	69,35	53,57	24,30	4,07	4,05	3,75	104,35
IX . . . . .	85,09	70,41	15,86	4,14	4,06	3,76	110,97
X . . . . .	85,25	68,42	15,75	4,00	3,57	3,77	117,65
XI . . . . .	82,52	66,06	17,70	3,87	3,25	3,62	123,32
XII . . . . .	79,96	66,21	36,45	3,91	3,30	3,29	129,48
2008 I . . . . .	85,68	71,53	.	4,05	3,42	3,12	122,30
II . . . . .	87,94	72,77	.	4,16	3,24	3,23	119,82
III . . . . .	91,53	70,73	.	4,08	3,61	3,33	116,06
IV . . . . .	93,47	73,83	65,22	4,16	3,61	3,25	111,98
V . . . . .	87,70	71,96	39,14	4,15	3,99	3,58	107,09
VI . . . . .	79,50	65,20	13,17	4,24	4,27	3,80	104,91
<b>A</b>	<b>137,8</b>	<b>123,4</b>	<b>15,3</b>	<b>112,7</b>	<b>121,2</b>	<b>105,4</b>	<b>106,2</b>
<b>B</b>	<b>90,6</b>	<b>90,6</b>	<b>33,6</b>	<b>102,3</b>	<b>107,0</b>	<b>106,2</b>	<b>98,0</b>

<sup>a</sup> Ceny bieżące bez VAT.

<sup>a</sup> Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH  
AVERAGE MARKET-PLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki <sup>a</sup> Potatoes <sup>a</sup>	Zwierzęta gospodarskie Livestock		
	pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats		krowa dojna dairy cow	jałówka 1-rocza one-year heifer	prosię na chów piglet
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w złotych za 1 dt in zł per dt				w złotych za 1 szt in zł per head			
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2006 I–XII .....	51,77	43,06	48,51	44,73	97,87	2058	1278	113,09
2007 I–XII .....	79,06	69,33	75,43	76,27	111,25	2175	1345	78,34
2008 I–VI .....	98,73	83,37	94,42	96,77	59,94	2275	1248	68,86
<b>A</b>	<b>133,2</b>	<b>125,4</b>	<b>130,8</b>	<b>133,1</b>	<b>40,8</b>	<b>108,0</b>	<b>89,8</b>	<b>85,3</b>
2007 VI .....	74,41	67,61	73,05	78,08	171,82	2200	.	72,75
VII .....	73,69	65,24	69,65	71,14	102,31	2283	.	92,33
VIII .....	76,36	64,84	70,03	74,64	67,40	2150	.	86,63
IX .....	85,50	72,59	80,52	82,35	61,04	.	.	80,56
X .....	92,26	77,52	83,91	82,50	58,51	.	1220	70,72
XI .....	88,85	76,79	84,58	82,59	55,55	2250	1300	62,47
XII .....	87,31	76,21	83,28	85,65	56,84	2360	1333	63,09
2008 I .....	90,39	77,44	85,00	87,50	59,92	.	1470	73,72
II .....	93,30	80,88	91,24	92,60	59,58	1920	1130	59,75
III .....	99,79	84,39	96,77	100,93	58,97	2167	1280	63,27
IV .....	102,76	85,08	96,94	97,91	61,54	2300	1242	64,19
V .....	103,11	86,25	98,33	99,77	59,56	2317	1200	66,86
VI .....	103,02	86,16	98,25	101,88	60,05	2671	1167	85,36
<b>A</b>	<b>138,4</b>	<b>127,4</b>	<b>134,5</b>	<b>130,5</b>	<b>34,9</b>	<b>121,4</b>	<b>x</b>	<b>117,3</b>
<b>B</b>	<b>99,9</b>	<b>99,9</b>	<b>99,9</b>	<b>102,1</b>	<b>100,8</b>	<b>115,3</b>	<b>97,2</b>	<b>127,7</b>

<sup>a</sup> Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków jadalnych wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

<sup>a</sup> Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE  
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS	Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of							Relacje cen targowiskowych do cen skupu pszenicy Market-place prices to procurement prices of wheat
	1 kg żyta kg of rye		1 kg jęczmienia kg of barley	1 kg ziemniaków kg of potatoes		1 l mleka krowiego l of cows' milk		
	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement	na targowiskach on market-places	w skupie in procurement				
2007 VI .....	5,2	6,7	4,8	2,0	4,1	3,6	1,29	
VII .....	6,0	8,2	5,7	3,9	7,1	3,9	1,26	
VIII .....	6,2	7,6	5,8	6,0	16,7	3,9	1,10	
IX .....	5,6	5,8	5,0	6,7	25,6	3,7	1,00	
X .....	4,6	5,2	4,3	6,1	22,7	3,0	1,08	
XI .....	4,2	4,9	3,8	5,9	18,4	2,6	1,08	
XII .....	4,3	5,0	4,0	5,8	9,0	2,5	1,09	
2008 I .....	4,4	4,8	4,0	5,7	.	2,8	1,05	
II .....	4,0	4,4	3,5	5,4	.	2,7	1,06	
III .....	4,3	5,1	3,7	6,1	.	3,1	1,09	
IV .....	4,2	4,9	3,7	5,9	5,5	3,2	1,10	
V .....	4,6	5,5	4,1	6,7	10,2	3,7	1,18	
VI .....	5,0	6,5	4,3	7,1	32,4	4,1	1,30	

# INWESTYCJE

## INVESTMENTS

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE <sup>a</sup>  
INVESTMENT OUTLAYS <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym na środki trwałe Of which for fixed assets			
		razem total	w tym of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools	środki transportu means of transport
w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 <sup>3</sup> zł, current prices					
2006 I–XII .....	6902157	6896475	2630259	3589485	612405
2007 I–VI .....	2993753	2993175	1173557	1465201	339076
I–IX .....	4911709	4910327	1853803	2505716	504664
I–XII .....	7623084	7619768	2969489	3877651	740306
2008 I–VI .....	3655172	3651051	1479739	1789331	366717
<b>A</b>	<b>122,1</b>	<b>122,0</b>	<b>126,1</b>	<b>122,1</b>	<b>108,2</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Z ogółem Of grand total						
	przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>				budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication
	razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply			
w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 <sup>3</sup> zł, current prices							
2006 I–XII .....	4717866	71868	3896775	749223	164832	1218086	278869
2007 I–VI .....	1948440	32116	1619784	296540	76565	582458	132571
I–IX .....	3171992	39562	2667472	464958	138690	1004811	193285
I–XII .....	5008768	80869	4064404	863495	217215	1464746	310956
2008 I–VI .....	2327199	38107	1992803	296289	94507	715848	276161
<b>A</b>	<b>119,4</b>	<b>118,7</b>	<b>123,0</b>	<b>99,9</b>	<b>123,4</b>	<b>122,9</b>	<b>208,3</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8.

<sup>a</sup> See methodological notes item 21; index numbers are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> See general notes item 8.

TABL. 24. MIESZKANIA  
DWELLINGS

OKRESY PERIODS	Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>				Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings, which construction was started</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing cooperatives</i>	budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
2006 I–XII . . . . .	15011	769	8796	4237	11296
2007 I–XII . . . . .	21120	789	13465	6765	17533
<b>A</b>	<b>140,7</b>	<b>102,6</b>	<b>153,1</b>	<b>159,7</b>	<b>155,2</b>
2007 I–VI . . . . .	9229	428	5771	2924	7560
I–VII . . . . .	10863	428	6855	3473	9872
I–VIII . . . . .	13410	449	8228	4625	11404
I–IX . . . . .	15860	618	10248	4994	13324
I–X . . . . .	17172	618	10482	5696	15246
I–XI . . . . .	19527	763	11886	6359	16570
I–XII . . . . .	21120	789	13465	6765	17533
2008 I . . . . .	1254	51	765	413	964
I–II . . . . .	2569	166	1659	697	1884
I–III . . . . .	4043	198	2852	908	3181
I–IV . . . . .	6030	374	3851	1726	4870
I–V . . . . .	7418	398	4919	1998	6024
I–VI . . . . .	9334	453	6187	2470	7474
<b>A</b>	<b>101,1</b>	<b>105,8</b>	<b>107,2</b>	<b>84,5</b>	<b>98,9</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
	ogółem <i>total</i>	mieszkania <i>dwellings</i>			powierzchnia użytkowa w tys. m <sup>2</sup> <i>usable floor area 10<sup>3</sup> m<sup>2</sup></i>			
		w tym <i>of which</i>			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
2006 I–XII . . . . .	10549	212	6466	3100	1171,9	11,7	931,2	193,0
2007 I–XII . . . . .	14226	455	8268	4656	1552,4	24,7	1173,9	310,0
<b>A</b>	<b>134,9</b>	<b>214,6</b>	<b>127,9</b>	<b>150,2</b>	<b>132,5</b>	<b>211,2</b>	<b>126,1</b>	<b>160,6</b>
2007 I–VI . . . . .	5501	62	3535	1548	621,5	4,0	498,3	101,7
I–VII . . . . .	6508	94	4235	1814	740,7	5,8	600,1	116,9
I–VIII . . . . .	8107	187	4909	2590	897,2	10,8	696,5	169,6
I–IX . . . . .	9457	273	5527	3098	1026,8	15,5	786,9	197,0
I–X . . . . .	10987	321	6318	3657	1175,7	18,0	893,8	229,7
I–XI . . . . .	12295	350	7170	4031	1331,2	19,5	1015,5	258,2
I–XII . . . . .	14226	455	8268	4656	1552,4	24,7	1173,9	310,0
2008 I . . . . .	1321*	113	806*	304	142,9*	6,4	112,2*	19,5
I–II . . . . .	2257*	114	1513*	508	255,1*	6,6	209,7*	32,8
I–III . . . . .	3659*	150	2147*	1204	404,3*	9,3	298,3*	89,0
I–IV . . . . .	4715	191	2785	1490	525,1	11,7	392,0	109,3
I–V . . . . .	5931	263	3367	2052	650,8	15,8	476,5	146,5
I–VI . . . . .	7302	263	3982	2705	785,3	15,8	566,1	185,8
<b>A</b>	<b>132,7</b>	<b>424,2</b>	<b>112,6</b>	<b>174,7</b>	<b>126,4</b>	<b>391,0</b>	<b>113,6</b>	<b>182,7</b>

**PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ**  
**NATIONAL ECONOMY ENTITIES**

**TABL. 25. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> WEDŁUG SEKCJI**  
**NATIONAL ECONOMY ENTITIES<sup>a</sup> BY SECTIONS**

SEKCJE SECTION	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <sup>b</sup> Natural persons conducting economic activity <sup>b</sup>	
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
A – stan w dniu 30 VI 2007 as of June 30, 2007						
B – stan w dniu 30 VI 2008 as of June 30, 2008						
<b>OGÓŁEM</b> .....	<b>A</b>	<b>346368</b>	<b>75661</b>	<b>10117</b>	<b>65544</b>	<b>270707</b>
<b>TOTAL</b> .....	<b>B</b>	<b>356415</b>	<b>78635</b>	<b>10353</b>	<b>68282</b>	<b>277780</b>
w tym: of which:						
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo .....	A	13438	1866	93	1773	11572
Agriculture, hunting and forestry	B	13896	1906	93	1813	11990
Rybackstwo .....	A	62	25	–	25	37
Fishing	B	60	23	–	23	37
Przemysł <sup>c</sup> .....	A	39169	9403	327	9076	29766
Industry <sup>c</sup>	B	39497	9682	318	9364	29815
górnictwo .....	A	237	89	6	83	148
mining and quarrying	B	249	93	6	87	156
przetwórstwo przemysłowe .....	A	38618	9092	187	8905	29526
manufacturing	B	38895	9332	176	9156	29563
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę .....	A	314	222	134	88	92
electricity, gas and water supply	B	353	257	136	121	96
Budownictwo .....	A	39681	4483	71	4412	35198
Construction	B	43638	4779	67	4712	38859
Handel i naprawy <sup>Δ</sup> .....	A	107089	18898	48	18850	88191
Trade and repair <sup>Δ</sup>	B	107045	19213	49	19164	87832
Hotele i restauracje .....	A	8417	1729	86	1643	6688
Hotels and restaurants	B	8470	1795	87	1708	6675
Transport, gospodarka magazynowa i łączność .....	A	21952	2244	61	2183	19708
Transport, storage and communication	B	22669	2359	60	2299	20310
Pośrednictwo finansowe .....	A	11232	869	9	860	10363
Financial intermediation	B	11775	919	8	911	10856
Obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> .....	A	54150	14963	3146	11817	39187
Real estate, renting and business activities	B	56245	16204	3356	12848	40041
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne <sup>Δ</sup> .....	A	2744	2731	922	1809	13
Public administration and defence; compulsory social security	B	2763	2745	926	1819	18
Edukacja .....	A	8712	4664	4201	463	4048
Education	B	8949	4696	4211	485	4253
Ochrona zdrowia i opieka społeczna .....	A	15957	2064	572	1492	13893
Health and social welfare	B	16693	2123	581	1542	14570
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała .....	A	23759	11716	581	11135	12043
Other community, social and personal service activities	B	24708	12185	597	11588	12523

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. c Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms. c See general notes item 8.

TABL. 26. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES<sup>a</sup> BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS	Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises					Spółdzielnie Cooperatives		
	ogółem total	w tym of which				ogółem total	w tym of which	
		przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication		rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2007 VI .....	50	30	4	5	8	1834	458	203
IX .....	49	30	3	5	8	1836	457	201
XII .....	48	29	3	5	8	1836	456	200
2008 III .....	45	27	3	4	8	1827	455	198
VI .....	42	26	3	4	6	1832	456	198
<b>A</b>	<b>84,0</b>	<b>86,7</b>	<b>75,0</b>	<b>80,0</b>	<b>75,0</b>	<b>99,9</b>	<b>99,6</b>	<b>97,5</b>
<b>B</b>	<b>93,3</b>	<b>96,3</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>75,0</b>	<b>100,3</b>	<b>100,2</b>	<b>100,0</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółdzielnie (dok.) Cooperatives (cont.)			Spółki handlowe Commercial companies					
	w tym of which			ogółem grand total	w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign participation	z ogółem – spółki of grand total – companies			
	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	obsługa nie- ruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities			przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	obsługa nie- ruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activities
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
2007 VI .....	83	351	602	22382	5312	5429	2131	7877	3687
IX .....	83	355	603	22732	5392	5492	2195	7948	3784
XII .....	85	355	602	23095	5456	5530	2250	8016	3931
2008 III .....	84	353	599	23503	5542	5602	2295	8113	4049
VI .....	84	356	600	23882	5578	5672	2323	8189	4196
<b>A</b>	<b>101,2</b>	<b>101,4</b>	<b>99,7</b>	<b>106,7</b>	<b>105,0</b>	<b>104,5</b>	<b>109,0</b>	<b>104,0</b>	<b>113,8</b>
<b>B</b>	<b>100,0</b>	<b>100,8</b>	<b>100,2</b>	<b>101,6</b>	<b>100,6</b>	<b>101,2</b>	<b>101,2</b>	<b>100,9</b>	<b>103,6</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółki handlowe (dok.) Commercial companies (cont.)						Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <sup>c</sup> Natural persons conducting economic activity <sup>c</sup>
	z ogółem – spółki (dok.) of grand total – companies (cont.)						
	akcyjne join-stock			z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability			
	razem total	w tym of which		razem total	w tym of which		
jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury		z udziałem kapitału zagranicznego with foreign participation	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign participation		jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury		
2007 VI .....	760	18	120	18640	5090	43	270707
IX .....	765	17	120	18901	5162	43	272740
XII .....	774	17	122	19153	5214	42	275217
2008 III .....	788	18	124	19420	5290	45	275791
VI .....	788	18	121	19653	5316	46	277780
<b>A</b>	<b>103,7</b>	<b>100,0</b>	<b>100,8</b>	<b>105,4</b>	<b>104,4</b>	<b>107,0</b>	<b>102,6</b>
<b>B</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>97,6</b>	<b>101,2</b>	<b>100,5</b>	<b>102,2</b>	<b>100,7</b>

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8. <sup>c</sup> Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.<sup>a</sup> Registered in the REGON register. <sup>b</sup> See general notes item 8. <sup>c</sup> Excluding persons tending private farms.

# ROLNICTWO AGRICULTURE

TABL. 27. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE <sup>a</sup>  
LIVESTOCK <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
	ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
								razem total	w tym lochy of which sows	
									razem total	w tym prośne of which in farrow
w tysiącach sztuk 10 <sup>3</sup> heads										

Ogółem Total										
2006 III .....	x	x	x	5205,1	1691,0	1454,4	1573,0	486,7	475,5	308,4
V <sup>b</sup> .....	742,6	292,3	450,3	5325,4	1607,7	1533,8	1703,4	480,5	469,6	297,3
XI .....	731,0	288,5	442,6	5433,3	1609,6	1533,3	1809,9	480,4	469,1	308,0
2007 III .....	x	x	x	5441,7	1644,9	1626,9	1703,3	466,5	455,4	292,3
V <sup>b</sup> .....	771,5	290,9	480,6	5270,2	1555,4	1544,5	1696,7	473,6	462,5	305,0
XII <sup>c</sup> .....	751,1	304,0	447,1	5216,2	1633,2	1478,9	1670,3	434,0	423,0	278,0
2008 III .....	x	x	x	4694,9	1371,3	1510,4	1430,0	383,1	374,2	242,6
A	x	x	x	<b>86,3</b>	<b>83,4</b>	<b>92,8</b>	<b>84,0</b>	<b>82,1</b>	<b>82,2</b>	<b>83,0</b>
B	x	x	x	<b>90,0</b>	<b>84,0</b>	<b>102,1</b>	<b>85,6</b>	<b>88,3</b>	<b>88,3</b>	<b>87,3</b>

w tym w gospodarstwach indywidualnych  
of which in individual farms

2006 III .....	x	x	x	4242,6	1427,8	1071,7	1330,3	412,7	403,4	262,3
V <sup>b</sup> .....	631,5	244,3	387,2	4246,0	1343,5	1087,4	1406,4	408,8	399,8	249,9
XI .....	622,4	243,3	379,1	4287,7	1362,1	1037,5	1479,9	408,2	398,8	253,2
2007 III .....	x	x	x	4202,4	1329,9	1136,9	1345,1	390,3	381,0	240,8
V <sup>b</sup> .....	661,8	244,9	416,9	4065,1	1253,5	1034,1	1380,9	396,6	387,5	247,0
XII <sup>c</sup> .....	642,3	260,0	382,2	4051,9	1330,9	981,0	1382,7	357,3	348,7	220,9
2008 III .....	x	x	x	3585,2	1067,9	997,1	1206,6	313,6	306,3	198,0
A	x	x	x	<b>85,3</b>	<b>80,3</b>	<b>87,7</b>	<b>89,7</b>	<b>80,3</b>	<b>80,4</b>	<b>82,2</b>
B	x	x	x	<b>88,5</b>	<b>80,2</b>	<b>101,6</b>	<b>87,3</b>	<b>87,8</b>	<b>87,8</b>	<b>89,6</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. <sup>b, c</sup> Dane dotyczące trzody chlewniej: <sup>b</sup> – stan w końcu lipca, <sup>c</sup> – stan w końcu listopada.

<sup>a</sup> See methodological notes item 22. <sup>b, c</sup> Data of pigs: <sup>b</sup> – end of July, <sup>c</sup> – end of November.

TABL. 28. **POGŁOWIE TRZODY CHLEWNEJ**

Stan w końcu marca 2008 r.

HEAD OF PIGS

End of March 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Prosięta o wadze do 20 kg Piglets up to 20 kg	Warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg Piglets from 20 – 50 kg	Trzoda chlewna na ubój o wadze 50 kg i więcej Pigs for slaughter 50 kg and more	Trzoda chlewna na chów o wadze 50 kg i więcej Pigs for breeding 50 kg and more		
					razem total	w tym lochy of which sows	
						razem total	w tym prośne of which in farrow
W sztukach In heads							
<b>Ogółem Total</b> .....	<b>4694928</b>	<b>1371331</b>	<b>1510438</b>	<b>1430014</b>	<b>383145</b>	<b>374186</b>	<b>242628</b>
Sektor prywatny .....	4664637	1362534	1501878	1421764	378461	370233	240705
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	3585206	1067946	997102	1206594	313564	306261	197983
spółdzielnie produkcji rolniczej .....	156901	56663	37263	46543	16432	16060	10520
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	30291	8797	8560	8250	4684	3953	1923
Marzec 2007 = 100 March 2007 = 100							
<b>Ogółem Total</b> .....	<b>86,3</b>	<b>83,4</b>	<b>92,8</b>	<b>84,0</b>	<b>82,1</b>	<b>82,2</b>	<b>83,0</b>
Sektor prywatny .....	86,3	83,5	92,8	83,9	82,2	82,2	83,0
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	85,3	80,3	87,7	89,7	80,3	80,4	82,2
spółdzielnie produkcji rolniczej .....	84,3	85,3	87,0	84,4	75,5	75,3	71,7
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	84,1	72,0	91,3	96,3	80,2	80,2	79,2
Listopad 2007 = 100 November 2007 = 100							
<b>Ogółem Total</b> .....	<b>90,0</b>	<b>84,0</b>	<b>102,1</b>	<b>85,6</b>	<b>88,3</b>	<b>88,3</b>	<b>87,3</b>
Sektor prywatny .....	90,0	83,8	102,3	85,6	88,3	88,3	87,2
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	88,5	80,2	101,6	87,3	87,8	87,8	89,6
spółdzielnie produkcji rolniczej .....	86,4	91,4	82,3	85,9	81,6	81,4	81,0
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	91,9	114,0	83,5	84,3	90,1	91,9	97,4
Polska = 100 Poland = 100							
<b>Ogółem Total</b> .....	<b>29,9</b>	<b>28,6</b>	<b>34,4</b>	<b>28,3</b>	<b>26,2</b>	<b>26,3</b>	<b>26,4</b>
Sektor prywatny .....	29,9	28,6	34,4	28,3	26,1	26,2	26,4
<i>Private sector</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>	26,3	25,7	27,3	26,6	24,9	25,0	25,1
spółdzielnie produkcji rolniczej .....	47,7	53,2	47,3	42,3	48,7	48,8	51,2
<i>co-operatives of agriculture production</i>							
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	32,7	33,7	35,2	27,9	37,5	36,8	31,3

TABL. 29. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż <sup>a</sup> Cereal grain <sup>a</sup>			Żywiec rzeźny <sup>b</sup> Animals for slaughter <sup>b</sup>			
	ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which		
		pszenicy wheat	żyta rye		wołowy (z cielęcym) cattle (incl. calves)	wieprzowy pigs	drobiowy poultry
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w tonach in t			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>c</sup> – w tonach in terms of meat (including fats) <sup>c</sup> – in t			
2006 I–XII .....	337439 <sup>d</sup>	157253 <sup>d</sup>	72937 <sup>d</sup>	696368	57048	456926	181880
2007 I–XII .....	371215 <sup>d</sup>	197442 <sup>d</sup>	58016 <sup>d</sup>	721487	61249	471428	188324
2008 I–VI .....	575660 <sup>e</sup>	328823 <sup>e</sup>	93435 <sup>e</sup>	346577	27573	222959	95857
<b>A</b>	<b>112,5</b>	<b>127,6</b>	<b>87,8</b>	<b>95,7</b>	<b>89,5</b>	<b>91,4</b>	<b>109,8</b>
2007 VI .....	21115	12786	1888	33223	3037	18414	11722
VII .....	56901	24334	6281	41310	2991	23631	14668
VIII .....	81997	35710	13084	43692	5085	24125	14456
IX .....	67524	39194	8889	38036	4196	18343	15463
X .....	57733	31983	11602	47198	4539	26364	16275
XI .....	32428	19648	4272	43602	4143	25356	14082
XII .....	22458	12619	3945	38120	3283	21724	13073
2008 I .....	29839	19378	4534	45214	3171	25169	16838
II .....	38606	26539	6375	42302	3212	25899	13170
III .....	30425	19501	4931	44177	3050	27589	13501
IV .....	27915	17944	5191	44476	3583	26206	14672
V .....	23435	16806	2836	40489	3400	22094	14974
VI .....	12817	7790	1294	36882	3370	20835	12657
<b>A</b>	<b>60,7</b>	<b>60,9</b>	<b>68,5</b>	<b>111,0</b>	<b>111,0</b>	<b>113,1</b>	<b>108,0</b>
<b>B</b>	<b>54,7</b>	<b>46,3</b>	<b>45,6</b>	<b>91,1</b>	<b>99,1</b>	<b>94,3</b>	<b>84,5</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Żywiec rzeźny <sup>b</sup> (dok.) Animals for slaughter <sup>b</sup> (cont.)				Mleko krowie w tys. l Cow's milk 10 <sup>3</sup> l
	ogółem total	w tym of which			
		bydło cattle	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	w wadze żywej – w tonach in live weight – in t				
2006 I–XII .....	954112	107183	585803	259826	1101211
2007 I–XII .....	990766	116153	604394	269035	1100865
2008 I–VI .....	475757	52528	285845	136937	586991
<b>A</b>	<b>95,9</b>	<b>90,4</b>	<b>91,4</b>	<b>109,8</b>	<b>104,4</b>
2007 VI .....	46178	5721	23608	16745	91319
VII .....	56929	5629	30296	20955	93655
VIII .....	61223	9584	30930	20652	91485
IX .....	53589	7908	23517	22089	86726
X .....	65649	8555	33801	23250	86975
XI .....	60479	7807	32508	20117	84479
XII .....	52799	6185	27851	18676	91218
2008 I .....	62372	5976	32269	24054	94589
II .....	58119	6056	33204	18814	93439
III .....	60484	5747	35371	19288	99848
IV .....	61345	6757	33598	20959	97428
V .....	56170	6410	28325	21392	103069
VI .....	51190	6354	26712	18081	97188
<b>A</b>	<b>110,9</b>	<b>111,1</b>	<b>113,1</b>	<b>108,0</b>	<b>106,4</b>
<b>B</b>	<b>91,1</b>	<b>99,1</b>	<b>94,3</b>	<b>84,5</b>	<b>94,3</b>

a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkami zbożowymi. b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. c W wadze poubojowej cieplej. d Okres VII–XII. e Okres VII 2007–VI 2008.

a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. c In post-slaughter warm weight. d Period VII–XII. e Period VII 2007–VI 2008.

# PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO

## INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABLE 30. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup>**  
**SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup>**

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	Górnictwo <i>Mining and quarrying</i>		Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>				
		razem <i>total</i>	w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu <i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
					produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	włókiennictwo <i>manufacture of textiles</i>	produkcja odzieży i wyrobów futrarskich <i>manufacture of wearing apparel and furriery<sup>Δ</sup></i>	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich <sup>Δ</sup> <i>processing of leather and manufacture of leather products<sup>Δ</sup></i>
w milionach złotych <i>10<sup>6</sup> zł</i>								
2006 I–XII .....	83913,1	1077,0	832,8	77408,6	22248,2	1311,4	837,5	89,1
2007 I–XII .....	89537,5	1050,4	828,2	83907,5	24247,8	1386,8	815,6	106,3
2008 I–VI .....	46761,6	512,2	398,6	43744,7	12859,0	753,5	378,8	50,3
<b>A</b>	<b>106,5</b>	<b>100,0</b>	<b>95,6</b>	<b>107,5</b>	<b>107,6</b>	<b>98,9</b>	<b>90,5</b>	<b>105,6</b>
2007 VI .....	7430,2	77,2	61,2	6957,4	2047,9	124,5	61,9	6,5
VII .....	7197,4	84,7	65,9	6773,8	2053,4	100,7	59,7	5,3
VIII .....	7510,2	93,4	72,6	7064,0	2157,3	103,4	68,9	9,0
IX .....	7706,1	91,9	71,0	7256,4	1987,8	106,5	70,3	13,0
X .....	8346,0	100,0	75,2	7843,9	2189,6	120,8	78,1	11,7
XI .....	8047,9	94,5	72,7	7527,2	2092,6	120,1	70,6	9,6
XII .....	6982,1	99,5	79,3	6395,9	1898,8	96,1	57,0	5,6
2008 I .....	7728,1	85,4	64,4	7194,8	2013,1	135,0	60,2	8,3
II .....	7563,4	79,0	63,6	7052,4	1963,2	137,1	74,7	10,2
III .....	7818,7	94,8	75,7	7289,6	2158,9	117,5	61,5	9,2
IV .....	8098,1	94,9	73,2	7596,7	2211,9	127,7	54,5	9,1
V .....	7458,7	88,6	72,2	6994,6	2193,9	91,7	61,5	7,4
VI .....	7911,1	83,0	62,7	7439,8	2242,5	115,6	57,6	5,5
<b>A</b>	<b>108,3</b>	<b>103,8</b>	<b>97,9</b>	<b>109,1</b>	<b>108,2</b>	<b>89,6</b>	<b>91,4</b>	<b>84,9</b>
<b>B</b>	<b>106,3</b>	<b>92,5</b>	<b>85,8</b>	<b>106,6</b>	<b>101,4</b>	<b>126,0</b>	<b>91,5</b>	<b>73,7</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABLE 30. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup> (cd.)**  
**SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup> (cont.)**

OKRESY PERIODS  A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100  B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Przetwórstwo przemysłowe (cd.) Manufacturing (cont.)								
	w tym of which								
	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny <sup>Δ</sup> <i>manufacture of wood and wood, straw and wicker products<sup>Δ</sup></i>	produkcja masy włóknistej oraz papieru <sup>Δ</sup> <i>manufacture of pulp and paper<sup>Δ</sup></i>	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji <i>publishing, printing and reproduction of recorded media</i>	produkcja wyrobów chemicznych <i>manufacture of chemicals and chemical products</i>	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wyrobów z surowców niemeta- licznych pozostałych <i>manufacture of other non-metallic mineral</i>	produkcja metali <i>manufacture of basic metals</i>	produkcja wyrobów z metali <sup>Δ</sup> <i>manufacture of metal products<sup>Δ</sup></i>	produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup> <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
	w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł								
2006 I–XII .....	2691,3	2114,0	1943,5	2970,6	5074,3	2227,5	1841,5	4116,1	4338,3
2007 I–XII .....	2957,4	2381,8	2207,4	3643,8	5493,6	2604,1	1876,9	4868,7	4645,0
2008 I–VI .....	1548,5	1335,6	1066,1	2179,4	2852,2	1280,7	887,0	2415,9	2149,0
<b>A</b>	<b>107,3</b>	<b>110,7</b>	<b>100,5</b>	<b>123,1</b>	<b>110,2</b>	<b>100,5</b>	<b>99,6</b>	<b>103,2</b>	<b>97,6</b>
2007 VI .....	262,9	191,5	170,9	266,5	455,7	229,0	165,3	392,0	439,8
VII .....	209,0	182,8	161,6	288,9	449,1	230,0	157,4	407,6	366,3
VIII .....	254,4	211,0	186,8	328,6	504,5	249,9	124,6	440,5	394,3
IX .....	249,5	209,7	190,8	339,3	511,5	240,2	161,6	436,3	416,8
X .....	277,2	237,4	205,5	341,7	544,4	254,6	165,6	453,0	451,1
XI .....	253,3	217,8	211,2	368,2	499,7	233,1	158,4	431,2	409,1
XII .....	181,1	157,2	194,7	303,3	322,4	205,6	103,3	342,5	441,0
2008 I .....	264,8	240,1	197,7	347,5	404,6	208,1	140,7	352,9	329,8
II .....	249,7	227,4	175,2	404,9	460,0	201,0	142,4	379,9	350,2
III .....	262,6	206,9	185,4	370,8	470,5	203,1	146,1	400,9	347,4
IV .....	264,2	212,4	188,9	377,3	513,0	218,9	153,3	413,8	394,7
V .....	237,2	201,4	178,4	354,6	485,3	218,9	142,2	378,5	332,9
VI .....	248,8	219,2	162,4	387,4	514,0	230,5	157,7	427,0	370,5
<b>A</b>	<b>106,0</b>	<b>110,2</b>	<b>93,3</b>	<b>129,9</b>	<b>118,9</b>	<b>98,0</b>	<b>108,1</b>	<b>108,2</b>	<b>87,2</b>
<b>B</b>	<b>105,2</b>	<b>108,7</b>	<b>90,9</b>	<b>108,0</b>	<b>105,1</b>	<b>103,8</b>	<b>110,8</b>	<b>111,9</b>	<b>111,0</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 30. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup> (dok.)  
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS  A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100  B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)						Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply		
	w tym of which						razem total	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozpro- wadzanie wody collection, purification and distribution of water
	produkcja maszyn i aparaty elektrycz- nej <sup>Δ</sup> manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomuni- kacyjnych manufacture of radio, television and commu- nication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks	produkcja pojazdów samocho- dowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transporto- wego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produk- cyjna <sup>Δ</sup> manufacture of furniture; manufac- turing n.e.c.			
w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł									
2006 I–XII .....	5085,4	49,8	492,3	12991,0	591,5	5550,9	5427,5	4821,2	606,2
2007 I–XII .....	5415,6	54,9	584,8	13005,5	579,5	6256,6	4579,6	3963,6	616,0
2008 I–VI .....	2629,6	28,0	423,9	7247,9	286,0	3036,6	2504,8	2180,4	324,4
<b>A</b>	<b>106,1</b>	<b>122,2</b>	<b>168,5</b>	<b>113,0</b>	<b>116,6</b>	<b>99,8</b>	<b>92,0</b>	<b>89,0</b>	<b>118,4</b>
2007 VI .....	432,8	4,4	47,2	1064,4	53,9	476,4	395,6	341,4	54,3
VII .....	394,9	4,7	45,9	1105,9	47,0	438,7	338,9	284,9	54,0
VIII .....	440,8	4,9	47,7	881,5	47,7	532,4	352,8	298,2	54,6
IX .....	483,3	4,5	52,0	1146,2	43,9	530,3	357,8	306,4	51,4
X .....	574,4	5,4	53,2	1139,0	47,8	613,2	402,0	347,6	54,5
XI .....	520,0	5,1	56,1	1165,4	50,6	586,3	426,2	373,7	52,5
XII .....	418,8	5,1	50,7	1005,5	62,0	475,1	486,7	434,1	52,6
2008 I .....	490,9	4,4	54,9	1295,9	47,2	534,3	447,9	395,3	52,6
II .....	487,8	4,8	64,4	1072,4	45,2	531,2	431,9	379,0	52,9
III .....	430,0	4,2	76,4	1243,6	46,9	501,1	434,3	379,8	54,5
IV .....	452,0	4,8	78,5	1290,4	41,3	536,1	406,6	351,3	55,3
V .....	357,3	5,0	74,2	1132,4	39,4	454,1	375,4	320,4	55,0
VI .....	404,7	4,5	77,4	1261,0	40,8	460,3	388,3	327,4	60,9
<b>A</b>	<b>102,3</b>	<b>108,8</b>	<b>224,5</b>	<b>125,4</b>	<b>86,1</b>	<b>98,9</b>	<b>94,1</b>	<b>90,1</b>	<b>121,8</b>
<b>B</b>	<b>116,5</b>	<b>89,6</b>	<b>105,8</b>	<b>112,2</b>	<b>103,7</b>	<b>101,4</b>	<b>102,9</b>	<b>101,5</b>	<b>110,7</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 31. PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU  
PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM

OKRESY PERIODS	Produkty uboju <sup>a</sup> <i>Slaughter products<sup>a</sup> of</i>		Drób (kura domowa) cały, świeży lub chłodzony <i>Poultry (hen) complete, fresh and refrigerated</i>	Kielbasy <sup>b</sup> „pozostałe” z mięsa zwierząt rzeźnych <i>Other sausages<sup>b</sup> of meat of animals for slaughter</i>	Wędliny drobiowe <i>Poultry products</i>	Soki owocowe i warzywne w hl <i>Fruit and vegetables juices in hl</i>
	bydła i cieląt <i>cattle and calves</i>	trzody chlewnej <i>pigs</i>				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>	w tonach <i>in t</i>					
2006 I–XII .....	20962	153334	72559	19714	13687	91727
2007 I–XII .....	18692	169039	63595	35308	16750	109730
2008 I–VI .....	10544	97715	35714	18284	7728	28430
<b>A</b>	<b>120,3</b>	<b>103,2</b>	<b>106,8</b>	<b>103,6</b>	<b>90,4</b>	<b>79,9</b>
2007 VI .....	1464	11115	3887	3116	1467	4147
VII .....	1280	12643	5804	3019	1612	6360
VIII .....	1694	11401	4404	3299	1398	12858
IX .....	1811	10632	5759	2638	1319	17217
X .....	2244	13084	4446	2895	1495	22553
XI .....	1699	12929	5948	2621	1398	12327
XII .....	1199	10965	3795	2849	1034	2830
2008 I .....	1644	13465	6821	2518	1299	5587
II .....	1947	15527	5345	2728	1496	4905
III .....	1646	16680	6439	3377	1299	4948
IV .....	1974	24721	5638	3064	1235	5642
V .....	1728	14155	6019	3268	1246	2942
VI .....	1605	13167	5152	3146	1160	4406
<b>A</b>	<b>109,6</b>	<b>118,5</b>	<b>132,5</b>	<b>101,0</b>	<b>79,1</b>	<b>106,2</b>
<b>B</b>	<b>92,9</b>	<b>93,0</b>	<b>85,6</b>	<b>96,3</b>	<b>93,1</b>	<b>149,8</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Konserwy warzywne w t <i>Preserved vegetables in t</i>	Mleko <sup>Δ</sup> w hl <i>Milk<sup>Δ</sup> in hl</i>	Masło <sup>Δ</sup> <i>Butter<sup>Δ</sup></i>	Sery <i>Cheese</i>		Mąka pszenna <i>Wheat flour</i>
				podpuszczkowe dojrzewające <i>rennet ripening</i>	świeże niedojrzewające i twaróg <i>unripened fresh and curd</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>	w tonach <i>in t</i>					
2006 I–XII .....	36927	2943744	14322	16027	41822	73880
2007 I–XII .....	35570	2862406	17007	18571	44709	75348
2008 I–VI .....	9389	1510175	8431	9002	22186	44234
<b>A</b>	<b>82,3</b>	<b>102,0</b>	<b>103,0</b>	<b>96,1</b>	<b>99,2</b>	<b>119,5</b>
2007 VI .....	3754	232983	1393	1419	3532	5734
VII .....	2857	243696	1462	1520	3642	6601
VIII .....	8368	232155	1512	1499	3565	6491
IX .....	8626	228899	1684	1441	3732	6496
X .....	2421	234396	1470	1635	3999	7142
XI .....	999	211653	1296	1531	3692	6961
XII .....	891	231560	1401	1573	3720	4636
2008 I .....	1255	240266*	1356	1727	3807	8486
II .....	2173	235548*	1391	1497	3551	6705
III .....	1633	248989*	1563	1468	4193	7170
IV .....	1347	266206	1417	1445	3676	7615
V .....	842	280090	1452	1480	3651	6989
VI .....	2139	239076	1252	1385	3308	7269
<b>A</b>	<b>57,0</b>	<b>102,6</b>	<b>89,9</b>	<b>97,6</b>	<b>93,7</b>	<b>126,8</b>
<b>B</b>	<b>254,0</b>	<b>85,4</b>	<b>86,2</b>	<b>93,6</b>	<b>90,6</b>	<b>104,0</b>

a W wadze poubojowej cieplej. b Z wyjątkiem wątrobianych.

a In post-slaughter warm weight. b With the exception of liver sausages.

TABL. 31. **PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU (dok.)**  
*PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM (cont.)*

OKRESY PERIODS	Pieczywo świeże w tonach <i>Fresh bakery products in t</i>	Wódka czysta <sup>a</sup> w hl <i>Vodka<sup>a</sup> in hl</i>	Bielizna <sup>b</sup> osobista z dzianin <i>Knitted underwear<sup>b</sup></i>	Koszule męskie lub chłopięce z bawełny <i>Cotton shirts for men or boys</i>	Tarcica iglasta <i>Coniferous sawnwood</i>	Tarcica liściasta <i>Deciduous sawnwood</i>
				w tys. sztuk <i>10<sup>3</sup> pcs</i>		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
B – okres poprzedni = 100 <i>previous p</i>						
2006 I–XII .....	92442	222688	2548	2828	277018	49475
2007 I–XII .....	94538	279536	636	2382	299647	49143
2008 I–VI .....	45565	144314	99	1088	133424	15427
<b>A</b>	<b>95,7</b>	<b>115,2</b>	<b>37,5</b>	<b>86,1</b>	<b>84,1</b>	<b>67,7</b>
2007 VI .....	7855	22380	61	195	27522	4296
VII .....	7768	19003	76	163	25286	3331
VIII .....	7925	26354	82	183	27379	4123
IX .....	7922	25804	15	218	19111	4071
X .....	8056	26954	77	198	26663	5695
XI .....	7536	28089	58	209	25394	5685
XII .....	7740	28043	64	148	17245	3448
2008 I .....	7614	21921	18	197	22338	3277
II .....	7274	24218	–	208	26285	3039
III .....	7546	25970	2	211	22047	2359
IV .....	7879	21316	31	177	23047	2093
V .....	7707	23309	22	150	20125	2272
VI .....	7518	27580	26	145	19582	2387
<b>A</b>	<b>95,7</b>	<b>123,2</b>	<b>42,6</b>	<b>74,4</b>	<b>71,2</b>	<b>55,6</b>
<b>B</b>	<b>97,5</b>	<b>118,3</b>	<b>118,2</b>	<b>96,7</b>	<b>97,3</b>	<b>105,1</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Opony i dętki z kauczuku <i>Tyres and tubes of rubber</i>	Opakowania szklane <sup>c</sup> <i>Glass wrapping<sup>c</sup></i>	Odlewy żeliwne <i>Cast iron</i>	Kuchenki gazowo-elektryczne <i>Gas-electric cookers</i>	Akumulatory <sup>Δ</sup> <i>Accumulators<sup>Δ</sup></i>
	w tonach <i>in t</i>			w sztukach <i>in pcs</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>					
2006 I–XII .....	77003	356658	65123	168492	4194245
2007 I–XII .....	88464	408038	65271	204304	4130283
2008 I–VI .....	46501	213412	34419	113124	1793534
<b>A</b>	<b>101,9</b>	<b>109,2</b>	<b>103,0</b>	<b>126,7</b>	<b>92,8</b>
2007 VI .....	7453	33942	5297	21026	362727
VII .....	4095	35546	5172	21069	219182
VIII .....	7920	35274	5240	6447	384235
IX .....	7747	34480	5756	22821	396753
X .....	8133	35682	5823	23655	447071
XI .....	7841	34365	6215	20175	423732
XII .....	7088	37287	3635	20850	326660
2008 I .....	7779	38010	6082	18241*	392914
II .....	7693	32483	5818	16632*	314709
III .....	7357	36217	5448	12626*	227877
IV .....	8015	33410	5985	21705	227048
V .....	7700	35909	5313	22639	269493
VI .....	7947	36035	5773	21281	361493
<b>A</b>	<b>106,6</b>	<b>106,2</b>	<b>109,0</b>	<b>101,2</b>	<b>99,7</b>
<b>B</b>	<b>103,2</b>	<b>100,4</b>	<b>108,7</b>	<b>94,0</b>	<b>134,1</b>

a W przeliczeniu na 100%. b Halki, półhalki, piżamy, koszule nocne, szlafroki i inne. c Butelki, słoje, okrągłe butle, pojemniki i zamknięcia ze szkła.

a In terms of 100%. b Petticoats, half-petticoats, pyjamas, nightgowns, dressing-gowns and other. c Bottles, jars, round baloon, glass containers and closures.

TABL. 32. PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA<sup>a</sup>  
 SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym produkcja budowlano-montażowa <sup>b</sup> Of which construction and assembly production <sup>b</sup>		
		razem total	w tym of which	
			wznoszenie obiektów budowlanych; inżynieria lądowa i wodna <sup>Δ</sup> building constructions; civil engineering <sup>Δ</sup>	wykonywanie instalacji budowlanych building installation
2006 I–XII .....	9469,0	5483,5	4712,6	662,5
2007 I–XII .....	12654,6	7171,0	5951,4	1037,6
2008 I–VI .....	6211,1	3067,1	2505,3	470,8
<b>A</b>	<b>138,1</b>	<b>125,6</b>	<b>125,8</b>	<b>120,5</b>
2007 VI .....	943,3	558,5	466,2	79,4
VII .....	896,2	534,3	448,3	73,0
VIII .....	974,9	578,4	488,4	74,1
IX .....	1139,5	691,9	553,9	121,5
X .....	1361,7	838,5	720,5	90,3
XI .....	1087,7	612,6	520,6	73,9
XII .....	1840,5	1147,5	971,2	146,9
2008 I .....	626,0	199,4	162,3	29,2
II .....	818,7	399,8	338,8	51,6
III .....	933,7	450,7	377,2	61,7
IV .....	1071,1	543,7	469,3	61,7
V .....	1136,2	595,1	501,8	76,2
VI .....	1318,0	691,5	555,4	107,1
<b>A</b>	<b>139,7</b>	<b>123,8</b>	<b>119,1</b>	<b>134,8</b>
<b>B</b>	<b>116,0</b>	<b>116,2</b>	<b>110,7</b>	<b>140,4</b>

a Wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Bez podwykonawców.

a Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. b Excluding sub-contractors.

# HANDEL

## TRADE

TABL. 33. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>ab</sup>**  
**RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY<sup>ab</sup>**

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which			
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products	pozostała sprzedaż detaliczna w nie- wyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-specialized stores
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
2006 I–XII .....	112,2	116,3	97,8	110,8	123,9
2007 I–XII .....	123,4	150,4	110,1	115,1	133,6
2008 I–VI .....	122,2	106,3	114,2	118,9	135,5
2007 VI .....	125,5	166,1	112,4	116,5	133,1
VII .....	122,5	187,1	103,4	110,2	129,5
VIII .....	125,3	149,9	109,1	120,8	134,7
IX .....	120,3	152,6	102,8	115,6	132,1
X .....	127,3	138,5	114,6	120,9	143,4
XI .....	128,4	134,5	117,9	123,2	140,5
XII .....	120,5	109,3	116,9	116,7	138,8
2008 I .....	125,1	98,1	129,6	119,9	138,1
II .....	124,8	83,1	113,2	125,7	137,6
III .....	128,7	93,1	116,6	127,2	163,0
IV .....	122,7	96,8	112,8	120,4	132,4
V .....	119,0	89,6	107,6	119,6	132,9
VI .....	115,6	95,2	113,4	113,2	132,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment	włókno, odzież, obuwie textiles, clothing, footwear	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach papers, books, other sale in specialized stores	pozostałe others
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
2006 I–XII .....	94,8	124,1	155,2	116,2	100,0
2007 I–XII .....	95,3	112,1	135,4	112,6	122,6
2008 I–VI .....	135,8	122,3	97,7	228,8	108,3
2007 VI .....	93,4	117,0	141,1	113,4	123,7
VII .....	99,0	130,8	154,8	105,2	117,6
VIII .....	102,2	116,0	129,9	122,9	121,6
IX .....	93,5	124,5	122,3	106,8	113,2
X .....	98,7	118,0	145,4	114,0	119,6
XI .....	97,3	125,7	139,9	106,5	127,2
XII .....	95,1	113,1	131,5	112,0	109,8
2008 I .....	143,2	117,4	146,9	192,1	111,9
II .....	137,8	117,6	136,5	202,6	118,8
III .....	134,2	108,6	122,5	218,4	97,9
IV .....	143,2	118,7	132,5	244,7	110,9
V .....	134,7	121,9	116,5	247,7	99,3
VI .....	133,9	127,0	88,7	245,4	90,1

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 33. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>ab</sup> (dok.)**  
**RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY<sup>ab</sup> (cont.)**

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>			
		pojazdy samochodowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcycles, parts</i>	paliwa stałe, ciekle i gazowe <i>sold, liquid and gaseous fuels</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>	pozostała sprzedaż detaliczna w nie- wyspecjalizowanych sklepach <i>other retail sales in non-specialized stores</i>
miesiąc poprzedni = 100 <i>previous month = 100</i>					
2007 VI.....	104,3	102,6	100,7	103,8	102,9
VII.....	102,1	105,9	101,8	100,8	104,1
VIII.....	100,1	81,9	105,2	106,4	101,5
IX.....	96,4	101,3	101,0	93,5	94,3
X.....	109,2	116,4	101,0	108,7	113,2
XI.....	97,0	103,7	95,4	95,6	95,9
XII.....	117,2	82,3	96,6	125,6	125,4
2008 I.....	80,9	78,3	94,6	78,5	81,3
II.....	101,1	98,2	95,0	102,6	100,8
III.....	121,9	127,9	118,6	117,3	141,8
IV.....	97,7	116,6	99,8	98,4	82,2
V.....	95,7	87,4	99,9	94,7	99,7
VI.....	101,3	108,9	106,1	98,2	102,6

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny <i>pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	meble, RTV, AGD <i>furniture, consumer electronics, household appliances</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach <i>papers, books, other sale in specialized stores</i>	pozostałe <i>others</i>
	miesiąc poprzedni = 100 <i>previous month = 100</i>				
2007 VI.....	98,4	100,5	103,5	110,9	110,5
VII.....	97,3	110,0	117,3	103,2	95,5
VIII.....	100,7	101,7	102,2	107,7	94,2
IX.....	94,6	111,6	98,7	92,7	97,7
X.....	113,7	102,0	116,3	101,7	104,9
XI.....	95,1	87,9	98,3	90,5	101,1
XII.....	120,4	124,8	145,5	172,0	104,3
2008 I.....	127,1	87,1	59,2	85,2	82,5
II.....	93,5	91,3	95,5	114,2	102,9
III.....	106,0	108,8	103,4	114,4	105,8
IV.....	101,4	105,5	108,5	119,3	110,9
V.....	88,7	95,3	90,1	103,0	92,8
VI.....	97,8	104,7	78,8	109,9	100,3

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

# TURYSTYKA

## TOURISM

TABL. 34. WYKORZYSTANIE OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA  
OCCUPANCY IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

OKRESY PERIODS	Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje <i>Rooms rented</i>		Stopień wykorzystania pokoi w % <i>Utilisation of rooms in %</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym turyści zagraniczni <i>of which foreign tourists</i>	ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>		ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishments – total</i>								
2006 I–XII .....	1287562	264982	2577952	483948	28,1	960729	303787	36,0
2007 I–XII .....	1382897	247572	2715128	449271	28,7	1057989	301459	37,4
A	<b>107,4</b>	<b>93,4</b>	<b>105,3</b>	<b>92,8</b>	x	<b>110,1</b>	<b>99,2</b>	x
2007 IV–VI .....	391740	75644	695674	130217	30,1	281576	86761	40,3
VII–IX .....	448481	90094	1063716	155505	34,8	295370	94673	41,1
X–XII .....	306298	43854	530123	89406	24,8	264266	63495	35,6
2008 I–III .....	268483	40528	485475	83821	22,9	256824	62935	33,1
IV–VI .....	442173	79702	799241	159408	32,1	349789	103323	43,3
A	<b>112,9</b>	<b>105,4</b>	<b>114,9</b>	<b>122,4</b>	x	<b>124,2</b>	<b>119,1</b>	x
Hotele, motele i pensjonaty – razem <i>Hotels, motels and boarding houses – total</i>								
2006 I–XII .....	964220	247933	1488101	434160	27,9	960729	303787	36,0
2007 I–XII .....	1058222	233274	1631361	407042	28,8	1057989	301459	37,4
A	<b>109,7</b>	<b>94,1</b>	<b>109,6</b>	<b>93,8</b>	x	<b>110,1</b>	<b>99,2</b>	x
2007 IV–VI .....	295868	71628	442984	119610	31,4	281576	86761	40,3
VII–IX .....	317367	83260	488172	135153	33,6	295370	94673	41,1
X–XII .....	251120	41954	393961	82477	26,2	264266	63495	35,6
2008 I–III .....	229105	39370	375787	79802	24,3	256824	62935	33,1
IV–VI .....	347924	75293	547062	144872	33,5	349789	103323	43,3
A	<b>117,6</b>	<b>105,1</b>	<b>123,5</b>	<b>121,1</b>	x	<b>124,2</b>	<b>119,1</b>	x
w tym hotele <i>of which hotels</i>								
2006 I–XII .....	760972	233175	1206324	410870	29,3	839882	291169	38,2
2007 I–XII .....	832174	220663	1301153	384597	30,1	917112	288232	39,6
A	<b>109,4</b>	<b>94,6</b>	<b>107,9</b>	<b>93,6</b>	x	<b>109,2</b>	<b>99,0</b>	x
2007 IV–VI .....	223733	67957	344906	112339	32,5	239577	82108	42,2
VII–IX .....	235381	78584	368348	127575	33,8	248868	90532	42,6
X–XII .....	204433	39671	324408	78482	28,6	233687	61158	38,6
2008 I–III .....	194347	36882	314286	74648	26,8	225212	59798	36,0
IV–VI .....	268893	71062	434239	136077	36,0	300833	98812	46,9
A	<b>120,2</b>	<b>104,6</b>	<b>125,9</b>	<b>121,1</b>	x	<b>125,6</b>	<b>120,3</b>	x
Pozostałe obiekty zbiorowego zakwaterowania <i>Other tourist collective accommodation establishments</i>								
2006 I–XII .....	323342	17049	1089851	49788	28,3	x	x	x
2007 I–XII .....	324675	14298	1083767	42229	28,6	x	x	x
A	<b>100,4</b>	<b>83,9</b>	<b>99,4</b>	<b>84,8</b>	x	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
2007 IV–VI .....	95872	4016	252690	10607	28,0	x	x	x
VII–IX .....	131114	6834	575544	20352	35,8	x	x	x
X–XII .....	55178	1900	136162	6929	21,5	x	x	x
2008 I–III .....	39378	1158	109688	4019	19,0	x	x	x
IV–VI .....	94249	4409	252179	14536	29,6	x	x	x
A	<b>98,3</b>	<b>109,8</b>	<b>99,8</b>	<b>137,0</b>	x	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

# BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

## PUBLIC SAFETY

TABL. 35. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-VI  
ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2007	2008		2007	2008
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers		A	wskaźnik wykrywalności sprawców w % rate of detectability of delinquents in %	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
<b>OGÓLEM</b> .....	<b>47493</b>	<b>45564</b>	<b>95,9</b>	<b>71,0</b>	<b>74,4</b>
<i>TOTAL</i>					
o charakterze kryminalnym .....	32306	31204	96,6	58,6	63,6
<i>criminal</i>					
o charakterze gospodarczym .....	6381	5748	90,1	96,6	97,2
<i>commercial</i>					
drogowe .....	6926	6959	100,5	99,4	99,4
<i>road</i>					
inne .....	1880	1653	87,9	94,3	95,9
<i>others</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Przeciwko życiu i zdrowiu .....	1121	1214	108,3	91,0	90,6
<i>Against life and health</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
zabójstwo .....	17	18	105,9	94,1	88,9
<i>homicide</i>					
uszczerbek na zdrowiu .....	585	574	98,1	91,9	92,0
<i>damage to health</i>					
udział w bójkach lub pobiciu .....	427	508	119,0	89,2	88,6
<i>participation in violence or assault</i>					
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji .....	6986	6981	99,9	99,1	99,3
<i>Against public safety and safety of transport</i>					
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania .....	1537	1579	102,7	94,7	96,1
<i>Against freedom, freedom of conscience and religion</i>					
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności ...	267	155	58,1	96,3	92,9
<i>Against sexual freedom and morals</i>					
w tym zgwałcenie .....	50	41	82,0	88,7	85,4
<i>of which rape</i>					
Przeciwko rodzinie i opiece .....	1186	1084	91,4	100,0	100,0
<i>Against the family and custody</i>					
Przeciwko mieniu .....	24338	21768	89,4	48,9	51,9
<i>Against property</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kradzież rzeczy .....	9476	8085	85,3	30,5	32,9
<i>property theft</i>					
w tym kradzież samochodu .....	1237	1022	82,6	15,7	20,4
<i>of which automobile theft</i>					
kradzież z włamaniem .....	5235	4064	77,6	37,0	37,8
<i>burglary</i>					
rozbój, kradzież rozbójnicza i wymuszenie rozbójnicze .....	1089	891	81,8	83,4	83,9
<i>robbery, theft with assault and criminal coercion</i>					
pożar i podpalenie .....	29	16	55,2	48,3	81,3
<i>fire and arson</i>					

# PODREGIONY I POWIATY WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO

SUBREGIONS AND POWIATS OF WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP

Stan w dniu 1 I 2008 r.

As of 1 I 2008



## WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

TABL. 36. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W I KWARTALE 2008 R.  
POPULATION AND VITAL STATISTICS IN THE 1<sup>st</sup> QUARTER 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność <sup>a</sup> Population <sup>a</sup>	Małżeń- stwa zawarte Marria- ges contra- cted	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths		Przyrost naturalny <sup>b</sup> Natural in- crease <sup>b</sup>	Małżeń- stwa zawarte Marria- ges contra- cted	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths		Przyrost naturalny <sup>b</sup> Natural increase <sup>b</sup>
				ogółem total	w tym nie- mowląt <sup>c</sup> of which infants <sup>c</sup>				ogółem total	w tym nie- mowląt <sup>cd</sup> of which infants <sup>cd</sup>	
				w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności per 1000 population		
<b>WOJEWÓDZTWO . . . . .</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>3388790</b>	<b>2278</b>	<b>9872</b>	<b>8106</b>	<b>58</b>	<b>1766</b>	<b>2,69</b>	<b>11,67</b>	<b>9,58</b>	<b>5,88</b>	<b>2,09</b>
<i>Podregiony Subregions</i>											
<b>Kaliski . . . . .</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>667120</b>	<b>439</b>	<b>1873</b>	<b>1622</b>	<b>11</b>	<b>251</b>	<b>2,62</b>	<b>11,20</b>	<b>9,70</b>	<b>5,87</b>	<b>1,50</b>
jarociński . . . . .	70528	55	228	161	3	67	3,10	12,84	9,07	13,16	3,77
kaliski . . . . .	80615	46	231	209	—	22	2,27	11,42	10,34	—	1,09
kepiński . . . . .	55694	30	170	122	1	48	2,15	12,17	8,74	5,88	3,44
krotoszyński . . . . .	77101	47	184	204	2	-20	2,43	9,50	10,53	10,87	-1,03
ostrowski . . . . .	158502	106	435	379	2	56	2,66	10,92	9,52	4,60	1,41
ostrzeszowski . . . . .	54531	37	171	131	1	40	2,71	12,51	9,59	5,85	2,93
pleszewski . . . . .	62188	35	208	153	1	55	2,25	13,35	9,82	4,81	3,53
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>											
Kalisz . . . . .	107961	83	246	263	1	-17	3,09	9,15	9,79	4,07	-0,63
<b>Koniński . . . . .</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>650496</b>	<b>460</b>	<b>1865</b>	<b>1559</b>	<b>9</b>	<b>306</b>	<b>2,82</b>	<b>11,42</b>	<b>9,55</b>	<b>4,83</b>	<b>1,87</b>
gnieźnieński . . . . .	140884	94	461	322	1	139	2,66	13,07	9,13	2,17	3,94
kolski . . . . .	88406	58	250	230	1	20	2,60	11,20	10,31	4,00	0,90
koniński . . . . .	124812	105	374	298	3	76	3,35	11,93	9,51	8,02	2,42
słupecki . . . . .	58525	49	163	156	1	7	3,32	11,05	10,58	6,13	0,47
turecki . . . . .	83548	66	229	230	2	-1	3,14	10,90	10,95	8,73	-0,05
wrzesiński . . . . .	74288	47	203	161	1	42	2,53	10,91	8,65	4,93	2,26
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>											
Konin . . . . .	80033	41	185	162	—	23	2,05	9,24	8,09	—	1,15
<b>Leszczyński . . . . .</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>541673</b>	<b>350</b>	<b>1658</b>	<b>1240</b>	<b>7</b>	<b>418</b>	<b>2,58</b>	<b>12,23</b>	<b>9,15</b>	<b>4,22</b>	<b>3,08</b>
gostyński . . . . .	75835	53	218	189	1	29	2,77	11,41	9,90	4,59	1,52
grodziski . . . . .	49539	27	164	120	1	44	2,17	13,20	9,66	6,10	3,54
kościański . . . . .	77976	52	198	173	2	25	2,67	10,15	8,87	10,10	1,28
leszczyński . . . . .	50753	34	174	106	—	68	2,68	13,72	8,36	—	5,36
międzychodzki . . . . .	36437	31	106	102	—	4	3,39	11,60	11,16	—	0,44
nowotomyski . . . . .	72223	50	237	166	2	71	2,77	13,13	9,19	8,44	3,93
rawicki . . . . .	59647	35	190	135	—	55	2,34	12,72	9,04	—	3,68
wolsztyński . . . . .	55201	30	187	106	—	81	2,18	13,58	7,70	—	5,88
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>											
Leszno . . . . .	64062	38	184	143	1	41	2,39	11,57	8,99	5,43	2,58
<b>Piłski . . . . .</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>407287</b>	<b>303</b>	<b>1261</b>	<b>989</b>	<b>5</b>	<b>272</b>	<b>2,96</b>	<b>12,32</b>	<b>9,66</b>	<b>3,97</b>	<b>2,66</b>
chodzieski . . . . .	47080	29	123	110	—	13	2,46	10,43	9,33	—	1,10
czarnkowsko-trzcianecki . . . . .	86506	54	305	235	1	70	2,49	14,05	10,83	3,28	3,23
piłski . . . . .	137169	102	401	341	1	60	2,96	11,63	9,89	2,49	1,74
wagrowiecki . . . . .	67902	48	231	166	2	65	2,81	13,52	9,72	8,66	3,81
złotowski . . . . .	68630	70	201	137	1	64	4,04	11,61	7,91	4,98	3,70
<b>Poznański . . . . .</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>562142</b>	<b>376</b>	<b>1745</b>	<b>1217</b>	<b>11</b>	<b>528</b>	<b>2,69</b>	<b>12,50</b>	<b>8,71</b>	<b>6,30</b>	<b>3,78</b>
obornicki . . . . .	56412	50	183	130	1	53	3,54	12,95	9,20	5,46	3,75
poznański . . . . .	305371	190	958	611	7	347	2,52	12,69	8,09	7,31	4,60
szamotulski . . . . .	86630	48	270	213	—	57	2,23	12,53	9,89	—	2,65
średzki . . . . .	54935	36	165	139	2	26	2,62	12,01	10,12	12,12	1,89
śremski . . . . .	58794	52	169	124	1	45	3,53	11,46	8,41	5,92	3,05
<b>Miasto City Poznań . . . . .</b>	<b>560072</b>	<b>350</b>	<b>1470</b>	<b>1479</b>	<b>15</b>	<b>-9</b>	<b>2,54</b>	<b>10,68</b>	<b>10,75</b>	<b>10,20</b>	<b>-0,07</b>

a Stan w końcu okresu. b Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. c Dzieci w wieku poniżej 1 roku. d Na 1000 urodzeń żywych.

a End of period. b The difference between the number of live births and deaths in a given period. c Children under the age of 1. d Per 1000 live births.

TABL. 37. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2008 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2008

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia zarejestrowanego w % Registered unemployment rate in %	Oferty pracy (w ciągu miesiąca) Job offers (during a month)
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	w okresie 12 miesięcy od ukończenia nauki <sup>a</sup> registered in period of 12 months since completion of education <sup>a</sup>		
<b>WOJEWÓDZTWO.....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>88722</b>	<b>58755</b>	<b>74615</b>	<b>18276</b>	<b>3693</b>	<b>6,3</b>	<b>7964</b>
<i>Podregiony Subregions</i>							
<b>Kaliski.....</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>17447</b>	<b>11997</b>	<b>14582</b>	<b>3477</b>	<b>771</b>	<b>6,8</b>	<b>2218</b>
jarociński.....	2664	1805	2132	533	161	11,0	99
kaliski.....	1465	920	1283	387	48	5,1	84
kepiński.....	703	497	575	146	52	2,8	341
krotoszyński.....	2959	2143	2475	603	185	9,8	138
ostrowski.....	4207	2885	3605	817	135	7,3	731
ostrzeszowski.....	1017	762	833	241	54	4,7	251
pleszewski.....	2145	1615	1742	454	82	9,3	157
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>							
Kalisz.....	2287	1370	1937	296	54	4,9	417
<b>Koniński.....</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>27224</b>	<b>18375</b>	<b>23612</b>	<b>6432</b>	<b>1071</b>	<b>11,2</b>	<b>1779</b>
gnieźnieński.....	4922	3475	4310	1163	168	10,3	439
kolski.....	4895	3290	4151	1262	141	14,1	436
koniński.....	5788	3705	5183	1527	217	13,9	252
słupecki.....	2901	1928	2335	648	103	12,9	48
turecki.....	2639	1926	2225	473	177	8,1	142
wrzesiński.....	2856	2120	2528	772	146	10,5	195
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>							
Konin.....	3223	1931	2880	587	119	8,8	267
<b>Leszczyński.....</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>12794</b>	<b>8121</b>	<b>10494</b>	<b>2405</b>	<b>731</b>	<b>5,9</b>	<b>1167</b>
gostyński.....	3262	2043	2731	584	134	10,4	112
grodziski.....	867	472	715	229	65	4,2	131
kościański.....	1349	962	1057	223	87	5,1	118
leszczyński.....	1050	665	855	155	67	5,5	40
międzybuzowski.....	847	639	686	213	72	6,6	141
nowotomyski.....	1090	686	893	259	61	4,1	164
rawicki.....	1831	1114	1527	306	104	6,9	145
wolsztyński.....	907	537	727	212	71	4,1	67
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>							
Leszno.....	1591	1003	1303	224	70	5,2	249
<b>Pilski.....</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>16446</b>	<b>10920</b>	<b>13649</b>	<b>3036</b>	<b>642</b>	<b>11,1</b>	<b>1025</b>
chodzieski.....	1930	1341	1658	384	120	10,7	100
czarnkowsko-trzcianecki.....	3392	2351	2894	597	125	10,7	158
pilski.....	4819	3100	4208	1018	189	8,8	435
wągrowiecki.....	2790	1983	2199	527	122	12,7	260
złotowski.....	3515	2145	2690	510	86	15,6	72
<b>Poznański.....</b> <i>powiaty powiats</i>	<b>9137</b>	<b>6103</b>	<b>7597</b>	<b>2077</b>	<b>385</b>	<b>4,2</b>	<b>810</b>
obornicki.....	1422	1000	1183	366	77	7,2	163
poznański.....	2298	1475	1792	316	54	1,9	272
szamotulski.....	2401	1547	2046	568	86	7,3	182
średzki.....	1863	1306	1627	573	78	9,0	89
śremski.....	1153	775	949	254	90	5,0	104
<b>Miasto City Poznań.....</b>	<b>5674</b>	<b>3239</b>	<b>4681</b>	<b>849</b>	<b>93</b>	<b>1,8</b>	<b>965</b>

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 38. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2008 R.**

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2008

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	W wieku <i>At age</i>				
	poniżej 25 lat <i>below 15 years</i>	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej <i>55 years and more</i>
<b>WOJEWÓDZTWO</b> ..... <i>VOIVODSHIP</i>	<b>19552</b>	<b>25914</b>	<b>15985</b>	<b>20260</b>	<b>7011</b>
<i>Podregiony Subregions</i>					
<b>Kaliski</b> .....	<b>3751</b>	<b>5197</b>	<b>3135</b>	<b>3895</b>	<b>1469</b>
<i>powiaty powiats</i>					
jarociński .....	731	710	495	527	201
kaliski .....	328	451	256	307	123
kepiński .....	186	205	98	145	69
krotoszyński .....	702	775	577	673	232
ostrowski .....	856	1334	748	951	318
ostrzeszowski .....	268	302	163	206	78
pleszewski .....	436	779	360	406	164
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>					
Kalisz .....	244	641	438	680	284
<b>Koniński</b> .....	<b>6315</b>	<b>8356</b>	<b>5311</b>	<b>5689</b>	<b>1553</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźnieński .....	968	1332	916	1283	423
kolski .....	1081	1574	969	1006	265
koniński .....	1650	1875	1103	935	225
słupecki .....	724	1010	536	504	127
turecki .....	616	825	546	528	124
wrzesiński .....	702	737	531	704	182
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>					
Konin .....	574	1003	710	729	207
<b>Leszczyński</b> .....	<b>3217</b>	<b>3460</b>	<b>2038</b>	<b>2926</b>	<b>1153</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński .....	824	921	578	703	236
grodziski .....	276	197	118	195	81
kościański .....	341	373	199	309	127
leszczyński .....	243	292	154	256	105
międzychodzki .....	254	225	104	166	98
nowotomyski .....	309	269	173	247	92
rawicki .....	451	498	299	421	162
wolsztyński .....	282	226	119	189	91
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>					
Leszno .....	237	459	294	440	161
<b>Pilski</b> .....	<b>3732</b>	<b>4738</b>	<b>3021</b>	<b>3766</b>	<b>1189</b>
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski .....	476	553	343	431	127
czarnkowsko-trzcianecki .....	812	954	620	770	236
pilski .....	969	1333	909	1196	412
wągrowiecki .....	746	852	492	556	144
złotowski .....	729	1046	657	813	270
<b>Poznański</b> .....	<b>2050</b>	<b>2462</b>	<b>1540</b>	<b>2240</b>	<b>845</b>
<i>powiaty powiats</i>					
obornicki .....	372	381	233	311	125
poznański .....	315	650	406	686	241
szamotulski .....	557	624	409	593	218
średzki .....	453	525	310	412	163
śremski .....	353	282	182	238	98
<b>Miasto City Poznań</b> .....	<b>487</b>	<b>1701</b>	<b>940</b>	<b>1744</b>	<b>802</b>

TABL. 39. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2008 R.

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2008

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym <sup>a</sup> vocational secondary <sup>a</sup>	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
<b>WOJEWÓDZTWO.....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>6793</b>	<b>21841</b>	<b>8804</b>	<b>26387</b>	<b>24897</b>
<i>Podregiony Subregions</i>					
<b>Kaliski.....</b>	<b>1544</b>	<b>4884</b>	<b>1834</b>	<b>5379</b>	<b>3806</b>
<i>powiaty powiats</i>					
jarościński.....	189	793	301	883	498
kaliski.....	149	343	107	468	398
kępiński.....	44	213	112	188	146
krotoszyński.....	152	761	373	1019	654
ostrowski.....	397	1212	460	1313	825
ostrzeszowski.....	80	315	113	293	216
pleszewski.....	189	649	165	698	444
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>					
Kalisz.....	344	598	203	517	625
<b>Koniński.....</b>	<b>1844</b>	<b>6473</b>	<b>2543</b>	<b>8204</b>	<b>8160</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźnieński.....	292	1044	537	1574	1475
kolski.....	272	1067	437	1518	1601
koniński.....	349	1297	503	1786	1853
słupecki.....	142	752	256	997	754
turecki.....	279	651	260	739	710
wrzesiński.....	166	771	260	817	842
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>					
Konin.....	344	891	290	773	925
<b>Leszczyński.....</b>	<b>914</b>	<b>3105</b>	<b>1298</b>	<b>4045</b>	<b>3432</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński.....	137	751	307	1141	926
grodziski.....	41	188	98	293	247
kościański.....	147	334	128	378	362
leszczyński.....	83	212	95	356	304
międzychodzki.....	39	237	113	199	259
nowotomyski.....	64	247	108	367	304
rawicki.....	122	451	182	636	440
wolsztyński.....	57	248	105	278	219
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>					
Leszno.....	224	437	162	397	371
<b>Piłski.....</b>	<b>820</b>	<b>4036</b>	<b>1473</b>	<b>4882</b>	<b>5235</b>
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski.....	108	476	216	633	497
czarnkowsko-trzcianecki.....	149	873	312	1011	1047
piłski.....	309	1174	407	1329	1600
wągrowiecki.....	122	618	325	913	812
złotowski.....	132	895	213	996	1279
<b>Poznański.....</b>	<b>594</b>	<b>2112</b>	<b>987</b>	<b>2803</b>	<b>2641</b>
<i>powiaty powiats</i>					
obornicki.....	52	381	132	443	414
poznański.....	291	513	235	631	628
szamotulski.....	105	529	248	799	720
średzki.....	86	387	184	629	577
śremski.....	60	302	188	301	302
<b>Miasto City Poznań.....</b>	<b>1077</b>	<b>1231</b>	<b>669</b>	<b>1074</b>	<b>1623</b>

<sup>a</sup> Łącznie z policealnym.<sup>a</sup> Including post-secondary education.

TABL. 40. NAKŁADY INWESTYCYJNE W OKRESIE I-VI 2008 R.

INVESTMENT OUTLAYS IN THE PERIOD I-VI 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym na środki trwałe Of which for fixed assets			
		ogółem total	w tym of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools	środki transportowe means of transport
w tysiącach złotych, w cenach bieżących 10 <sup>3</sup> zł, current prices					
<b>WOJEWÓDZTWO . . . . .</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>3655172</b>	<b>3651051</b>	<b>1479739</b>	<b>1789331</b>	<b>366717</b>
<i>Podregiony Subregions</i>					
<b>Kaliski . . . . .</b>	<b>397925</b>	<b>397925</b>	<b>133238</b>	<b>214582</b>	<b>48397</b>
<i>powiaty powiats</i>					
jarociński . . . . .	22134	22134	5972	11478	4639
kaliski . . . . .	41912	41912	21403	16729	3780
kępiński . . . . .	35668	35668	8637	21239	5763
krotoszyński . . . . .	85433	85433	22206	57784	4118
ostrowski . . . . .	82683	82683	36023	37744	8868
ostrzeszowski . . . . .	42183	42183	12691	21557	7935
pleszewski . . . . .	14057	14057	4736	7532	1633
<i>miasto na prawach powiatu</i> <i>city with powiat status</i>					
Kalisz . . . . .	73855	73855	21570	40519	11661
<b>Koniński . . . . .</b>	<b>408227</b>	<b>408227</b>	<b>150468</b>	<b>229587</b>	<b>24814</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźnieński . . . . .	132933	132933	52165	77554	3099
kolski . . . . .	112525	112525	28882	78875	3263
koniński . . . . .	34423	34423	23301	7871	2216
słupecki . . . . .	8867	8867	3352	4981	524
turecki . . . . .	41587	41587	15264	18612	7711
wrzesiński . . . . .	18980	18980	5598	10982	2387
<i>miasto na prawach powiatu</i> <i>city with powiat status</i>					
Konin . . . . .	58912	58912	21906	30712	5614
<b>Leszczyński . . . . .</b>	<b>247997</b>	<b>247985</b>	<b>104378</b>	<b>111054</b>	<b>31964</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński . . . . .	30066	30066	9465	17170	2951
grodziski . . . . .	14025	14025	5359	6665	1939
kościański . . . . .	18911	18899	6781	8357	3735
leszczyński . . . . .	35726	35726	19450	11958	4318
międzychodzki . . . . .	5535	5535	1168	2860	1507
nowotomyski . . . . .	58786	58786	26148	30440	2177
rawicki . . . . .	24994	24994	8430	8692	7872
wolsztyński . . . . .	24593	24593	11080	8544	4969
<i>miasto na prawach powiatu</i> <i>city with powiat status</i>					
Leszno . . . . .	35361	35361	16497	16368	2496
<b>Piłski . . . . .</b>	<b>291563</b>	<b>289835</b>	<b>77543</b>	<b>194427</b>	<b>17548</b>
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski . . . . .	22615	22615	4931	15498	2121
czarnkowsko-trzcianecki . . . . .	77770	76175	27632	44673	3646
piłski . . . . .	170930	170930	39221	122802	8879
wągrowiecki . . . . .	6273	6273	957	5184	132
złotowski . . . . .	13975	13842	4802	6270	2770
<b>Poznański . . . . .</b>	<b>1091359</b>	<b>1091283</b>	<b>538295</b>	<b>427341</b>	<b>120864</b>
<i>powiaty powiats</i>					
obornicki . . . . .	13580	13580	2516	9543	1521
poznański . . . . .	947527	947491	474286	357490	112833
szamotulski . . . . .	49998	49998	23959	23668	2231
średzki . . . . .	64013	63973	27515	32382	2328
śremski . . . . .	16241	16241	10019	4258	1951
<b>Miasto City Poznań . . . . .</b>	<b>1218101</b>	<b>1215796</b>	<b>475817</b>	<b>612340</b>	<b>123130</b>

TABL. 41. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I-VI 2008 R.

DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I-VI 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> Usable floor space in m <sup>2</sup>		
	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A		w liczbach bezwzględnych in absolute num- bers	A	
<b>WOJEWÓDZTWO.....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>7302</b>	<b>132,7</b>	<b>3982</b>	<b>785344</b>	<b>126,4</b>	<b>566126</b>
<i>Podregiony Subregions</i>						
<b>Kaliski.....</b>	<b>900</b>	<b>142,2</b>	<b>629</b>	<b>103778</b>	<b>125,2</b>	<b>89310</b>
<i>powiaty powiats</i>						
jarociński.....	89	114,1	74	11692	125,3	10842
kaliski.....	116	168,1	116	15093	170,7	15093
kępiński.....	58	61,7	58	7290	68,2	7290
krotoszyński.....	59	90,8	59	8388	88,2	8388
ostrowski.....	164	107,2	163	25559	128,5	25489
ostrzeszowski.....	50	69,4	49	6828	68,5	6696
pleszewski.....	66	108,2	62	9481	99,0	9089
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>						
Kalisz.....	298	726,8	48	19447	384,5	6423
<b>Koniński.....</b>	<b>814</b>	<b>94,7</b>	<b>677</b>	<b>101538</b>	<b>102,4</b>	<b>91270</b>
<i>powiaty powiats</i>						
gnieźnieński.....	167	69,3	167	21348	95,1	21348
kolski.....	68	54,8	68	9806	76,3	9806
koniński.....	192	96,0	192	26415	101,8	26415
słupecki.....	50	125,0	50	7294	129,7	7294
turecki.....	87	89,7	87	12044	91,0	12044
wrzesiński.....	201	177,9	81	19477	157,4	10004
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>						
Konin.....	49	108,9	32	5154	77,2	4359
<b>Leszczyński.....</b>	<b>573</b>	<b>105,3</b>	<b>513</b>	<b>78715</b>	<b>102,9</b>	<b>74707</b>
<i>powiaty powiats</i>						
gostyński.....	30	68,2	30	4872	70,2	4872
grodziski.....	50	100,0	49	6614	97,0	6559
kościański.....	58	95,1	54	8146	78,1	7646
leszczyński.....	104	133,3	104	16665	136,8	16665
międzychodzki.....	40	81,6	40	5360	83,7	5360
nowotomyski.....	114	106,5	90	14210	101,5	12254
rawicki.....	29	63,0	29	3546	80,4	3546
wolsztyński.....	64	110,3	64	9153	122,6	9153
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>						
Leszno.....	84	164,7	53	10149	129,4	8652
<b>Pilski.....</b>	<b>366</b>	<b>119,2</b>	<b>303</b>	<b>47968</b>	<b>106,6</b>	<b>43581</b>
<i>powiaty powiats</i>						
chodzieski.....	34	59,6	34	5013	60,7	5013
czarnkowsko-trzcianecki.....	77	122,2	76	10574	121,6	10452
pilski.....	103	153,7	77	13442	122,4	11854
wagrowiecki.....	76	113,4	76	10384	115,5	10384
złotowski.....	76	143,4	40	8555	106,1	5878
<b>Poznański.....</b>	<b>2985</b>	<b>189,5</b>	<b>1571</b>	<b>316132</b>	<b>163,4</b>	<b>222003</b>
<i>powiaty powiats</i>						
obornicki.....	108	360,0	80	10164	222,7	8802
poznański.....	2575	195,1	1285	272656	168,4	184429
szamotulski.....	195	243,8	99	18962	170,4	14422
średzki.....	59	155,3	59	8881	190,2	8881
śremski.....	48	44,9	48	5469	49,0	5469
<b>Miasto City Poznań.....</b>	<b>1664</b>	<b>105,2</b>	<b>289</b>	<b>137213</b>	<b>110,2</b>	<b>45255</b>

TABL. 42. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W 2008 R.**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN 2008

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and organizational units without legal personality			
			razem total		w tym of which	
			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie cooperatives
<b>WOJEWÓDZTWO.....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>356415</b>	<b>102,9</b>	<b>78635</b>	<b>103,9</b>	<b>42</b>	<b>1832</b>
<i>Podregiony Subregions</i>						
<b>Kaliski.....</b>	<b>56248</b>	<b>102,2</b>	<b>11530</b>	<b>102,5</b>	<b>5</b>	<b>323</b>
<i>powiaty powiats</i>						
jarociński.....	5271	103,5	1099	104,2	1	39
kaliski.....	4879	103,4	1021	103,2	–	36
kepiński.....	5059	104,9	985	104,5	1	24
krotoszyński.....	5997	102,4	1168	104,3	–	37
ostrowski.....	14426	101,1	2728	102,2	1	67
ostrzeszowski.....	4345	104,0	796	103,0	–	28
pleszewski.....	4973	102,7	1074	103,0	1	42
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>						
Kalisz.....	11298	100,1	2659	100,0	1	50
<b>Koniński.....</b>	<b>55088</b>	<b>102,4</b>	<b>10305</b>	<b>103,0</b>	<b>7</b>	<b>257</b>
<i>powiaty powiats</i>						
gnieźnieński.....	14658	103,2	2759	103,7	3	61
kolski.....	6716	101,0	1194	101,9	2	28
koniński.....	7331	105,0	1178	103,1	–	32
słupecki.....	5053	101,0	799	103,5	–	36
turecki.....	5202	103,6	1035	101,4	–	35
wrzesiński.....	7872	101,7	1575	104,1	2	33
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>						
Konin.....	8256	100,8	1765	102,6	–	32
<b>Leszczyński.....</b>	<b>53895</b>	<b>102,6</b>	<b>10652</b>	<b>102,6</b>	<b>6</b>	<b>379</b>
<i>powiaty powiats</i>						
gostyński.....	6312	102,6	1244	99,6	–	50
grodziski.....	4481	102,7	767	101,6	–	29
kościański.....	7841	101,5	1459	102,7	1	49
leszczyński.....	5035	104,6	828	103,8	–	40
międzychodzki.....	3391	103,6	825	107,3	1	31
nowotomyski.....	7621	103,3	1574	103,5	2	46
rawicki.....	4631	101,7	983	100,8	–	42
wolsztyński.....	5979	103,4	997	103,5	1	28
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>						
Leszno.....	8604	101,2	1975	102,4	1	64
<b>Piłski.....</b>	<b>32948</b>	<b>102,5</b>	<b>6991</b>	<b>105,7</b>	<b>3</b>	<b>285</b>
<i>powiaty powiats</i>						
chodzieski.....	4046	102,3	880	102,3	–	36
czarnkowsko-trzcianecki.....	6598	101,9	1380	102,4	–	54
piłski.....	11982	102,6	2678	111,2	1	90
wągrowiecki.....	6081	103,6	1002	102,8	2	50
złotowski.....	4241	102,0	1051	102,4	–	55
<b>Poznański.....</b>	<b>65798</b>	<b>104,9</b>	<b>12833</b>	<b>105,2</b>	<b>4</b>	<b>281</b>
<i>powiaty powiats</i>						
obornicki.....	5930	100,9	1092	103,5	–	39
poznański.....	40781	106,3	7796	105,9	2	106
szamotulski.....	7959	103,5	1740	105,1	1	56
średzki.....	5480	103,0	1126	104,1	1	45
śremski.....	5648	103,3	1079	103,6	–	35
<b>Miasto City Poznań.....</b>	<b>92438</b>	<b>102,5</b>	<b>26324</b>	<b>104,4</b>	<b>17</b>	<b>307</b>

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON.<sup>a</sup> Registered in the REGON register.

TABL. 42. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W 2008 R. (cd.)**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN 2008 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (dok.) <i>Legal entities and organizational units without legal personality (cont.)</i>			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <sup>b</sup> <i>Natural persons conducting economic activity<sup>b</sup></i>					
	w tym <i>of which</i>			razem <i>total</i>		w tym <i>of which</i>			
	spółki handlowe <i>commercial companies</i>		spółki cywilne <i>civil law partnerships companies</i>	w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	A	rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>agriculture, hunting and forestry</i>		przemysł <sup>c</sup> <i>industry<sup>c</sup></i>	
	razem <i>total</i>	w tym z udziałem kapitału za- granicznego <i>of which with foreign capital participation</i>				razem <i>total</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufac- turing</i>		
<b>WOJEWÓDZTWO . . . . .</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>23882</b>	<b>5578</b>	<b>25586</b>	<b>277780</b>	<b>102,6</b>	<b>11990</b>	<b>29815</b>	<b>29563</b>	
<i>Podregiony Subregions</i>									
<b>Kaliski . . . . .</b>	<b>2523</b>	<b>421</b>	<b>3503</b>	<b>44718</b>	<b>102,1</b>	<b>2595</b>	<b>5539</b>	<b>5484</b>	
<i>powiaty powiats</i>									
jarociński . . . . .	204	42	282	4172	103,4	125	484	479	
kaliski . . . . .	202	32	217	3858	103,5	578	431	426	
kepiński . . . . .	188	35	351	4074	105,0	219	724	719	
krotoszyński . . . . .	190	35	336	4829	102,0	305	644	636	
ostrowski . . . . .	663	97	903	11698	100,8	652	1328	1307	
ostrzeszowski . . . . .	155	32	215	3549	104,2	281	554	549	
pleszewski . . . . .	151	22	300	3899	102,6	193	569	566	
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>									
Kalisz . . . . .	770	126	899	8639	100,1	242	805	802	
<b>Koniński . . . . .</b>	<b>2058</b>	<b>483</b>	<b>3240</b>	<b>44783</b>	<b>102,3</b>	<b>1835</b>	<b>4310</b>	<b>4272</b>	
<i>powiaty powiats</i>									
gnieźnieński . . . . .	517	133	1041	11899	103,1	342	1135	1127	
kolski . . . . .	173	46	362	5522	100,8	245	450	447	
koniński . . . . .	153	29	267	6153	105,4	459	546	535	
słupecki . . . . .	143	37	216	4254	100,5	260	481	478	
turecki . . . . .	163	42	227	4167	104,1	268	454	449	
wrzesiński . . . . .	310	87	645	6297	101,1	171	771	767	
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>									
Konin . . . . .	599	109	482	6491	100,3	90	473	469	
<b>Leszczyński . . . . .</b>	<b>2393</b>	<b>571</b>	<b>3365</b>	<b>43243</b>	<b>102,6</b>	<b>4535</b>	<b>4705</b>	<b>4666</b>	
<i>powiaty powiats</i>									
gostyński . . . . .	243	34	367	5068	103,4	356	697	691	
grodziski . . . . .	180	60	242	3714	102,9	260	420	415	
kościański . . . . .	311	50	405	6382	101,3	1251	587	584	
leszczyński . . . . .	197	64	246	4207	104,8	668	491	484	
międzychodzki . . . . .	129	30	189	2566	102,5	138	298	295	
nowotomyski . . . . .	301	108	557	6047	103,3	285	803	796	
rawicki . . . . .	193	41	275	3648	101,9	247	362	360	
wolsztyński . . . . .	229	63	335	4982	103,4	1120	491	487	
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>									
Leszno . . . . .	610	121	749	6629	100,9	210	556	554	
<b>Piłski . . . . .</b>	<b>1486</b>	<b>299</b>	<b>1818</b>	<b>25957</b>	<b>101,7</b>	<b>1087</b>	<b>2776</b>	<b>2744</b>	
<i>powiaty powiats</i>									
chodzieski . . . . .	180	32	266	3166	102,3	125	452	450	
czarnkowsko-trzcianecki . . . . .	275	68	326	5218	101,8	272	624	616	
piłski . . . . .	625	103	690	9304	100,4	219	781	771	
wągrowiecki . . . . .	170	37	318	5079	103,8	263	580	578	
złotowski . . . . .	236	59	218	3190	101,9	208	339	329	
<b>Poznański . . . . .</b>	<b>3952</b>	<b>1129</b>	<b>4959</b>	<b>52965</b>	<b>104,9</b>	<b>1456</b>	<b>6778</b>	<b>6726</b>	
<i>powiaty powiats</i>									
obornicki . . . . .	268	65	365	4838	100,3	144	704	699	
poznański . . . . .	2850	807	3187	32985	106,5	786	4230	4201	
szamotulski . . . . .	403	148	583	6219	103,0	224	750	747	
średzki . . . . .	202	50	413	4354	102,8	144	600	587	
śremski . . . . .	229	59	411	4569	103,3	158	494	492	
<b>Miasto City Poznań . . . . .</b>	<b>11470</b>	<b>2675</b>	<b>8701</b>	<b>66114</b>	<b>101,8</b>	<b>482</b>	<b>5707</b>	<b>5671</b>	

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. c Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms. c See general notes item 8.

TABL. 42. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W 2008 R. (dok.)**

Stan w dniu 30 VI

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN 2008 (cont.)

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <sup>b</sup> (dok.) Natural persons conducting economic activity by section <sup>b</sup> (cont.)						
	w tym of which						
	budownictwo construction	handel i naprawy <sup>Δ</sup> trade and repair <sup>Δ</sup>	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka, magazynowa i łączność transport, storage and communication	pośrednictwo finansowe financial intermediation	obsługa nieruchomości i firm <sup>Δ</sup> real estate, renting and business activity	działalność usługowa komunalna, społeczna indywidualna, pozostała other community, social and personal service activities
<b>WOJEWÓDZTWO.....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>20310</b>	<b>10856</b>	<b>40041</b>	<b>12523</b>	<b>346368</b>	<b>75661</b>	<b>270707</b>
<i>Podregiony Subregions</i>							
<b>Kaliski.....</b>	<b>2591</b>	<b>1532</b>	<b>5367</b>	<b>1919</b>	<b>55063</b>	<b>11250</b>	<b>43813</b>
<i>powiaty powiats</i>							
jarociński.....	247	130	498	194	5091	1055	4036
kaliski.....	241	115	328	131	4717	989	3728
kępiński.....	174	87	360	163	4822	943	3879
krotoszyński.....	203	147	508	235	5855	1120	4735
ostrowski.....	763	411	1452	527	14271	2669	11602
ostrzeszowski.....	141	85	325	139	4178	773	3405
pleszewski.....	199	117	394	172	4842	1043	3799
<i>miasto na prawach powiatu</i> <i>city with powiat status</i>							
Kalisz.....	623	440	1502	358	11287	2658	8629
<b>Koniński.....</b>	<b>2983</b>	<b>1936</b>	<b>4908</b>	<b>1883</b>	<b>53795</b>	<b>10003</b>	<b>43792</b>
<i>powiaty powiats</i>							
gnieźnieński.....	871	460	1460	486	14202	2661	11541
kolski.....	386	206	494	186	6652	1172	5480
koniński.....	451	232	440	276	6980	1143	5837
słupecki.....	246	181	389	176	5003	772	4231
turecki.....	271	166	368	175	5023	1021	4002
wrzesiński.....	335	237	752	261	7744	1513	6231
<i>miasto na prawach powiatu</i> <i>city with powiat status</i>							
Konin.....	423	454	1005	323	8191	1721	6470
<b>Leszczyński.....</b>	<b>2649</b>	<b>1364</b>	<b>4501</b>	<b>1952</b>	<b>52533</b>	<b>10379</b>	<b>42154</b>
<i>powiaty powiats</i>							
gostyński.....	255	175	502	222	6151	1249	4902
grodziski.....	275	85	340	165	4364	755	3609
kościański.....	335	165	653	248	7723	1421	6302
leszczyński.....	271	109	330	178	4812	798	4014
międzychodzki.....	201	82	215	99	3273	769	2504
nowotomyski.....	423	180	606	269	7374	1521	5853
rawicki.....	171	133	368	212	4554	975	3579
wolsztyński.....	278	91	428	207	5783	963	4820
<i>miasto na prawach powiatu</i> <i>city with powiat status</i>							
Leszno.....	440	344	1059	352	8499	1928	6571
<b>Piłski.....</b>	<b>1847</b>	<b>1027</b>	<b>2791</b>	<b>1261</b>	<b>32131</b>	<b>6616</b>	<b>25515</b>
<i>powiaty powiats</i>							
chodzieski.....	174	87	315	124	3956	860	3096
czarnkowsko-trzcianecki.....	367	204	525	239	6472	1347	5125
piłski.....	798	420	1215	509	11676	2408	9268
wągrowiecki.....	299	191	460	246	5870	975	4895
złotowski.....	209	125	276	143	4157	1026	3131
<b>Poznański.....</b>	<b>4524</b>	<b>1774</b>	<b>7418</b>	<b>2354</b>	<b>62704</b>	<b>12198</b>	<b>50506</b>
<i>powiaty powiats</i>							
obornicki.....	326	154	452	181	5879	1055	4824
poznański.....	2899	1130	5262	1451	38348	7364	30984
szamotulski.....	611	193	660	308	7692	1655	6037
średzki.....	328	132	509	195	5319	1082	4237
śremski.....	360	165	535	219	5466	1042	4424
<b>Miasto City Poznań.....</b>	<b>5716</b>	<b>3223</b>	<b>15056</b>	<b>3154</b>	<b>90142</b>	<b>25215</b>	<b>64927</b>

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms.

TABL. 43. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGÓTOWAWCZYCH W OKRESIE I-VI 2008 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-VI 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	W tym przestępstwa <i>Of which crime</i>			Z liczby ogółem przestępstwa <i>Of grand total crimes</i>		
		o charakterze kryminalnym <i>criminal</i>	o charakterze gospodarczym <i>commercial</i>	drogowe <i>traffic</i>	przeciwko życiu i zdrowiu <i>against life and health</i>	przeciwko mieniu <i>against property</i>	
						razem <i>total</i>	w tym kradzież samochodów <i>of which automobile theft</i>
<b>WOJEWÓDZTWO.....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>45564</b>	<b>31204</b>	<b>5748</b>	<b>6959</b>	<b>1214</b>	<b>21768</b>	<b>1022</b>
<i>Podregiony Subregions</i>							
<b>Kaliski.....</b>	<b>7992</b>	<b>4807</b>	<b>1115</b>	<b>1769</b>	<b>219</b>	<b>3612</b>	<b>58</b>
<i>powiaty powiats</i>							
jarociński.....	556	303	63	181	16	190	5
kaliski <sup>a</sup> .....	3068	1965	374	563	96	1478	29
kepiński.....	651	338	144	162	14	273	5
krotoszyński.....	962	593	223	133	14	566	3
ostrowski.....	1729	1063	209	381	45	766	6
ostrzeszowski.....	510	253	58	181	13	145	3
pleszewski.....	516	292	44	168	21	194	7
<b>Koniński.....</b>	<b>8106</b>	<b>4671</b>	<b>1275</b>	<b>1685</b>	<b>197</b>	<b>2926</b>	<b>75</b>
<i>powiaty powiats</i>							
gnieźnieński.....	1694	1190	226	196	48	646	24
kolski.....	1590	661	456	291	25	422	6
koniński <sup>a</sup> .....	2461	1314	307	693	69	1084	20
ślupecki.....	520	249	92	163	11	162	3
turecki.....	1108	747	134	193	18	329	9
wrzesiński.....	733	510	60	149	26	283	13
<b>Leszczyński.....</b>	<b>5392</b>	<b>2846</b>	<b>1394</b>	<b>964</b>	<b>120</b>	<b>2383</b>	<b>45</b>
<i>powiaty powiats</i>							
gostyński.....	623	293	209	109	9	177	1
grodziski.....	345	189	47	97	3	106	4
kościański.....	847	385	292	136	27	280	4
leszczyński <sup>a</sup> .....	1625	790	620	156	38	984	9
międzychodzki.....	400	235	43	105	7	143	7
nowotomyski.....	661	361	112	159	18	320	11
rawicki.....	403	257	43	93	15	138	3
wolsztyński.....	488	336	28	109	3	235	6
<b>Pilski.....</b>	<b>5481</b>	<b>3543</b>	<b>706</b>	<b>1009</b>	<b>274</b>	<b>2294</b>	<b>73</b>
<i>powiaty powiats</i>							
chodzieski.....	671	402	67	178	17	243	5
czarnkowsko-trzeciecki..	960	693	48	180	31	326	14
pilski.....	2025	1387	365	217	152	1057	39
wągrowiecki.....	932	484	158	218	29	338	10
złotowski.....	893	577	68	216	45	330	5
<b>Poznański.....</b>	<b>18593</b>	<b>15337</b>	<b>1258</b>	<b>1532</b>	<b>404</b>	<b>10553</b>	<b>771</b>
<i>powiaty powiats</i>							
obornicki.....	568	306	91	136	20	258	12
poznański.....	15290	13078	931	954	318	9409	734
szamotulski.....	1292	928	88	229	35	451	7
średzki.....	552	324	69	134	8	239	16
śremski.....	891	701	79	79	23	196	2
<b>Miasto City Poznań.....</b>	<b>12285</b>	<b>10742</b>	<b>764</b>	<b>530</b>	<b>245</b>	<b>7514</b>	<b>530</b>

a Łącznie z miastem na prawach powiatu.

a Including cities with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

TABL. 44. WSKAŹNIK WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH W OKRESIE I-VI 2008 R.

RATE OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES IN THE PERIOD I-VI 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	O charakterze kryminalnym Criminal	Gospodarcze Commercial	Drogowe Road
<b>WOJEWÓDZTWO</b> .....	<b>74,4</b>	<b>63,6</b>	<b>97,2</b>	<b>99,4</b>
<i>VOIVODSHIP</i>				
<i>Podregiony Subregions</i>				
<b>Kaliski</b>				
<i>powiaty powiats</i>				
jarociński .....	85,2	74,4	98,4	98,3
kaliski <sup>a</sup> .....	72,6	58,6	95,7	99,6
kępiński .....	87,3	75,8	100,0	99,4
krotoszyński .....	89,9	83,6	100,0	98,5
ostrowski .....	77,7	65,7	93,3	99,2
ostrzeszowski .....	86,0	73,0	98,3	98,9
pleszewski .....	85,7	76,7	97,7	99,4
<b>Koniński</b>				
<i>powiaty powiats</i>				
gnieźnieński .....	81,2	75,0	96,0	99,5
kolski .....	90,0	77,3	99,3	100,0
koniński <sup>a</sup> .....	78,3	60,2	99,0	99,7
słupecki .....	91,1	82,4	98,9	100,0
turecki .....	88,6	83,5	100,0	100,0
wrzesiński .....	81,7	74,5	98,3	98,7
<b>Leszczyński</b>				
<i>powiaty powiats</i>				
gostyński .....	94,1	87,0	100,0	100,0
grodziski .....	87,9	78,4	100,0	100,0
kościański .....	93,8	86,6	99,7	100,0
leszczyński <sup>a</sup> .....	83,0	66,3	99,4	99,4
międzychodzki .....	86,7	77,9	97,7	100,0
nowotomyski .....	80,7	65,0	100,0	100,0
rawicki .....	87,4	80,6	97,7	100,0
wolsztyński .....	80,3	71,7	100,0	100,0
<b>Piłski</b>				
<i>powiaty powiats</i>				
chodzieski .....	87,8	80,2	98,5	100,0
czarnkowsko-trzcianecki .....	86,6	81,7	100,0	99,4
piłski .....	72,6	61,3	96,7	98,6
wągrowiecki .....	87,6	76,4	100,0	100,0
złotowski .....	86,8	80,5	95,6	100,0
<b>Poznański</b>				
<i>powiaty powiats</i>				
obornicki .....	83,8	71,6	96,7	99,3
poznański <sup>a</sup> .....	56,6	50,3	90,7	98,3
szamotulski .....	91,5	88,4	100,0	100,0
średzki .....	81,9	69,6	100,0	99,3
śremski .....	93,4	91,8	98,7	100,0
<b>Miasto City Poznań</b> .....	<b>54,6</b>	<b>49,0</b>	<b>90,7</b>	<b>98,3</b>

<sup>a</sup> Łącznie z miastem na prawach powiatu.<sup>a</sup> Including cities with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

TABL. 45. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-VI 2008 R.  
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-VI 2008

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties			Kolizje Clashes
		ogółem total	zabici fatalities	ranni injured	
<b>WOJEWÓDZTWO</b> ..... <i>VOIVODSHIP</i>	<b>2351</b>	<b>3268</b>	<b>248</b>	<b>3020</b>	<b>15634</b>
<i>Podregiony Subregions</i>					
<b>Kaliski</b> .....	<b>364</b>	<b>548</b>	<b>60</b>	<b>488</b>	<b>3630</b>
<i>powiaty powiats</i>					
jarociński.....	30	47	2	45	402
kaliski <sup>a</sup> .....	77	114	12	102	1225
kepiński.....	37	62	14	48	216
krotoszyński.....	27	36	7	29	393
ostrowski.....	86	131	12	119	907
ostrzeszowski.....	41	69	9	60	232
pleszewski.....	66	89	4	85	255
<b>Koniński</b> .....	<b>333</b>	<b>499</b>	<b>52</b>	<b>447</b>	<b>2753</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gnieźnieński.....	42	69	6	63	511
kolski.....	25	36	7	29	365
koniński <sup>a</sup> .....	167	249	21	228	975
słupecki.....	32	45	4	41	310
turecki.....	40	60	6	54	279
wrzesiński.....	27	40	8	32	313
<b>Leszczyński</b> .....	<b>307</b>	<b>403</b>	<b>35</b>	<b>368</b>	<b>2086</b>
<i>powiaty powiats</i>					
gostyński.....	23	31	3	28	237
grodziski.....	15	16	4	12	144
kościański.....	77	97	5	92	239
leszczyński <sup>a</sup> .....	78	104	10	94	713
międzychodzki.....	25	33	0	33	133
nowotomyski.....	32	44	7	37	325
rawicki.....	41	56	2	54	120
wolsztyński.....	16	22	4	18	175
<b>Piłski</b> .....	<b>221</b>	<b>298</b>	<b>28</b>	<b>270</b>	<b>1764</b>
<i>powiaty powiats</i>					
chodzieski.....	30	37	2	35	185
czarnkowsko-trzcianecki.....	55	74	5	69	338
piłski.....	77	115	14	101	707
wągrowiecki.....	27	33	3	30	315
złotowski.....	32	39	4	35	219
<b>Poznański</b> .....	<b>538</b>	<b>762</b>	<b>53</b>	<b>709</b>	<b>2408</b>
<i>powiaty powiats</i>					
obornicki.....	28	40	5	35	307
poznański.....	360	506	28	478	1218
szamotulski.....	56	82	9	73	475
średzki.....	76	108	9	99	234
śremski.....	18	26	2	24	174
<b>Miasto City Poznań</b> .....	<b>588</b>	<b>758</b>	<b>20</b>	<b>738</b>	<b>2993</b>

<sup>a</sup> Łącznie z miastem na prawach powiatu.

<sup>a</sup> Including city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

**PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE**  
**BASIC DATA FOR POLAND**

**TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE**  
**SELECTED INDICATORS FOR POLAND**

OKRESY PERIODS	Produkt Krajowy Brutto <sup>a</sup> Gross Domestic Produkt <sup>a</sup>		Stopa bezrobocia rejestr- owanego <sup>bc</sup> w % Registered unemploy- ment rate <sup>bc</sup> in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries							
	ogółem total	w tym wartość dodana brutto of which gross value added		w gospodarce narodowej <sup>a</sup> in national economy <sup>a</sup>				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
				brutto gross		brutto bez nagród rocznych <sup>a</sup> gross excluding annual bonuses <sup>d</sup>		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
	A			w zł zl	B	w zł zl	B	w zł zl	B	w zł zl	B
2006 I–XII . . . . .	106,2	106,0	14,8	2475,88 <sup>e</sup>	104,9	2439,73 <sup>e</sup>	104,9	2643,92	105,1	2637,72	105,1
2007 I–XII . . . . .	106,6*	106,7*	11,4	2691,03 <sup>e</sup>	108,7	2654,97 <sup>e</sup>	108,8	2888,20	109,2	2880,97	109,2
2007 I–III . . . . .	107,3*	107,6	14,3	2709,14	101,8	2580,38	97,0	2737,78	97,0	2734,41	96,9
IV–VI . . . . .	106,5*	106,4	12,3	2644,34	97,6	2635,15	102,1	2812,61	102,7	2801,61	102,5
VII–IX . . . . .	106,5*	106,3*	11,6	2703,41	102,2	2695,42	102,3	2891,06	102,8	2878,66	102,8
X–XII . . . . .	106,4*	106,3*	11,4	2899,83	107,3	2897,35	107,5	3105,06	107,4	3102,92	107,8
2008 I–III . . . . .	106,1	105,5	11,1	2983,98	102,9	2851,48	98,4	3049,86	98,2	3047,93	98,2
IV–VI . . . . .	.	.	9,6	2951,36	98,9	.	.	3152,36	103,4	3145,81	103,2
2007 VI . . . . .	106,5*	106,4	12,3	2644,34	97,6	2635,15	102,1	2869,69	103,3	2843,40	102,5
VII . . . . .	.	.	12,1	.	.	.	.	2893,71	100,8	2863,36	100,7
VIII . . . . .	.	.	11,9	.	.	.	.	2885,97	99,7	2880,81	100,6
IX . . . . .	106,5*	106,3*	11,6	2703,41	102,2	2695,42	102,3	2858,83	99,1*	2857,84	99,2
X . . . . .	.	.	11,3	.	.	.	.	2951,67	103,2	2951,11	103,3
XI . . . . .	.	.	11,2	.	.	.	.	3092,01	104,8	3088,11	104,6
XII . . . . .	106,4*	106,3*	11,4	2899,83	107,3	2897,35	107,5	3246,00	105,0	3244,22	105,1
2008 I . . . . .	.	.	11,7	.	.	.	.	2969,65	91,5	2967,53	91,5
II . . . . .	.	.	11,5	.	.	.	.	3032,70	102,1	3032,40	102,2
III . . . . .	106,1	105,5	11,1	2983,98	102,9	2851,48	98,4	3144,41	103,7	3141,23	103,6
IV . . . . .	.	.	10,5	.	.	.	.	3137,74	99,8	3135,66	99,8
V . . . . .	.	.	10,0	.	.	.	.	3069,43	97,8	3066,16	97,8
VI . . . . .	.	.	9,6	2951,36	98,9	.	.	3215,32	104,8	3201,98	104,4

<sup>a</sup> Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 15. <sup>b</sup> Stan w końcu okresu. <sup>c</sup> Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. <sup>d</sup> Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. <sup>e</sup> Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

<sup>a</sup> Quarterly data; see general notes item 15. <sup>b</sup> End of period. <sup>c</sup> Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. <sup>d</sup> Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. <sup>e</sup> Data covers complete statistical population.

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)  
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen Price indices								
	towarów i usług konsumpcyjnych <sup>a</sup> of consumer goods and services <sup>a</sup>			produkcji sprzedanej przemysłu <sup>b</sup> of sold production of industry <sup>b</sup>					
				ogółem total			górnictwo mining and quarrying		
	A	B	C	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100									
2006 I–XII .....	101,0	x	101,0	102,3	x	.	115,9	x	.
2007 I–XII .....	102,5	x	102,1	102,3	x	.	103,1	x	.
2007 I–III .....	102,0	100,7	100,7	103,3	100,5	.	108,9	97,2	.
IV–VI .....	102,4	101,2	102,0	102,0	101,3	.	102,8	105,6	.
VII–IX .....	102,0	99,9	101,9	101,7	101,0	.	100,2	101,2	.
X–XII .....	103,5	101,6	103,5	102,3	99,4	.	101,4	97,7*	.
2008 I–III .....	104,1	101,5	101,1	103,0	101,2	.	113,6*	108,9	.
IV–VI .....	104,3	101,4	102,4	102,6	100,9	.	109,1	101,4	.
2007 VI .....	102,6	100,0	102,2	101,7	100,5	102,8	102,3	100,3	106,1
VII .....	102,3	99,7	101,9	101,4	100,3	103,1	100,6	101,8	108,0
VIII .....	101,5	99,6	101,6	101,8	100,3	103,5	100,6	99,3	107,2
IX .....	102,3	100,8	102,3	101,8	100,0	103,5	99,4	99,6	106,8
X .....	103,0	100,6	103,0	102,0	99,7	103,1	101,1	101,2	108,1
XI .....	103,6	100,7	103,7	102,5	99,9	103,0	100,7	96,3	104,0
XII .....	104,0	100,3	104,0	102,3	99,3	102,3	102,4	98,4	102,4
2008 I .....	104,0	100,7	100,7	102,9	101,2	101,2	112,3	109,6	109,6
II .....	104,2	100,4	101,1	103,2	100,6	101,8	114,5	101,8	111,6
III .....	104,1	100,4	101,5	102,9	100,2	102,1	114,1*	101,4*	113,2*
IV .....	104,0	100,4	101,8	102,3	99,9	102,0	109,6	100,5	113,7
V .....	104,4	100,8	102,6	102,7	100,8	102,7	108,9	99,0	112,6
VI .....	104,6	100,2	102,9	102,7	100,5	103,2	108,8	100,1	112,7

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 17. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.

a See methodological notes item 17. b See methodological notes item 16.

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)  
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 dt w zł (bez siewnego) Average procurement price per 1 dt in zł (excluding sowing seed)	
	produkcji sprzedanej przemysłu <sup>a</sup> (dok.) of sold production of industry <sup>a</sup> (cont.)						produkcji budowlano- -montażowej of construction and assembly production				
	przetwórstwo przemysłowe manufacturing			wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply							
	A	B	C	A	B	C	A	B	C		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100											
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100											
2006 I–XII .....	100,7	x	.	106,3	x	.	102,9	x	.	38,52	44,76
2007 I–XII .....	101,9	x	.	104,0	x	.	107,8	x	.	60,21	70,68
2007 I–III .....	102,6	100,3	.	105,2	103,2	.	105,6	101,8	.	61,47	63,82
IV–VI .....	101,7	101,2	.	103,6	100,3	.	108,0	103,1	.	60,05 <sup>b</sup>	62,35 <sup>b</sup>
VII–IX .....	101,4	101,1	.	103,7	100,2	.	108,9	102,1	.	58,29 <sup>c</sup>	67,21 <sup>c</sup>
X–XII .....	102,0	99,5	.	103,7	100,1	.	108,5	101,2	.	60,21 <sup>d</sup>	70,68 <sup>d</sup>
2008 I–III .....	102,1	100,3	.	104,4	103,8	.	107,6	100,9	.	73,17	87,98
IV–VI .....	101,4	100,6	.	108,0	103,8	.	105,5	101,1	.	72,77 <sup>b</sup>	87,75 <sup>b</sup>
2007 VI .....	101,4	100,6	102,4	103,6	100,1	103,5	108,7	100,9	105,4	55,55	58,22
VII .....	101,1	100,3	102,7	103,6	100,1	103,6	108,9	100,6	106,0	47,78	55,24
VIII .....	101,6	100,4	103,2	103,7	100,1	103,7	109,0	100,6	106,6	56,44	67,86
IX .....	101,7	100,0	103,2	103,7	100,0	103,7	108,8	100,5	107,1	68,02	83,73
X .....	101,7	99,5	102,7	103,7	100,0	103,7	108,6	100,5	107,6	69,46	82,57
XI .....	102,4	100,1	102,8	103,8	100,0	103,7	108,6	100,2	107,8	67,22	79,91
XII .....	101,9	99,2	101,9	103,7	100,0	103,7	108,4	100,2	108,4	66,22	80,38
2008 I .....	102,2	100,6	100,6	102,9	102,3	102,3	108,1	100,3	100,3	72,61	86,12
II .....	102,1	100,3	100,9	105,2	102,2	104,5	107,7	100,5	100,8	73,66	87,97
III .....	101,9	100,2	101,1	105,1	100,1	104,6	107,1	100,4	101,2	73,11	90,96
IV .....	101,3	99,7	100,8	106,0	100,9	105,6	106,3	100,4	101,6	73,65	92,16
V .....	101,5	100,7	101,4	109,1	103,0	108,7	105,5	100,3	101,9	71,90	86,46
VI .....	101,5	100,5	102,0	109,1	100,1	108,8	104,7	100,2	102,1	68,97	80,41

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Za okres I–VI (za I półrocze). c Za okres I–IX. d Za okres I–XII.

a See methodological notes item 16. b For I–VI period (for 1<sup>st</sup> half-year). c For I–IX period. d For I–XII period.

TABL. 46. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)  
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Dynamika produkcji sprzedanej <sup>a</sup> <i>Indices of sold production<sup>a</sup></i>				Dynamika nakładów inwestycyjnych <sup>b</sup> <i>Indices of investment outlays<sup>b</sup></i>	Wynik budżetu państwa <sup>bc</sup> w mln zł <i>State budget in balance<sup>bc</sup> 10<sup>6</sup> zł</i>
	przemysłu <sup>d</sup> <i>industry<sup>d</sup></i>		budowlano-montażowej <i>construction and assembly</i>			
	A	B	A	B		
2006 I–XII .....	111,2 <sup>e</sup>	x	115,9 <sup>e</sup>	x	116,8 <sup>e</sup>	-25063,1
2007 I–XII .....	109,5 <sup>e</sup>	x	112,2 <sup>e</sup>	x	120,9 <sup>e</sup>	-15956,4*
2007 I–VI .....	110,7	x	130,2	x	131,4	-3646,6
I–VII .....	110,7	x	129,6	x	.	541,3
I–VIII .....	110,5	x	127,0	x	.	304,1
I–IX .....	109,8	x	120,2	x	130,8	178,9
I–X .....	109,9	x	117,6	x	.	-4403,9
I–XI .....	109,9	x	116,1	x	.	-6024,8
I–XII .....	109,8	x	115,7	x	126,2	-15956,4*
2008 I–II .....	112,7	x	115,9	x	.	-136,6
I–III .....	108,5	x	117,4	x	.	1802,9*
I–IV .....	109,9	x	117,0	x	.	554,3
I–V .....	108,6	x	117,3	x	.	-1876,9
I–VI .....	108,5	x	118,2	x	.	-3456,3
2007 VI .....	105,6	100,2	103,7	111,2	131,4	-3646,6
VII .....	110,4	98,1	118,5*	101,4	.	541,3
VIII .....	108,9	100,9	114,4	108,5	.	304,1
IX .....	105,4	105,7	100,2	104,1	130,8	178,9
X .....	110,8	109,7	104,3	115,4	.	-4403,9
XI .....	108,5	95,2	111,0	83,7	.	-6024,8
XII .....	106,4	91,5	113,0	147,5	126,2	-15956,4*
2008 I .....	110,7	104,3	106,6	35,7	.	4407,3
II .....	115,0	101,7	120,7	125,0	.	-136,6
III .....	101,0*	100,7	116,3	114,7	.	1802,9*
IV .....	115,1	104,2	123,0	117,0	.	554,3
V .....	102,4	91,6	116,6	107,3	.	-1876,9
VI .....	107,2	105,0	120,9	115,3	.	-3456,3

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. <sup>b</sup> Dane za okresy narastające. <sup>c</sup> Dochody z prywatyzacji nie stanowią bieżących dochodów budżetu państwa, a są źródłem finansowania deficytu budżetu. <sup>d</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 8. <sup>e</sup> Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

<sup>a</sup> See methodological notes item 24. <sup>b</sup> Data on accrued base. <sup>c</sup> Income from privatization does not constitute current income to the state budget but is a source of financing the budget deficit. <sup>d</sup> See general notes item 8. <sup>e</sup> Data covers complete statistical population.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność – stan w dniu 31 III 2008 r. <i>Population</i> – as of March 31, 2008			Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu czerwca 2008 r. <i>Unemployed persons, registered</i> – end of June 2008			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobot- nych w % <i>Share</i> <i>of people</i> <i>without</i> <i>the right</i> <i>to benefits</i> <i>in the total</i> <i>number</i> <i>of unem-</i> <i>ployed</i> <i>in %</i>	Liczba zarejestro- wanych bezrobot- nych na 1 ofertę pracy w czerwcu 2008 r. <i>Number of</i> <i>unemployed</i> <i>persons,</i> <i>registered</i> <i>per 1 job</i> <i>advertisement</i> <i>in</i> <i>June</i> <i>2008</i>	Bezrobotni <i>Unemployed persons</i>	
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban</i> <i>areas</i>	wieś <i>rural</i> <i>areas</i>	ogółem <i>total</i>	w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo <i>in % of civil</i> <i>economically</i> <i>active po-</i> <i>population<sup>a</sup></i>	nowo zarejestro- wani <i>newly</i> <i>registered</i>			wyreje- strowani <i>outflow</i>	
	w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>			XII 2007 = =100		w czerwcu 2008 r. – w tysiącach <i>in June 2008 – 10<sup>3</sup></i>				
<b>POLSKA . . . . .</b>	<b>38109,9</b>	<b>23311,1</b>	<b>14798,8</b>	<b>1455,3</b>	<b>83,3</b>	<b>9,6</b>	<b>84,8</b>	<b>18</b>	<b>178,6</b>	<b>248,8</b>
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie . . . . .	2877,2	2031,6	845,6	108,4	85,1	10,1	82,8	12	15,3	20,7
Kujawsko-pomorskie . . .	2066,0	1261,2	804,8	107,0	86,8	13,3	82,5	28	12,5	16,7
Lubelskie . . . . .	2164,6	1007,6	1157,0	98,4	83,3	11,0	90,5	52	9,3	15,7
Lubuskie . . . . .	1008,5	643,6	364,9	42,6	81,5	11,7	80,6	25	7,4	9,8
Łódzkie . . . . .	2553,6	1644,8	908,8	104,2	84,6	9,8	83,3	18	11,6	16,5
Małopolskie . . . . .	3280,1	1619,3	1660,8	94,2	83,6	7,4	86,5	14	10,8	15,3
Mazowieckie . . . . .	5191,0	3357,1	1833,9	187,8	85,4	7,8	85,0	25	18,7	27,4
Opolskie . . . . .	1035,7	543,5	492,2	34,1	78,7	9,6	84,6	9	5,7	7,5
Podkarpackie . . . . .	2096,8	860,5	1236,4	111,2	88,0	12,8	88,3	58	10,9	14,3
Podlaskie . . . . .	1192,2	709,9	482,3	42,2	86,4	9,3	88,9	33	5,1	6,8
Pomorskie . . . . .	2212,6	1474,4	738,2	70,4	81,0	8,9	80,5	13	10,1	13,5
Śląskie . . . . .	4650,3	3642,7	1007,6	130,0	78,3	7,4	86,4	7	19,5	26,6
Świętokrzyskie . . . . .	1274,3	578,1	696,2	74,3	89,2	13,5	87,9	65	7,6	9,7
Warmińsko-mazurskie . .	1426,2	855,0	571,1	80,9	81,7	15,9	80,4	74	10,0	13,9
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>3388,8</b>	<b>1917,0</b>	<b>1471,8</b>	<b>88,7</b>	<b>78,6</b>	<b>6,3</b>	<b>84,1</b>	<b>14</b>	<b>13,4</b>	<b>18,5</b>
Zachodniopomorskie . . .	1692,1	1164,9	527,2	81,0	78,5	13,4	82,0	24	10,7	15,9

*a* Szacowanej na koniec każdego miesiąca.  
*a* Estimated as of the end of each month.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach w czerwcu 2008 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in June 2008</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki <i>potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1dt <i>zl per dt</i>	VI 2007=100	w zł za 1dt <i>zl per dt</i>	VI 2007=100	w złotych za 1dt <i>zl per dt</i>	VI 2007=100	w zł za 1 szt <i>zl per head</i>	VI 2007=100
<b>POLSKA . . . . .</b>	<b>94,36</b>	<b>128,3</b>	<b>78,28</b>	<b>122,6</b>	<b>57,46</b>	<b>41,1</b>	<b>99,01</b>	<b>127,1</b>
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie . . . . .	103,33	133,3	.	x	61,67	39,8	.	x
Kujawsko-pomorskie . . .	98,06	149,6	84,29	160,0	57,95	33,5	76,61	114,4
Lubelskie . . . . .	87,66	130,0	71,90	119,8	46,00	48,3	95,89	140,7
Lubuskie . . . . .	96,00	114,9	114,29	145,1	69,40	45,0	.	x
Łódzkie . . . . .	93,71	124,6	76,96	118,0	53,01	36,0	94,26	125,0
Małopolskie . . . . .	90,81	118,8	77,95	110,1	62,24	46,8	122,26	128,8
Mazowieckie . . . . .	98,53	135,9	77,48	129,6	47,63	36,3	89,70	127,3
Opolskie . . . . .	.	x	.	x	67,17	38,5	90,00	138,5
Podkarpackie . . . . .	92,50	117,6	71,25	123,9	58,51	45,0	108,85	130,3
Podlaskie . . . . .	92,05	128,1	71,67	122,0	37,88	29,7	101,22	138,6
Pomorskie . . . . .	100,00	135,4	68,00	110,3	68,04	44,4	86,67	111,8
Śląskie . . . . .	97,27	123,4	84,31	118,0	65,55	42,1	121,32	120,4
Świętokrzyskie . . . . .	87,22	118,4	75,83	121,4	50,91	41,2	105,58	139,7
Warmińsko-mazurskie . .	89,45	146,9	54,67	105,1	63,37	45,9	114,06	104,0
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>103,02</b>	<b>138,4</b>	<b>86,16</b>	<b>127,4</b>	<b>60,05</b>	<b>34,9</b>	<b>85,36</b>	<b>117,3</b>
Zachodniopomorskie . . .	92,78	147,6	68,00	137,4	75,63	45,0	103,67	108,0

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan <i>Livestocks</i>			
	w grudniu 2007 r. <i>in December 2007</i>		w końcu marca 2008 r. <i>end of March 2008</i>	
	bydło <i>cattle</i>		trzoda chlewna <i>pigs</i>	
	razem <i>total</i>	w tym krowy <i>on which cows</i>	razem <i>total</i>	w tym lochy na chów <i>of which sows for breeding</i>
	w tys. szt <i>10<sup>3</sup> heads</i>			
<b>POLSKA . . . . .</b>	<b>5405,5</b>	<b>2738,6</b>	<b>15687,2</b>	<b>1423,3</b>
<i>POLAND</i>				
Dolnośląskie . . . . .	110,2	47,9	385,9	42,7
Kujawsko-pomorskie . . .	411,9	165,9	1831,4	187,2
Lubelskie . . . . .	370,6	200,7	1016,8	94,6
Lubuskie . . . . .	74,6	29,7	163,2	16,6
Łódzkie . . . . .	433,2	238,5	1162,3	101,5
Małopolskie . . . . .	244,1	145,1	397,1	45,6
Mazowieckie . . . . .	945,5	547,8	1693,7	150,3
Opolskie . . . . .	126,9	51,1	633,1	55,4
Podkarpackie . . . . .	137,7	95,9	290,2	25,1
Podlaskie . . . . .	790,8	441,8	612,1	56,9
Pomorskie . . . . .	192,6	80,1	898,9	86,0
Śląskie . . . . .	130,4	59,3	365,1	32,3
Świętokrzyskie . . . . .	176,8	94,0	376,6	43,7
Warmińsko-mazurskie . .	404,9	195,4	730,7	71,2
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>751,1</b>	<b>304,0</b>	<b>4694,9</b>	<b>374,2</b>
Zachodniopomorskie . . .	104,2	41,4	435,2	40,0

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-VI 2008									
	przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>						budownictwo construction			
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment	
	w mln zł 10 <sup>6</sup> zł	I-VI 2007 = 100	w tys. 10 <sup>3</sup>	I-VI 2007 = 100	w zł zł	I-VI 2007 = 100	w mln zł 10 <sup>6</sup> zł	I-VI 2007 = 100 <sup>b</sup>	w tys. 10 <sup>3</sup>	I-VI 2007 = 100
<b>POLSKA . . . . .</b>	<b>444396,8</b>	<b>108,5</b>	<b>2636</b>	<b>103,3</b>	<b>3111,29</b>	<b>110,9</b>	<b>54525,0</b>	<b>125,4</b>	<b>385</b>	<b>110,4</b>
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie . . . . .	38697,8	120,1	225	106,6	3354,99	109,4	3414,4	126,3	26	115,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	18626,9	101,3	137	102,6	2641,34	108,4	1767,7	130,2	17	110,6
Lubelskie . . . . .	11525,0	120,3	84	101,7	2700,37	111,6	1530,7	144,6	16	112,5
Lubuskie . . . . .	9026,4	108,8	68	101,0	2610,15	111,9	714,6	134,6	7	111,3
Łódzkie . . . . .	21546,1	111,4	180	104,3	2622,14	111,2	2113,8	116,5	20	108,8
Małopolskie . . . . .	27625,8	114,3	183	102,7	3003,32	109,1	4409,5	137,1	34	109,2
Mazowieckie . . . . .	94049,6	105,4	356	102,7	3712,37	109,5	17914,9	117,4	78	112,4
Opolskie . . . . .	10684,4	100,1	60	99,2	2915,87	110,8	857,6	108,9	7	110,8
Podkarpackie . . . . .	14368,6	104,1	136	103,9	2586,44	109,3	1431,6	118,0	16	109,8
Podlaskie . . . . .	7116,2	105,9	51	108,5	2677,40	109,8	1388,5	125,1	8	106,1
Pomorskie . . . . .	25556,9	107,6	148	102,4	3208,69	110,7	2974,3	133,5	23	115,4
Śląskie . . . . .	86236,2	124,8	454	103,2	3618,42	113,3	6030,5	125,6	58	104,4
Świętokrzyskie . . . . .	10638,9	111,0	66	104,3	2796,13	109,6	1029,8	141,6	10	115,4
Warmińsko- -mazurskie . . . . .	10053,2	108,4	84	102,2	2509,16	112,1	1181,9	125,0	13	104,9
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>46761,6</b>	<b>106,5</b>	<b>315</b>	<b>104,1</b>	<b>2890,75</b>	<b>111,7</b>	<b>6211,1</b>	<b>138,1</b>	<b>40</b>	<b>112,3</b>
Zachodniopomorskie . . . . .	11883,3	101,1	89	100,6	2806,98	113,2	1554,1	127,7	13	110,8

a Patrz uwagi ogólne pkt 8. b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See general notes item 8. b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I–VI 2008		Mieszkania oddane do użytkowania <sup>a</sup> w okresie I–VI 2008 r. <i>Dwellings completed<sup>a</sup> in the period I–VI 2008</i>					
	budownictwo (dok.) <i>construction (cont.)</i>		mieszkania <i>dwellings</i>			powierzchnia użytkowa mieszkań <i>usable floor area</i>		
	przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>		razem <i>total</i>		w tym budownictwo indywidualne <i>of which private construction</i>	razem <i>total</i>		w tym budownictwo indywidualne <i>of which private construction</i>
	w zł <i>zl</i>	I–VI 2007 = 100	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	I–VI 2007 = 100	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	w tys. m <sup>2</sup> <i>10<sup>3</sup> m<sup>2</sup></i>	I–VI 2007 = 100	w tys. m <sup>2</sup> <i>10<sup>3</sup> m<sup>2</sup></i>
<b>POLSKA . . . . .</b>	<b>3212,83</b>	<b>116,5</b>	<b>67684</b>	<b>128,1</b>	<b>34029</b>	<b>7129</b>	<b>123,1</b>	<b>4928</b>
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie . . . . .	3306,28	115,8	5022	152,6	2083	493	149,1	302
Kujawsko-pomorskie . . .	2711,29	117,5	3172	125,2	1557	307	119,4	219
Lubelskie . . . . .	2494,56	116,2	2920	117,7	1601	307	113,0	225
Lubuskie . . . . .	2637,14	115,0	1503	108,9	861	156	104,5	117
Łódzkie . . . . .	2705,59	117,3	2984	122,8	1802	332	109,8	259
Małopolskie . . . . .	2899,97	118,9	6662	122,6	3449	713	116,6	514
Mazowieckie . . . . .	4357,14	113,6	16643	151,8	6444	1635	142,6	939
Opolskie . . . . .	2963,52	122,4	565	108,0	520	76	100,8	73
Podkarpackie . . . . .	2468,06	112,9	2481	110,3	1913	303	106,9	270
Podlaskie . . . . .	2999,07	110,7	1511	125,8	828	180	114,5	138
Pomorskie . . . . .	3249,79	114,4	5674	123,0	2277	550	117,8	332
Śląskie . . . . .	3021,73	117,9	4969	117,0	3377	644	118,3	518
Świętokrzyskie . . . . .	2505,46	121,0	957	121,9	772	111	119,7	101
Warmińsko-mazurskie . .	2613,27	115,4	2419	109,3	1212	226	115,5	154
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>3131,38</b>	<b>118,6</b>	<b>7063</b>	<b>128,4</b>	<b>4051</b>	<b>777</b>	<b>125,0</b>	<b>576</b>
Zachodniopomorskie . . .	2968,06	121,8	3139	105,3	1282	319	111,1	192

<sup>a</sup> Dane szacunkowe.  
*a Data is estimated.*

TABL. 47. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> – stan w dniu 30 VI 2008 r. National economy entities <sup>a</sup> – as of June 30, 2008										
	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie cooperatives	spółki handlowe commercial companies								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <sup>b</sup> natural persons conducting economic activity <sup>b</sup>
			ogółem grand total	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation	w tym of which						
					akcyjne joint stock		z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability				
					razem total	w tym of which		razem total	w tym of which		
jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation	jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation								
<b>POLSKA . . . . .</b>	<b>459</b>	<b>18067</b>	<b>266089</b>	<b>63207</b>	<b>9014</b>	<b>345</b>	<b>1514</b>	<b>222410</b>	<b>309</b>	<b>60825</b>	<b>2803567</b>
<i>POLAND</i>											
Dolnośląskie . . . . .	17	1449	21998	6153	692	35	94	18800	30	5988	222206
Kujawsko-pomorskie . .	18	1029	10408	1629	351	18	43	8649	13	1557	149228
Lubelskie . . . . .	16	1218	7819	950	266	14	24	6078	10	908	118432
Lubuskie . . . . .	14	500	6752	2565	169	5	32	5864	6	2523	74733
Łódzkie . . . . .	37	1019	12715	2566	434	18	58	10067	17	2478	188905
Małopolskie . . . . .	42	1169	19225	3342	664	22	91	15062	27	3143	224798
Mazowieckie . . . . .	129	3259	76301	23121	2804	70	670	66339	50	22215	461814
Opolskie . . . . .	5	530	4954	1340	116	10	29	4112	12	1300	71502
Podkarpackie . . . . .	6	774	6598	850	235	18	28	4961	10	796	110415
Podlaskie . . . . .	12	514	4139	471	108	6	22	2938	8	441	71393
Pomorskie . . . . .	10	1095	19840	3901	727	18	103	17292	13	3765	176135
Śląskie . . . . .	65	1229	28951	5182	1032	51	133	23750	45	4963	319988
Świętokrzyskie . . . . .	8	532	4427	545	227	19	23	3340	9	508	86347
Warmińsko-mazurskie	14	731	5533	931	141	8	10	4491	6	916	84852
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>42</b>	<b>1832</b>	<b>23882</b>	<b>5578</b>	<b>788</b>	<b>18</b>	<b>121</b>	<b>19653</b>	<b>46</b>	<b>5316</b>	<b>277779</b>
Zachodniopomorskie . .	24	1187	12547	4083	260	15	33	11014	7	4008	165040

<sup>a</sup> W rejestrze REGON; dotyczy osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej. <sup>b</sup> Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

<sup>a</sup> In the REGON register; it refers to legal entities and independent organizational units without legal personality. <sup>b</sup> Excluding persons tending private farms.